



# حکمِ حُرثانیٰ مُحَمَّدی

یادداشتون کے آئینے میں

3466/1

سید جبیل حمَد رضوی  
سابق پالیسیرین پابندی ویٹی

[Marfat.com](http://Marfat.com)

# مجلس حکیم محمد موسیٰ امرتسری

(یادداشتؤں کے آئینے میں)



تحریر و ترتیب

سید جمیل احمد رضوی

سابق چیف لائبریریں پنجاب یونیورسٹی لائبریری

دارالفیضر گنج بنش

لاہور

۲۰۰۳ء

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

بیاد : امام الاولیاء، سلطان الاصفیاء، حضرت شیخ سید علی ہجوری  
معروف بداتا گنج بخش لاہوری قدس سرہ العزیز  
**86658**

کتاب: مجالس حکیم محمد موسیٰ امرتسری رحمۃ اللہ علیہ

(یادداشتون کے آئینے میں)

تحریر و ترتیب: سید جمیل احمد رضوی

ناشر: دار الفیض گنج بخش، لاہور

ناظم اشاعت: محمد ریاض ہمایوں سعیدی

تعداد: 1100

محرک: حکیم محمد سلیم مرتضائی۔ فیصل آباد

اہتمام: میاں زیر احمد علوی گنج بخشی قادری ضیائی

من اشاعت: اکتوبر 2003، شعبان المعنظم ۱۴۲۳ھ

حکیم اہل سنت حکیم محمد موسیٰ امرتسری کے چوتھے سالانے عرس مبارک کے موقع پر قیصری جاری ہی ہے۔

ملنے کے پتے

## دار الفیض گنج بخش

۵۵۔ حکیم محمد موسیٰ روڈ (ریلوے روڈ، گومنڈی) حضرت لاہور

فون: 92-042-7671389

۸۸۔ حکیم محمد سلیم مرتضائی، مرتضائی دا خانہ، بال مقابل جامع مسجد اسلامیہ کانٹہ۔

سرگودھاروڈ۔ فیصل آباد۔ فون: 041-763014

## انتساب

صاحبزادہ میاں زبیر احمد علوی گنج بخشی قادری ضایائی اور میاں  
محمد ریاض ہمایوں سعیدی کے نامِ جنہوں نے مطب موسوی کی  
درخشندہ روایات کو قائم رکھا ہے۔ حکیم محمد موسیٰ امترسی رحمۃ اللہ علیہ کا  
ایک نہایاں مشن کتابوں کے ذریعے علم کی ترویج و اشاعت بھی  
تھا۔ انہوں نے اس مستحسن کام کو بطرز احسن جاری رکھا ہوا ہے۔  
ان کی یہ کوشش قابل تکاش ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کو جزاً نے خیر عطا  
کرے۔

## فہرست مندرجات

صفحہ	
۳	افتتاح
۹	مقدمہ
۲۵	یادداشتیں
۲۶	۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء
۲۹	فہرست سازی کا طریق کار
۲۷	۱۸ اکتوبر
۲۷	مکتوباتِ امام ربانی
۲۷	کتاب "علاج الامراض" پر مولانا حاملی کی تقریظ
۲۸	مولانا انور شاہ کشمیری پر تحقیق
۲۸	"خزینۃ الا صفائاء" پر قلمی حواشی
۲۹	۱۹ اکتوبر
۲۹	مثنوی یکتا (قصہ ہیر و رانحا)
۲۹	بیشہندی کا ذخیرہ کتب
۳۰	پیر غلام دشگیر نامی کی خطی کتب
۳۰	"بام عرش" از سید منظور احمد بھور مکان شریفی
۳۰	"مرأۃ المحققین" از سید امام علی شاہ مکان شریفی
۳۱	حکیم صاحب کی کتابوں سے محبت
۳۲	مولوی شمس الدین مرحوم (تاجر کتب نادرہ)

۳۳	۲۱ اکتوبر	فیروز دین (ملازم حکیم صاحب)
۳۳		حکیم صاحب کی تعلیم
۳۴	۲۲ اکتوبر	صاجزادہ میاں جمیل احمد شریپوری نقشبندی مجددی
۳۶	۲۳ اکتوبر	موئخ لاہور میاں محمد دین کلیم کا انتقال
۳۷	۲۴ اکتوبر	”خیر منکھ“ پڑھوائی
۳۸	۱۹۶۵ء کی جنگ	حکیم صاحب کا عام لوگوں سے حسن سلوک
۳۹	۲۵ اکتوبر	ایک طالب علم کی راہنمائی اور مدد
۴۰	۹ نومبر	یومِ اقبال
۴۰	۱۳ نومبر	تاریخ پاکستان اور تحریک پاکستان پر کتب
۴۰	۱۵ نومبر	تاریخ تحریک پاکستان پر کتاب پچ (پمفت)
۴۱		چوبہری حبیب احمد مرحوم
۴۲		ہیر (وارث شاہ) کا مطبوعہ نسخہ
۴۳	۲۰ نومبر	تحریک پاکستان پر دواہم کتب
۴۳		

۳۳	۲۲ نومبر	مولوی عنایت اللہ اثری گجراتی
۳۴		
۳۵	۲۲ نومبر	میاں محمد دین کلیم مرحوم کا چہلم
۳۵		
۳۶	۲۵ نومبر	نعت اور درود وسلام کی کتب
۳۶		
۳۷	ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ مرحوم اور علامہ آسی مرحوم	
۳۸	۲۷ نومبر	مطب میں سید نور محمد قادری اور نواب نظامی سے ملاقات
۳۹	۳۰ نومبر	والد صاحب (حکیم سید بشیر احمد رضوی) کی علاالت
۴۰	۱۵ دسمبر	علامہ محمد عالم آسی مرحوم (المتوفی ۱۹۲۳ء)
۴۰		
۴۱	۱۴ دسمبر	شیخ محمد اسماعیل پانی پتی اور مولوی محمد شفیع کامکالہ
۴۱		
۴۲	۱۴ دسمبر	سردی اور سر درد
۴۲		
۴۳	مولوی عبدالکریم مبارکہ	صالحزادہ میاں جمیل احمد نقشبندی مجددی
۴۳		
۴۴	سے کتابوں کی وصولی	کتاب "سید احمد بریلوی کے فسانہ جہاد کی حقیقت"
۴۴		
۴۵	کے دونوں	
۴۵		

۵۳	رسالہ عرفات، لاہور کا تازہ شمارہ (نومبر۔ دسمبر ۱۹۸۹ء)
۵۵	۲۲ دسمبر
۵۵.	ذخیرہ کتب حکیم محمد موی امرتسری کی لائبریری میں منتقلی
۵۶	۳۰ اگست ۱۹۹۰ء
۵۶	مولوی ابراہیم علی چشتی مرحوم
۵۸	مولوی محترم علی چشتی مرحوم
۶۰	۱۷ اکتوبر ۱۹۹۱ء
۶۰	علامہ محمد عالم آسی کا اندازہ تدریس
۶۳	۱۹ فروری ۱۹۹۲ء
۶۳	والد صاحب (حکیم سید بیشرا حمد رضوی) کی وفات پر تعزیت کے لئے حکیم صاحب کی لائبریری میں آمد
۶۴	۷ اگر جون ۱۹۹۳ء
۶۴	حکیم صاحب کے بھائی حکیم ثمثی الدین کا انتقال
۶۷	۵ ستمبر ۱۹۹۹ء
۶۷	عزیز عقیل احمد سلمہ کے یونیورسٹی میں داخلے کے لئے دعا ماں کی عظمت
۶۸	حج کے دوران کے واقعات
۶۹	”مخزنِ احمدی“ کی اہمیت
۷۰	حکیم صاحب کے ملازم میں ”بہلوں“ اور ”فیروز“ ماہر و ماہ کا خصوصی شمارہ ”ذکار فدا“
۷۲	۷ نومبر ۱۹۹۹ء
۷۲	عزیز عقیل احمد سلمہ کے لیے دوائی
۷۳	یار رسول اللہ والا نبیبل کیلندر

۷۳	مولانا عالم الدین سالک مرحوم
۷۴	مولانا انور شاہ کشمیری کا ایک واقعہ
۷۵	کتابوں کے بارے میں تاکید اور ہاتھ سے تین بار ”الوداع“ کا اشارہ
۷۶	حوالشی
۹۲	سید جمیل احمدی رضوی (مختصر سوانحی حالات)
۹۲	از میاں زبیر احمد قادری
۹۲	ابتدائی حالات
۹۲	تعلیم و اساتذہ
۹۳	سروں
۹۵	مدرس
۹۵	تصنیف و تالیف
۹۶	دیگر مصروفیات
۹۷	دوسرے اعزازات
۹۷	رضوی صاحب اور حکیم اہل سنت حکیم محمد موسیٰ امرتسری
۱۰۲	حوالشی
۱۰۳	اشاریہ اشخاص
۱۰۹	اشاریہ کتب (بشمل رسائل)

## مقدمہ

اس کتاب کا متن ان یادداشتؤں پر مشتمل ہے جو حکیم محمد موسیٰ امرتسری عجہ ڑزہ (الموتی ۸ ربیعہ الاول ۱۴۲۰ھ، ۱۹۹۹ء) کی ملاقاتوں سے متعلق ہیں۔ حکیم صاحب رحمۃ اللہ علیہ کا ذخیرہ کتب پنجاب یونیورسٹی لائبریری میں محفوظ ہے۔ یہ ۲۲ دسمبر ۱۹۸۹ء کو لائبریری میں منتقل ہوا۔ اس وقت اس ذخیرے میں کتابوں کی تعداد ۳۲۵ تھی (بشمول جلدیں و نسخ)۔ حکیم صاحب بعد میں بھی کتابیں بطور عطیہ لائبریری میں بھجواتے رہے۔ ان کی زندگی میں کتابوں کی کل تعداد گیارہ ہزار کے قریب ہو گئی تھی۔ ان کی وفات کے بعد بھی اس ذخیرے کی نشوونما جاری رہی۔ مطب موسوی کو چلانے والے میاں زیر احمد علوی گنج بخش قادری ضیائی (۱) اور میاں محمد ریاض ہمایوں سعیدی (۲) زیر حوالہ ذخیرے کے موضوعات سے متعلق کتابیں بطور عطیہ بھجواتے رہے ہیں۔ اب اس ذخیرے میں کتابوں کی کل تعداد بارہ ہزار چھیساں (بشمول جلدیں و نسخ) کے قریب ہو چکی ہے۔

حکیم صاحب نے یہ گراں بہاذ خیرہ کتب پنجاب یونیورسٹی لائبریری کو عطیہ کے طور پر دینے کے لیے رقم السطور کے نام ایک مکتوب موئخہ ۲۳ جون ۱۹۸۹ء ارسال کیا۔ اس میں آپ نے تحریر کیا:

”میں اپنی تمام کتابیں پنجاب یونیورسٹی لائبریری کو تھفہ دینا چاہتا ہوں۔

آپ کا ادارہ مجھے کیا کیا مراعات دے گا اور کیا میرے نام پر ٹھمیکش قائم

ہوگا؟ براہ کرم جواب سے سرفراز فرمائیں۔  
نوٹ: باقاعدہ کارروائی کا طریق کاربھی تحریر فرمائیں۔ (۲)

اس مکتوب کے متعلق چیف لاپبریین سے مشورہ کیا گیا۔ ان کے مشورے کے مطابق رقم السطورے ارجولائی ۱۹۸۹ء کو حکیم صاحب کے مطب میں حاضر ہوتا کہ زیرحوالہ موضوع پر ان سے بات چیت کی جائے اور ذخیرہ کتب کو ایک نظر دیکھ بھی لیا جائے۔ اس موضوع پر حکیم صاحب کے ساتھ تفصیل سے گفتگو ہوئی۔ اس ملاقات کی تحریری رپورٹ چیف لاپبریین کو ۲۳ اگسٹ ۱۹۸۹ء کو پیش کی گئی۔ بالآخر دفتری کارروائی کے بعد حکیم صاحب کو ۱۶ اگسٹ ۱۹۸۹ء کو مکتوب نمبر ڈی/۲۹۸۱ میں ارسال کیا گیا جس میں ان کی شرائط کو منظور کر لیا گیا۔ (۳)

اس کے جواب میں حکیم صاحب نے ایک چھٹی مورخہ ۹ ستمبر ۱۹۸۹ء کو ارسال کی جس میں تین شرائط کو وضاحت کے ساتھ تحریر کیا۔ اس میں آپ نے دونام بھی درج کئے جو ان کے بعد ذخیرے کو دیکھ سکیں گے۔

”میرے بعد جناب صاحبزادہ میاں زبیر احمد صاحب ولد میاں بدral الدین صاحب بازار داتا صاحب، لاہور اور قاضی صلاح الدین قادری ولد جناب قاضی معراج الدین مرحوم، شاہ کمال کالونی اچھرہ، لاہور میرے ذخیرے کو دیکھنے کے مجاز ہوں گے۔“ (۴)

چیف لاپبریین کی طرف سے حکیم صاحب کو مکتوب نمبر ڈی/۸۰۸۱ میں مورخہ ۲۳ ستمبر ۱۹۸۹ء بھیجا گیا جس میں ان شرائط کو قبول کرنے کے بارے میں تحریر کیا گیا اور فہرست سازی کا کام شروع کرنے کے متعلق بھی لکھا گیا۔ الفاظ یہ تھے:

”سید جمیل احمد رضوی، ڈپٹی چیف لاپبریین، آپ کے پاس آئیں گے تاکہ اس ذخیرے کی فہرست سازی کے بارے میں مشورہ کیا جائے اور باہمی مشورے کی روشنی میں یہ کام شروع کیا جاسکے۔“ (۵)

رقم السطور ستمبر ۱۹۸۹ء کے مہینے میں حکیم صاحب کے مطب گیا اور اس بارے میں بات چیت کی۔ حکیم صاحب نے فرمایا کہ ابھی موسم گرم ہے۔ کتابوں کی صفائی بھی کروائی جا رہی ہے۔ اگلے مہینے (اکتوبر) کے دوسرے ہفتے میں فہرست سازی کا کام شروع کرنا مناسب ہو گا۔ نیجے ۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء کو فہرست بنانے کا کام شروع کیا گیا جو ۲۳ دسمبر ۱۹۸۹ء تک جاری رہا۔ مسعود الحسن بٹ صاحب (جونسیر گلرک) اور شکیل احمد صاحب (لائبریری ائندھن) کی ڈیوٹی بھی لگائی گئی کہ وہ اس کام میں میری مدد کریں گے۔ بٹ صاحب کے ذمے کتابوں پر مختلف مقامات پر فہرست نمبر لگانا تھا اور شکیل احمد صاحب کے ذمے کتابوں کے پیکٹ باندھنا اور ان کو ترتیب سے رکھنا تھا۔ اس سلسلے میں کسی اور کام کی بجا آوری بھی ان کے ذمے تھی۔

فہرست سازی کا کام دواڑھائی بجے بعد دو پہر تک جاری رہتا۔ عملے کے مذکورہ افراد تو چلے جاتے، میں حکیم صاحب کی مند کے قریب آ کر بیٹھ جاتا۔ یہ ایسا وقت ہوتا تھا جب مریض اور ملاقاتی دونوں کم آتے تھے۔ اس وقت حکیم صاحب سے علمی گفتگو شروع ہو جاتی۔ وہ ایسی باتیں کرتے جو کتابوں کے بارے میں معلومات افزایہ ہوتی تھیں۔ کتاب دوست احباب کے واقعات بھی زیر بحث لاتے۔ بعض کتابوں کی اہمیت کے بارے میں بھی بتاتے۔ ان میں بعض نکات کو فہرست میں مذکورہ کتابوں کے اندر ارج کے آخر میں نوٹ کی شکل میں تحریر کر دیا جاتا۔ میں روزانہ کارکردگی کے متعلق گھر آ کر ڈائری لکھتا تھا۔ اس طرح ان علمی باتوں کو بھی بطور یادداشت لکھ لیتا۔ یہ ڈائری تاریخ دار لکھی جاتی تھی۔ ۲۳ دسمبر ۱۹۸۹ء کے بعد بھی حکیم صاحب سے برابر رابطہ رہا۔ میں ان کے مطب میں ملاقات کے لئے حاضر ہوتا رہتا تھا۔ اگر وقت مل جاتا، تو وہ بہت علمی اور فکر انگیز گفتگو کرتے تھے۔ ایسی ملاقاتوں کی یادداشیں بھی ہر سال کی ڈائری میں لکھ لیتے۔ مجھے اعتراف ہے کہ قریباً دس سال کے عرصے میں تمام ملاقاتوں کی یادداشیں تو احاطہ تحریر میں نہ آ سکیں، تاہم جو بھی حوالہ قلم ہو سکا وہ بہت

مفید اور معلوماتی نوعیت کا ہے۔ ان یادداشتوں کا مرکزی نکتہ ”کتاب“ ہے۔

اس مقام پر مناسب معلوم ہوتا ہے کہ میں حکیم صاحب سے اپنی پہلی ملاقات اور ان کی شخصیت کے بارے میں اپنے ذاتی تاثرات کو بیان کر دوں۔ میں نے لابریری سائنس میں پوسٹ گریجوائیٹ ڈپلوما ۱۹۶۳ء میں پنجاب یونیورسٹی سے کیا تھا۔ پنجاب یونیورسٹی لابریری میں میری تقری ۲۳ جولائی ۱۹۶۳ء کو ہو گئی۔ میں نے دو ڈھائی ماہ کے قریب لابریری کے شعبہ فہرست سازی (Cataloguing) میں کام کیا۔ اس کے بعد مجھے لابریری کے اور سینکلر سیکیشن، جو کہ فٹ فلور پر واقع تھا، میں تبدیل کر دیا گیا۔ اس میں عربی و فارسی کی مطبوعہ کتب اور مخطوطات کا شعبہ بھی شامل تھا۔ اس سیکیشن میں قاضی عبدالنبی کوکب (۱۹۳۶ء-۱۹۷۸ء) بھی بیٹھتے تھے جو مخطوطات کی فہرست سازی پر مامور تھے۔ میرا ان سے تعارف یونیورسٹی میں طالب علمی کے زمانے میں ہو گیا تھا۔ (۷) اس طرح اب لابریری کے ایک ہی شعبے میں کام کرنے کی وجہ سے قاضی صاحب سے ہر روز ملاقات ہوتی تھی۔ حکیم صاحب کا قاضی صاحب سے رابطہ تھا۔ ۱۹۶۰ء کے عشرے میں لابریری میں آتے تھے اور قاضی صاحب سے ملتے تھے جیسا کہ انہوں نے ۵ ستمبر ۱۹۹۹ء کی ملاقات میں بتایا تھا کہ انہوں نے ”مخزن احمدی“، کتاب لابریری میں قاضی صاحب کے پاس بیٹھ کر دیکھی تھی۔ راقم السطور کا اس زمانے میں حکیم صاحب سے تعارف نہیں تھا۔ البتہ ان کا اسم گرامی قاضی صاحب کی زبانی سننے کا موقع ملتا تھا۔

غالباً ۱۹۶۷ء کے سال میں اس شعبے کی ترتیب و تنظیم میں تبدیلی کی گئی۔ اردو کتابیں بھی اسی سیکیشن میں منتقل کر دی گئیں۔ اور سینکلر سیکیشن کا ریڈنگ ہال نیچے گراونڈ فلور پر موجود ایک بڑے ہال میں بنادیا گیا۔ اردو کتابوں کو اس سے ملحقہ بند برآمدے میں منظم طریقے سے رکھا گیا۔ خواتین کا کمرہ بھی اسی سیکیشن میں ایک باپرده حصے میں بنادیا گیا۔ گرمیوں کے موسم میں قاضی عبدالنبی کوکب صاحب بھی اسی ہال

میں بیٹھتے تھے کیونکہ اوپر فٹ فلور والا حصہ بہت گرم رہتا تھا۔ اب اس اوپروا لے حصے میں عربی اور فارسی کی مطبوعہ کتب کا ذخیرہ منظم صورت میں رکھا ہوا تھا۔ اس کی نگرانی کے لیے ایک لاہوری ائمۂ نبوت کی ڈیوٹی لگادی گئی تھی۔ اسی دوران کری منہاس صاحب (وفات۔ ۲۹ نومبر ۱۹۹۵ء) سے میرا تعارف ہوا۔ وہ ہر روز لاہوری میں آتے تھے اور مطالعہ و تحقیق کے کام میں مصروف رہتے۔ کسری صاحب رسالہ نقوش (لاہور) کے دفتر میں کام کرتے تھے۔ علمی اور تحقیقی ضرورتوں کی تکمیل کے لئے وہ ہر روز لاہوری میں آیا کرتے تھے۔ کسری صاحب سے علمی رابطہ گہرا ہوتا گیا۔

لاہوری میں متعدد ذی علم حضرات تشریف لاتے خصوصاً علوم شرقیہ کے ماہرین اسی شعبے میں آتے تھے۔ ان میں سے بعض فضلاء سے جب لاہور کے ذاتی کتب خانوں کا ذکر ہوتا، تو محترم حکیم محمد موسیٰ امرتسری اور ان کی ذاتی لاہوری کا تذکرہ ضرور ہوتا۔ باخبر اہل علم حضرات بتاتے کہ حکیم صاحب کی ذاتی لاہوری بہت اچھی اور بڑی ہے۔ اس میں ایسی کتب موجود ہیں جن کو نوادر میں شمار کیا جاسکتا ہے۔ کبھی کبھار کسری منہاس صاحب بھی حکیم صاحب کے بارے میں بتاتے کہ اور ان کی لاہوری کا ذکر بھی کرتے۔ اس کے علاوہ ان کی کتاب دوستی کا تذکرہ بھی ہوتا۔ لیکن مجھے ان کے باں جانے کا اتفاق نہیں ہوا تھا۔ یہ غالباً ۱۹۸۶ء کی بات ہے کہ ایک روز کسری صاحب کہنے لگے کہ مجھے کھانسی کی وجہ سے تکلیف ہے۔ حکیم صاحب کے مطبع میں جانا ہے۔ آپ (رقم السطور) بھی ساتھ چلیں۔ حکیم صاحب سے آپ کی ملاقات بھی ہو جائے گی۔

میں نے ان کی تجویز سے اتفاق کیا۔ میری مطبوعہ کتب میں سے دو ذاتی کتابیں اس وقت وہاں موجود تھیں: ”ارشادات حضرت علی علیہ السلام“ اور ”پنجاب یونیورسٹی اور اقبال“۔ میں نے یہ دو کتابیں لے لیں اور کسری صاحب سے کہا کہ یہ حکیم

صاحب کی خدمت میں پیش کروں گا۔ چنانچہ ہم دونوں پیدل چل پڑے، چوک نیلہ گنبد کو عبور کیا، پھر میو ہسپتال میں سے ہوتے ہوئے چوک نسبت روڈ پہنچ گئے اور وہاں سے ریلوے روڈ پر آگئے۔ جلد ہی حکیم صاحب کے مطب (واقع ۵۵۔ ریلوے روڈ) میں پہنچ گئے۔ مطب میں داخل ہوئے تو پہلے حصے میں دوائی خانہ دیکھا۔ سامنے دیکھا تو مند پر ایک بزرگ سیاہ چشمہ لگائے بیٹھے تھے جن کا چہرہ کتابی، پیشانی کھلی اور سر پر کپڑے کی ٹوپی تھی۔ بڑے تپاک سے ملے۔ کسری صاحب نے میرا تعارف کروایا۔ میں نے کہا کہ حکیم صاحب سے غائبانہ تعارف تو پہلے ہی تھا اب بالمشافہ ملاقات کا شرف بھی حاصل ہو گیا ہے۔ حکیم صاحب نے فوراً خمیرہ گاؤزبان لانے کے لئے فرمایا اور ساتھ ہی چائے بھی منگوائی۔ ہم نے خمیرہ گاؤزبان کھایا اور چائے بھی پی لی۔ اس دوران میں نے اپنی دونوں کتابیں حکیم صاحب کی خدمت میں پیش کیں اور حکیم صاحب کو بتایا کہ ہمارا آبائی پیشہ بھی طباعت ہے۔ والد صاحب بھی طبیب ہیں۔ حکیم صاحب نے کتابوں کو دیکھ کر خوشی کا اظہار کیا۔

اس کے بعد کسری صاحب نے کھانسی کے لیے دوائی لی۔ میں نے حکیم صاحب سے کہا کہ مجھے بھی نزلے کا عارضہ رہتا ہے۔ فرمانے لگے: دوائی دیتے ہیں۔ مجھے بھی دوائی دی۔ چونکہ میں ابھی تک ان کے مزاج سے زیادہ واقف نہیں تھا، اس لیے میں نے کہا کہ اس کے کتنے پیے ہیں؟ حکیم صاحب نے پہلے تو میرے اس سوال کا جواب اس طرح دیا گویا وہ پیے بتانا نہیں چاہتے۔ جب میں نے دوبارہ یہی بات کی، تواب حکیم صاحب نے واضح الفاظ میں بتایا کہ ”میرا یہ اصول ہے کہ میں نے ادیب اور طبیب ہے بھی دوائی کے پیے نہیں لیے۔ آپ کے ادیب ہونے میں تو کوئی شک نہیں کہ آپ نے اپنی دو کتابیں مجھے دی ہیں اور آپ کا تعلق اطباء کے خاندان سے بھی ہے۔“ حکیم صاحب کی یہ گفتگو سن کر میں خاموش ہو گیا۔ اس کے بعد ہم نے اجازت لی اور میں حکیم صاحب سے اس ملاقات کا خوشنگوار تاثر لے کر کسری صاحب

کے ساتھ مطب سے لائبریری کے لیے روانہ ہوا۔ یہ حکیم صاحب سے میری پہلی  
بالمشفق ملاقات تھی۔ (۸)

حکیم صاحب سے میری دوسری ملاقات ۷ ار جولائی ۱۹۸۹ء کو ہوئی جس کا ذکر  
پہلے ہو چکا ہے۔ اس کا مقصد ان کے مکتوب کے حوالے سے بات چیت کرنا تھا اور  
ذخیرہ کتب کو ایک نظر دیکھنا بھی تھا۔ اس ملاقات میں حکیم صاحب نے اپنے ذخیرہ  
کتب کے خصائص کے حوالے سے بتایا تھا کہ اس میں بعض کتب ایسی ہیں جو لا ہور  
میں صرف اسی ذخیرے میں موجود ہیں۔ مثلاً بقول حکیم صاحب حضرت مجدد الف  
ثانی کے مکتوبات کا عربی ترجمہ لا ہور میں صرف اسی ذخیرے میں موجود ہے۔ (۹)

تیسرا ملاقات ستمبر ۱۹۸۹ء میں ہوئی جس میں فہرست سازی کا کام شروع  
کرنے کے بارے میں مشورہ کیا گیا اور اس کے نتیجے میں ۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء کو یہ کام  
شروع کر دیا۔ یہ چوتھی ملاقات تھی۔

اس کے بعد باون (۵۲) روز فہرست سازی کا کام ہوتا رہا۔ حکیم صاحب سے  
روزانہ ملاقات ہوتی۔ فہرست سازی کے ابتدائی دنوں میں رقم السطور ہر روز اپنی  
ایک یاد و مطبوعہ کتابیں لے جاتا اور ان کو ان کی خدمت میں پیش کرتا۔ وہ خوش  
ہوتے۔ ان کو الگ رکھ لیتے۔ ایک روز کہنے لگے کہ آپ جو کتابیں مجھے دیتے ہیں،  
ان کو مطب سے گھر جاتے وقت ساتھ لے جاتا ہوں اور گھر میں ان کو دیکھتا ہوں۔

فہرست سازی کا کام مسلسل بیٹھ کر کیا جاتا تھا، اس سے تغیر معدہ کی تکلیف کا  
کسی حد تک احساس ہوتا تھا۔ یہ عارضہ کئی سال پہلے بھی مجھے رہا تھا۔ ایک روز صحیح  
مطب میں جاتے ہی میں نے حکیم صاحب سے اس بارے میں بات کی۔ انہوں نے  
نبض دیکھی اور باباجی (باز خاں) سے سفوف کمون کی پڑیا لانے کو کہا اور عرق سونف و  
گلاب بھی ملا کر لانے کا کہا۔ چنانچہ میں نے یہ پڑیا اس عرق کے آمیزہ کے ساتھ کھا  
لی۔ پھر کئی روز تک یہی معمول رہا کہ جب میں صحیح حاضر ہوتا تو تھوڑی دری کے لیے

مطب میں بیٹھ جاتا اور حکیم صاحب بابا جی سے دوائی اور عرق لانے کا کہتے۔ چنانچہ میں یہ دوائی عرق کے ساتھ کھایتا۔ یہ ان کی شفقت کا ایک انداز تھا۔ ان کی شفقت کے کئی نقوش ان یادداشتؤں کے متن کے صفحات میں لمیں گے جو زیر حوالہ کتاب کا موضوع ہے۔

یہاں پر میں ایک روحانی کیفیت یا تجربے کا مختصر آذ کر کرنا مناسب سمجھتا ہوں۔ پاکستان کے قیام سے پہلے ہماری رہائش ایک موضع دلیل پور، نزد کلانورا کبری، ضلع گوردا سپور (مشرقی پنجاب، انڈیا) میں تھی۔ ہمارے گاؤں کے ساتھ ہی ایک دوسری قدیم بستی کوٹ میاں صاحب (المعروف بہ میاں کوٹ) تھی۔ یہاں حضرت حاجی حسین قادری عبد اللہ (المتوفی ۱۶۶۳ء) کی درگاہ معلیٰ تھی۔ یہ گاؤں سے کچھ فاصلے پر کلانورا کبری جاتے ہوئے راستے میں واقع تھی۔ کلانور میں مغل شہنشاہ اکبر کی تاج پوشی ہوئی تھی۔ اس علاقے میں صوفیہ کے بہت سے مزارات تھے۔ یہ پورا علاقہ باغات اور سر بزر و شاداب ہونے کی وجہ سے بہت شہرت رکھتا تھا۔ اس درگاہ معلیٰ کے بارے میں مؤرخ لاہور میاں محمد دین کلیم (۲۲ مارکتوبر ۱۹۸۹ء) لکھتے ہیں:- (۱۰)

”کوٹ میاں صاحب (میں) حاجی حسین قادری کی درگاہ معلیٰ تھی۔ یہ درگاہ برصغیر پاک و ہند میں نہایت امتیازی حیثیت کی حامل تھی۔ اس خانقاہ معلیٰ جیسی چار دیواری جس میں باغات، سجادہ نشینوں کی قبریں، لنگر خانہ، مسجد، درویشوں کے لیے جمرے، طلبہ کے لئے درس گاہ، اس ملک میں اور کہیں نہیں ہے جو شاہانہ سرپرستی میں تعمیر ہوئی۔ شاہ جہاں بادشاہ اور محی الدین اور نگ زیب عالمگیر اس چھوٹے سے قصبہ میں حضرت حاجی حسین قادری کی خدمت اقدس میں حاضر ہو کر دعائے خیر کے طالب ہوئے۔ بے شمار صوفیہ کرام اور اولیائے عظام بھی حاضر ہوتے رہتے۔ اس درگاہ کے ساتھ کئی ایک گاؤں وقف تھے۔ یہ جا گیر تقریباً

سات سو گھاؤں کے لگ بھگ تھی۔ حضرت حاجی حسین قادری المتوفی ۱۶۶۳ء، حاجی محمد عادل المتوفی ۱۶۸۳ء، حاجی شاہ نور الدین قادری المتوفی ۱۷۵۷ء کے بعد میاں پیر شاہ، میاں شہاب الدین اور میاں الہی بخش بہت معروف سجادہ نشینان و متولیان درگاہ عالیہ گزرے ہیں۔ ان لوگوں نے اس علاقہ میں جیاں سکھوں کی بربادی اور دہشت گردی اپنے عروج کو پہنچ چکی تھی، احیائے اسلام کے لئے بہت کام کیا۔<sup>(۱۱)</sup>

کوٹ میاں صاحب (میاں کوٹ) کے درمیان ایک عالیشان مسجد تھی۔ اس کا فرش سطح زمین سے تقریباً میں فٹ اونچائی پر تھا۔ مسجد اتنی بڑی تھی کہ اس علاقہ میں کسی اور گاؤں میں اتنی وسیع و عریض مسجد نہ تھی اور جمعہ کے روز تو دور دراز سے لوگ یہاں ادائیگی نماز جمعہ کے لیے آتے تھے۔ اس کے مینار بھی بہت بلند تھے۔<sup>(۱۲)</sup> مورخ لاہور میاں محمد دین کلیم نے یہاں ایک "قلعہ نما کوٹ" کا ذکر کیا ہے۔ وہ لکھتے ہیں:-

"یہ جگہ جو کہ "قلعہ نما کوٹ" کی صورت میں تھی، جب بنی تو اس میں مسجد، لنگر خانہ، خراس اور بائشی حجرہ جات وغیرہ تھے۔ صدر دروازہ بہت بلند اور عالی شان تھا۔ اس جگہ سجادہ نشین رہا کرتا تھا۔ اس کے بعد آہستہ آہستہ اس قلعہ نما کوٹ کے اردو گرد آبادی ہونی شروع ہوئی اور یہ جگہ ایک قصبه کی صورت اختیار کر گئی۔"<sup>(۱۳)</sup>

ہمارے گاؤں "دلیل پور" کے مسلمانوں نے ۱۹۳۷ء میں عید الفطر کے چند روز بعد پاکستان کی جانب ایک قافلے کی صورت میں سفر کا آغاز کیا۔ اس قافلے کا رخ کلانور کی طرف تھا۔ وہاں سے "ڈیرہ باباناک" سے ہوتے ہوئے دریائے راوی کا پل عبور کرنا تھا۔ آگے سر زمین پاکستان تھی۔ جب ہمارے قافلے کا ایک حصہ میاں

کوٹ سے آگے حضرت حاجی حسین عبہ (رض) کی درگاہ عالیہ کے قریب آیا تو راقم السطور کی دادی مرحومہ نے کہا کہ حاجی صاحب کو سلام کرتے ہوئے چلتے ہیں۔ میری عمر اس وقت تقریباً چھ سال تھی اور میں ان کے ساتھ تھا۔ ہم صدر دروازے سے درگاہ معلیٰ میں داخل ہوئے۔ باہمیں جانب پختہ قبور تھیں۔ دامیں جانب مسجد اور مکتب تھے۔ ذرا آگے جا کر حاجی حسین صاحب عبہ (رض) کا مزار تھا۔ وہاں میری دادی مرحومہ نے دعا پڑھی۔ میں بھی ان کے ساتھ دعا کے انداز میں کھڑا رہا۔ اس سلام اور دعا کے بعد ہم درگاہ عالیہ کے صدر دروازے سے باہر آگئے۔ ہمارا قافلہ مختلف حصوں میں بٹا ہوا تھا۔ کچھ افراد خانہ بھی پیچھے تھے۔ یہ ہجرت کا سفر اور اس راہ کے مصائب و آلام کی ایک طویل داستان ہے۔ لیکن راقم السطور قافلے کے کچھ دیگر افراد کے ساتھ اسی روز ”ڈیرہ بابا ناک“ کے پل کو عبور کر کے پاکستان میں داخل ہو گیا۔ ان افراد نے پل عبور کرنے کے بعد مجھے میرے بڑے بہنوئی صاحب اور ان کے اہل خانہ کے حوالے کیا اور خود آگے بڑھ گئے۔ میرے بڑے بہنوئی صاحب کالا افغانستان کے قافلے کے ساتھ آئے تھے۔ اب وہ دلیل پور کے روکے ہوئے قافلے کے انتظار میں تھے۔ جن افراد کے ساتھ میں سر ز میں پاکستان میں داخل ہوا، وہ والد صاحب کے دوست خادم حسین مرحوم اور ان کے افراد خانہ تھے۔ قافلے کے باقی حصے کو ”ڈیرہ بابا ناک“ کے شہر کے اندر پولیس نے روک لیا۔ ہمارے خاندان کے باقی تمام افراد بھی قافلے کے اسی حصے میں تھے۔ تین روز کے بعد اس قافلے کو جانے کی اجازت دی گئی۔ جب قافلہ ”ڈیرہ بابا ناک“ اور دریائے راوی کے پل کے درمیان تھا تو مسلح سکھوں نے حملہ کر دیا۔ مسلمانوں کو تو پہلے ہی غیر مسلح کر دیا گیا تھا۔ ایک روایت کے مطابق اس حملے میں سولہ سو مسلمان شہید ہوئے۔ ہمارے خاندان کے تین افراد معمولی زخمی تھے، دولاپتہ ہو گئے، ان میں سے ایک میرے بھائی تھے اور دوسرے ماموں زاد بھائی۔ باقی افراد اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے محفوظ رہے۔ یہ دولاپتہ افراد

وہ سال کی طویل اور صبر آزمادت کے بعد سیا لکوٹ کے دو گاؤں سے ملے۔ ۱۹۲۷ء میں بھرت کرنے کے بعد ہمارا خاندان فیصل آباد کے چک نمبر ۱۳۴ گ، ب۔ (گوگیرہ برائج) میں آباد ہو گیا۔ یہاں پر فتح والہ اور کالا افغانان ضلع گورداپور کے افغان بھرت کے بعد آ کر آباد ہوئے تھے۔ ہمارے آباء و اجداد کا اصل مسکن بھی کالا افغانان ہی تھا۔ بعد میں ہمارے دادا جی حکیم سید غلام علی رضوی مرحوم (وفات ۱۹۳۰ء) نے دلیل پور میں ایک مکان خرید لیا تھا اور والد صاحب حکیم سید بشیر احمد رضوی (وفات ۱۹۹۲ء) نے ”دلیل پور“ میں ربانش اختیار کر لی تھی۔ قیام پاکستان کے بعد رقم السطور کی مقامی پرائمری سکول میں تعلیم شروع ہوئی۔ مذکور تعلیم چک نمبر ۱۳۰ گ۔ ب۔ (بلوج والا) میں ہوئی۔ میزک ایم بی بائی سکول تاند لیانوالہ (ضلع فیصل آباد) سے پاس کیا۔ پھر گورنمنٹ ذگری کالج فیصل آباد سے اے (آنرز) کیا۔ اس کے بعد پنجاب یونیورسٹی میں شعبہ لاہوری سائنس میں داخلہ لیا اور ۱۹۶۳ء میں لاہوری سائنس میں پوسٹ گریجوایٹ ڈپلوما کا امتحان پاس کیا۔ اور اسی سال پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں سروس اختیار کر لی۔ اس کے بعد وہ امتحان ایم۔ اے (عربی) اور ایم۔ اے (لاہوری سائنس) بھی اسی یونیورسٹی سے پاس کیے۔

پاکستان بننے کے بعد ہے لے کر تعلیم حاصل کرنے کے مراحل تک رقم السطور ایک روحانی کیفیت یا تجربے سے نہ رہتا رہا۔ سال میں ایک یادو بار ایک خواب نظر آتا تھا جس میں حضرت حاجی حسین رحمۃ اللہ علیہ کی درگاہ عالیہ روشنی سے بقعہ نور بی ہوئی نظر آتی تھی۔ کبھی ایسا بھی ہوتا کہ یہی روشنی میاں کوٹ کی جامع مسجد میں عالم خواب میں نظر آتی۔ اور کبھی کبھار ایسا بھی ہوتا کہ وہ مسجد جو لدی نشین کے ”قلعہ نما کوٹ“ میں تھی، وہ بھی اسی حالت میں منور نظر آتی۔ یہ خواب قریباً بیالیس (۳۲) سال تک آتا رہا۔ اپنے خاندان کے بزرگوں سے بھی ایک دوبار اس کا تذکرہ ہوا، لیکن اس کی کوئی

تعمیر یا توجیہ نہ کی جاسکی۔ یہ تجربہ بہت خوشگوار اثرات لیے ہوئے ہوتا اور اس سے حاصل ہونے والی طہانیت کا احساس کئی روز تک رہتا۔ آخر ۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء میں حکیم محمد موسیٰ امرتسری کے ذخیرہ کتب کی فہرست سازی کا کام شروع کر دیا اور بحمد اللہ یہ پایۂ تکمیل کو پہنچ گیا۔ حکیم صاحب کا ذخیرہ لا ببری میں منتقل ہو گیا۔ اس کے بعد دس سال تک ان سے رابطہ رہا۔ ۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء کے بعد اس خواب کا سلسلہ بند ہو گیا۔ میں نے ۱۹۹۰ء میں حکیم صاحب کے ایک قریبی نیازمند سے اس بارے میں بات تی تو انہوں نے کہا کہ اس کی تعمیر ظاہر ہو گئی ہے۔ بہر حال یہ تعمیر بھی پردہ کے اندر رہی۔ حکیم صاحب رحمۃ اللہ علیہ کا انتقال ۸ ربیعان المظہر ۱۴۲۰ھ / ۱۷ نومبر ۱۹۹۹ء کو ہو گیا۔ ان کا ختم چہلم بتاریخ ۲۱ جنوری ۲۰۰۰ء، رب مطابق ۱۳ ربیوال المکر ۱۴۲۰ھ بعد از نماز جمعہ بمقام جامع مسجد حضرت داتا گنج بخش قدس سرہ میں انعقاد پذیر ہوا۔ اس میں راقم السطور نے بھی حکیم صاحب کے بارے میں ایک مختصر مقالہ پڑھا۔ اس ختم چہلم کے اختتام پر نماز مغرب کا وقت ہو گیا۔ اس وقت دربار داتا گنج بخش رحمۃ اللہ علیہ کے وسیع دعیریض صحن کی برقی نیوبیں اور قمیتے روشن کر دیے گئے۔ میں نے مسجد کے صحن کی طرف کھلنے والے دروازے سے باہر جا کر دیکھا تو مجھے یوں محسوس ہوا کہ جو منظر میں بیالیس سال سے عالم خواب میں دیکھا کرتا تھا، وہ اب کھلی آنکھوں کے ساتھ دیکھ رہا ہو۔ دونوں مناظر میں مکمل ممائش نظر آئی۔ فرق صرف اتنا تھا کہ ایک خواب میں دکھائی دیتا تھا اور دوسرا کھلی آنکھوں کے سامنے۔

جو لائی ۱۹۹۸ء کو حکیم صاحب نے اپنی ذاتی یادداشتیوں کی ذاتی بعنوان: ”یادداشتیں“ (شمارہ ۲۵۲) اپنے ذخیرے کے لیے بھجوائی۔ اس میں انہوں نے عربی کا یہ شعر نقل کیا ہوا تھا۔

و لا أحد ان مت ييكي لم يقتى  
سوی مجلسی فی الطبع و الكتب باکیا (۱۵)

اس شعر کا ترجمہ یہ ہے:

اگر میں وفات پا جاؤں، تو مجھ پر کوئی نہیں روئے گا سوا ان کے جو میرے مطب  
میں حاضری دیتے ہیں یا میری کتابیں۔

اس کی صداقت کا اندازہ واقعاً آپ کی وفات کے روز (۱۹ نومبر ۱۹۹۹ء) کو  
ہوا۔ جب آپ کے احباب، نیازمند اور عقیدت مند ایک دوسرے کے گلے ملتے تھے  
اور زار و قطار روتے تھے۔ نماز جنازہ میں شرکت کے لیے آنے والے حاضرین کے  
چہرے غم زده اور افسردہ تھے۔ دل مغموم تھے، آنکھیں نم تھیں، لیکن حکیم صاحب کی  
عظمت کے ذمہ میں ان کے لبوں پر تھے، ان کی علم و دستی اور ادب پروری کے واقعات  
بیان کیے جا رہے تھے، ان کی شفقت، محبت، فراخ دلی اور جود و سخا کے واقعات  
زبانوں پر تھے، یہاں پر اپنے ایک مضمون کا اقتباس ذیل میں درج کرتا ہوں۔ (۱۵)

۱۹ نومبر بروز جمعہ اسی پر نور مسجد داتا گنج بخش میں آپ کے ایصال ثواب  
کے لیے قل خوانی ہوئی۔ (۱۵-الف) اس روز بھی ہم نے حکیم صاحب کے  
معتقدین اور متولیین کی آنکھوں میں آنسو دیکھے۔ ۲۰ نومبر کی صبح جب  
میں لا بسیری پہنچا تو میرے ذہن پر اس عربی شعر کا بہت گہرا اثر تھا اور  
میں سوچ رہا تھا کہ آپ کی وفات پر آپ کی کتابیں بھی تور و رہی ہوں  
گی۔ میں لا بسیری میں محفوظ ان کے ذخیرہ کتب کے قریب حاضر ہوا۔  
دیکھا کہ پچیس الماریاں کتابوں سے بھری ہوئی ہیں۔ ہر الماری کے چھ  
خانے ہیں۔ اس طرح ایک سو پچیس شیلوز (خانوں) میں ”علم کے  
موتی“، اپنی روشنی سے اس افسر دہ ماحول کو منور کر رہے تھے۔ سوچا کہ ان  
کو تعزیت پیش کرنی چاہیے۔ ان لو جمع کرنے، محفوظ کرنے اور پنجاب  
یونیورسٹی لا بسیری کو عطا کرنے والی شخصیت اب اس دنیا سے پر دہ کر لئی  
ہے۔ میں نے پہلی الماری کے پہلے خانے پر موجود کتابوں کے سینے پر

اپنادایاں ہاتھ رکھا اور یہ کلمات دہرائے کے صاحب ذخیرہ (حکیم محمد موسیٰ امر تسری) وفات پا گئے ہیں۔ میں ان کی وفات حضرت آیات پر تعزیت پیش کرتا ہوں۔ اس طرح میں ایک ایک الماری کے پاس گیا اور کوشش کی کہ ہر الماری کے ہر خانے میں موجود کتب کو تعزیت پیش کرتا جاؤں یہاں تک کہ میں آخری الماری کے آخری خانے تک پہنچ گیا۔ پھر تھوڑی دیر کے لیے ذخیرہ کتب کے قریب کھڑا رہا۔ میری زبان اور لبوں پر خود کلامی کے انداز میں حکیم صاحب کے لیے تحسین و توصیف کے کلمات نکلنے کے لیے بے تاب تھے۔ دل تعزیتی جذبات سے لبریز تھا۔ میں اس منظر کو اپنی آنکھوں میں دیکھ رہا تھا جب دس سال پہلے ۲۲ دسمبر ۱۹۸۹ء کے دن اس وقت جب کتابوں سے بھری دو یگنیں حکیم صاحب کے مطب سے یونیورسٹی کی طرف حرکت کرنے کے لیے تیار کھڑی تھیں۔ میں حکیم صاحب کا شکریہ ادا کرنے کے لیے ان کے قریب حاضر ہوا۔ مصافحہ کیا اور ان کے چہرے پر ایسے تاثرات دیکھے جو زبان حال سے بتا رہے تھے کہ اپنی متاع حیات کو پنجاب یونیورسٹی اور قوم کے حوالے کر رہا ہوں۔ یہ زندگی بھر کا اٹاثہ ہے۔ اور پھر ۱۹۹۹ء کا دن جب حکیم صاحب نے اپنی جان جان آفریں کے سپرد کی اور کتابوں کو جمع کرنے کے لیے ان کی بے قراری سکون و طہانت میں بدل گئی:

جان ہی دے دی جگرنے آج پائے یار پر  
عمر بھر کی بے قراری کو قرار آہی گیا (۱۶)

اس سال میں میں حکیم صاحب کے مطب میں گیا۔ میاں محمد ریاض ہمایوں عیدی صاحب سے ملاقات ہوئی۔ بعد میں محترم میاں زبیر احمد علوی گنج بخش قادری ضیائی بھی آگئے۔ ان سے باتیں ہوتی رہیں۔ میں ہمہ میاں زبیر احمد صاحب

۸۶۵۸

سے کہا کہ میرے پاس حکیم صاحب کے بارے میں یادداشتیں محفوظ ہیں۔ میرا خیال ہے کہ ان کو مرتب کر کے کسی رسالے میں قسط وار چھپوادوں۔ میاں صاحب نے فوراً کہا کہ رسالے میں کیوں؟ اس کو ہم خود شائع کریں گے۔ مزید کہا کہ اگر آپ ان کو جون کے آخر تک مرتب کر دیں تو ہم اس کتاب کو حکیم صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے عرص (۸ ربیعان المظہم ۱۴۲۲ھ) کے موقع پر شائع کر دیں گے۔ میں نے کہا کہ کوشش کروں گا کہ یہ کام جون کے آخر تک مکمل ہو جائے۔ حکیم صاحب کے فینشان اور میاں صاحب کی ترغیب و تشویق سے یہ کام جون میں پایہ تکمیل کو پہنچ گیا۔ الحمد للہ علی احسانہ۔ اگر میاں صاحب اس کام کو جلد مکمل کرنے کی ترغیب نہ دلاتے تو شاید یہ اتنی جلدی تکمیل کے مراحل طے نہ کرتا۔

اب ان یادداشتوں کی ترتیب و تدوین کے متعلق چند جملے لکھے جاتے ہیں۔ ان کو تاریخ دار لکھا گیا ہے۔ ہر مجلس یا نشست میں بیان کیے گئے اہم نکات کو ذیلی عنوانات لگا دیے ہیں تاکہ قاری ایک نظر میں جان سکے کہ اس تاریخ میں کن کن موضوعات پر باتیں ہوئیں۔ یادداشتوں کے آخر میں ضروری حواشی بھی دے دیے ہیں تاکہ بعض مقامات کی مزیدوضاحت ہو جائے۔ آخر میں دو اشاریے مرتب کیے گئے ہیں۔۔۔ اشاریہ اشخاص اور اشاریہ کتب (بشمل رسائل)۔ یہاں پر اس امر کا ذکر بھی مناسب معلوم ہوتا ہے کہ شروع میں زیر حوالہ ”مقدمہ“ تحریر کیا گیا ہے جس میں ”ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری“ کے متعلق ضروری معلومات درج کر دی ہیں اور حکیم صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی شخصیت کے بارے میں تاثراتی احصاءات کو بیان کر دیا ہے۔

آخر میں میاں زیر احمد قادری کا ممنون احسان ہوں کہ انہوں نے ان یادداشتوں کو شائع کرنے کا بیڑا اٹھایا۔ نیز ان کی ترغیب کی وجہ سے یہ کام جلد تکمیل پذیر ہوا۔ محترم محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب نے بھی اس کتاب کی ترتیب و

تدوین میں بعض معلومات فراہم کیس۔ علاوہ ازیں وہ دارالفیض گنج بخش کے اشاعتی پروگرام کے ناظم اشاعت بھی ہیں۔ ان کا بھی سپاس گزار ہوں۔ خداوند عالم ان دونوں کی توفیقات میں مزید اضافہ کرے تاکہ حکیم محمد مولیٰ امرتری رحمۃ اللہ علیہ کا مشن جاری و ساری رہے۔

سید جمیل احمد رضوی

۲۲ ربیع الثانی ۱۴۲۳ھ / ۲۵ جون ۲۰۰۳ء ۱۱-بی، نیوشالیہار ٹاؤن، لاہور  
سابق چیف لائبریری، پنجاب یونیورسٹی لائبریری  
لاہور۔ ۵۳۵۹۰

میادن اشتبیه

بسم اللہ الرحمن الرحیم

۱۹۸۹ء

۱۰ اکتوبر ۱۹۸۹ء

## فہرست سازی کا طریق کار

آج ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتیری کی فہرست سازی کے لیے جناب مسعود الحسن بٹ (جونیئر کلرک) اور جناب شکیل احمد (لابریری ائنسٹیٹ) کے ہمراہ۔ حکیم صاحب کے مطب واقع ۵۵-ریلوے روڈ، لاہور پہنچا (۷۱)۔ اندر ارج کا ایک نمونہ بنایا۔ اس کو دکھانے کے لیے مطب کے گراونڈ فلور پر آیا۔ حکیم صاحب نے اس کو دیکھا اور فرمایا کہ ٹھیک ہے۔ اس میں زبان کا اضافہ کر دیں۔ میں نے کہا کہ زبان کی نشاندہی ہر اندر ارج کے آخر میں قوسمیں میں مخفف صورت میں کر دی جائے گی۔ حکیم صاحب نے اس سے اتفاق کیا۔ فہرست سازی کے لیے ہر اندر ارج کے درج ذیل ضروری عناصر طے پائے۔

(۱) کتاب کے مصنف / مؤلف کا نام

(۲) عنوان کتاب

(۳) مقام اشاعت

(۴) ناشر / مطبع

(۵) سال اشاعت

(۶) تعداد صفحات یا مجلدات کی تعداد

(۷) زبان (قوسمیں میں مخفف صورت میں)

اگر ایک جلد میں ایک سے زیادہ کتب ہوں تو ان کی تفصیل بھی اندر ارج میں دی

جائے گی۔ اگر کسی کتاب کے بارے میں کوئی اہم بات ہوگی تو اس کا ذکر بھی کیا جائے گا۔ مترجم، مرتب، محسن (حاشیہ نگار) وغیرہ کا نام بھی اندرج کے متن میں دیا جائے گا۔ اگر ایک کتاب کے دونوں نسخے ہیں تو اس بارے میں ضروری نوٹ دیا جائے گا۔ اس طرح سادگی انداز سے فہرست مرتب کی جائے گی۔ حکیم صاحب کا خیال ہے کہ اگر ممکن ہو تو اس فہرست کو شائع کیا جائے گا۔ اس پر میں نے کہا کہ اگر اس کو شائع کرنا مقصود ہے تو اس کے آخر میں اشاریہ عنوانات بھی ہونا چاہیے تاکہ کتاب کے عنوان سے آسانی سے رسائی ہو سکے۔ حکیم صاحب نے اس سے اتفاق کیا۔ میں نے کہا کہ یہ کام بھی ان شاء اللہ میں کر دوں گا۔ محترم حکیم صاحب کی خواہش ہے کہ یہ فہرست رقم السطور ہی مکمل کرے تاکہ اس کے معیار کو قائم رکھا جاسکے۔ اس طرح اس کی اشاعت میں آسانی رہے گی۔ (۱۸)

۱۸۔ اکتوبر

### مکتوبات امام ربانی

آج حکیم صاحب نے مکتوبات امام ربانی کی ایک اشاعت کے بارے میں بتایا کہ اس پر مولانا نور احمد (وفات ۱۹۳۰ء) کے حواشی موجود ہیں لیکن جو نسخہ ایچ۔ ایم۔ سعید کمپنی، کراچی سے شائع ہوا ہے اس پر مدیر ریڈیو (Editor) مصطفیٰ درج نہیں ہے گویا عمدہ نکال دیا گیا ہے۔ یہی نسخہ استانبول کے ایک مکتبہ کے ہاتھ لگ گیا، اس میں بھی مولانا نور احمد کا نام سرورق پر موجود نہیں ہے یعنی استانبول والی اشاعت کراچی والی اشاعت کی نقل ہے۔ یہ بات علمی دیانت کے خلاف ہے۔ مکتوبات (امام ربانی) کی امرتسر والی اشاعت میں مولانا نور احمد کا نام شامل ہے۔ اس طرح کراچی اور استانبول والی اشاعتوں میں حواشی تو موجود ہیں، لیکن محسن (حاشیہ نگار) کا نام غائب ہے۔

کتاب علاج الامراض پر مولانا حائل کی تقریظ

محترم حکیم صاحب کبھی کبھی کسی کتاب کے بارے میں خاص نکات کی وضاحت بھی کرتے رہتے ہیں۔ مثلاً ایک دن انہوں نے بتایا کہ کتاب: علاج الامراض (فارسی) کے نسخے کے آخر میں مولانا الطاف حسین حائی (وفات ۱۹۱۳ھ) کی تقریط موجود ہے۔ اس کتاب کی باقی اشاعتتوں میں یہ تقریط موجود نہیں ہے۔ ذخیرہ حکیم صاحب کے نسخے سے شیخ محمد اسماعیل پانی پتی (وفات ۱۹۷۲ء) نے بھی استفادہ کیا تھا یعنی مولانا حائی پر کام کرتے ہوئے انہوں نے اس کو استعمال کیا تھا۔ اس اعتبار سے یہ نسخہ خصوصی اہمیت کا حامل ہے۔ اس بات کو میں نے فہرست سازی کے دوران اس کتاب کے اندر راجع کے آخر میں تحریر کر دیا ہے۔

### مولانا انور شاہ کشمیری پر تحقیق

ایک روز حکیم صاحب کہنے لگے کہ چند سال پہلے ایک صاحب مولانا انور شاہ کشمیری (وفات ۱۹۳۳ء) پر پی ایچ۔ ڈی کا مقالہ (پنجاب یونیورسٹی کی طرف سے) لکھ رہے تھے۔ ان کو میں نے کہا کہ مولوی عبد اللہ نے شاہ صاحب کی صرفی و نحوی غلطیوں کی نشاندہی کی ہے۔ اس کتاب کا نام ”الكتاب المستطاب في جواب فصل الخطاب“ ہے۔ حکیم صاحب یہ کتاب ہاتھ میں لیے مطب سے اوپر لا بھری و والے حصے (فٹ فلور) میں آئے اور اس بات کا تذکرہ کیا۔ انہوں نے کہا کہ میرے پر زور اصرار پر مقالہ نگار نے بازار سے مذکورہ کتاب خریدی اور مقالے کی تیاری میں اس کو بھی استعمال کیا۔

### خریثۃ الاصفیاء پر قلمی حواشی

۱۸۔ اکتوبر کی صبح جب میں مطب میں پہنچا تو حکیم صاحب نے جاتے ہی بتایا کہ خریثۃ الاصفیاء کی دوسری جلد اوپر لا بھری میں رکھی ہے۔ اس پر پیر غلام دشکنی نامی (وفات ۱۹۶۱ء) کے چند قلمی حواشی موجود ہیں۔ یہ کتاب نامی صاحب کے زیر

استعمال رہی ہے۔ اس کا ذکر فہرست میں کردیں۔ چنانچہ میں نے مطب کی اوپر کی منزل میں جا کر اس کتاب کو دیکھا تو واقعہ نامی مرحوم کے قلم سے اس پر حواشی موجود تھے۔ اس کا ذکر بھی فہرست میں کر دیا گیا ہے۔

۱۹ اکتوبر

### مثنوی یکتا (قصہ ہیر رانجھا)

۱۹ اکتوبر کو فہرست سازی کرتے وقت میں نے مثنوی یکتا (قصہ ہیر رانجھا) کا ایک مطبوعہ نہ خود دیکھا۔ اس پر بھی پیر غلام دیگر نامی کا ایک نوٹ ملا۔ اس کا ذکر بھی زیر حوالہ مثنوی کے اندر ارج کے ذیل میں کر دیا گیا ہے۔

### بیشیر ہندی کا ذخیرہ کتب

آج حکیم صاحب نے بیشیر ہندی (وفات ۱۹۸۶ء) کا ایک واقعہ سنایا۔ بقول حکیم صاحب مجھے اطلاع ملی کہ ہندی صاحب نے اپنی لاہوری قائد اعظم لاہوری کو دے دی ہے۔ چند روز کے بعد جب بیشیر ہندی میرے پاس آئے، تو میں نے اس بارے میں استفسار کیا۔ انہوں نے بتایا کہ گھر میں با تمیں ہو رہی تھیں کہ کتابوں کی وجہ سے گھر کی صفائی درست نہیں رہتی۔ یہ بات میں نے بھی سن لی، چنانچہ میں نے اسی وقت قائد اعظم لاہوری میں فون کیا کہ میری کتابیں لاہوری کے لیے لے جائیں۔ حکیم صاحب نے ان سے پوچھا کہ کیا کچھ کتابیں اپنے پاس بھی رکھ لی ہیں یا سب اس لاہوری کو دے دی ہیں۔ کہنے لگے کہ چند اپنے استعمال کے لیے رکھ لی ہیں۔ اس کے بعد جب ان کا انتقال ہو گیا تو میں فاتحہ خوانی کے لیے ان کے بارگاہ میں نے ان کے درثاء سے کہا کہ باقی کتابیں بھی اسی لاہوری کو دے دیں جہاں ان کی کتابیں پہلے دی جا چکی ہیں تاکہ ضائع نہ ہو جائیں۔

## پیر غلام دشگیر نامی کی خطی کتب

آج حکیم صاحب نے پیر غلام دشگیر نامی (وفات ۱۹۶۱ء) کے بارے میں بتایا کہ حالت مرض میں، میں ان کی عیادت کے لیے ان کے ہاں گیا۔ انہوں نے قریباً پچاس سالہ مخطوطات لے جانے لیے کہا۔ میں لے آیا اور سمجھا یہ کہ شاید ان کی فہرست تیار کرنی ہے۔ چنانچہ میں نے فہرست تیار کر دی اور بعد میں اپنے آدمی کے ذریعے وہ مخطوطات ان کے ہاں واپس بھیج دیے۔ جب نامی صاحب کا انتقال ہو گیا، تو میں نے ان کے ورثاء سے ان کتابوں کے بارے میں پوچھا۔ انہوں نے بتایا کہ جس کمرے میں کتابیں رکھی ہوئی تھیں، اس کی چھت گرگئی اور وہ سب کتابیں ضائع ہو گئی ہیں۔ اس طرح اخلاف علم کی ناقدری کرتے ہیں۔

## بام عرش از سید منظور احمد مجور مکان شریفی

آج میں نے حکیم صاحب سے کہا کہ آپ کے ذمہ میں ”بام عرش“ نامی کتاب از سید منظور احمد مجور مکان شریفی (وفات ۱۹۶۹ء) موجود ہے۔ سادات مکان شریف کے ساتھ ہماری رشتہ داری ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ اپنے ذاتی ریکارڈ کے لیے ایک فوٹو کاپی کروالوں۔ اس پر انہوں نے کہا کہ اس کتاب کو تاج کمپنی نے ضائع کیا ہے۔ پرسوں بروز ہفتہ آدمی بھیج کر تاج کمپنی سے پتہ کروالیں گے کہ آیا یہ کتاب قیمتاں مل سکتی ہے۔ اگر دستیاب ہوئی تو لے لیں گے۔ میں نے کہا کہ اس صورت میں اس کی قیمت میں ادا کروں گا۔ اگر یہ دستیاب نہ ہوئی تو پھر اس کی فوٹو کاپی کروالی جائے گی۔ (۱۹)

## مرأة المحققين از سید امام علی شاہ مکان شریفی

اسی حوالے سے حکیم صاحب نے ”مرأة المحققين“ تالیف سید امام علی شاہ مکان شریفی (وفات ۱۸۶۶ء) کا ایک نسخہ اپنی لاہوری سے اپنے دستخط کے ساتھ

عنایت کیا اور کہا کہ چونکہ آپ کے خاندان کی رشته داری سادات مکان شریف سے ہے۔ اس لیے یہ کتاب آپ کو دی جا رہی ہے۔ حکیم صاحب کے ذخیرے میں اس کتاب کے دو اور نسخے موجود ہیں۔ ایک پرانا چھپا ہوا ہے اور دوسرا شرق پور میں صاحبزادہ میاں جمیل احمد شرقيوری کے اہتمام سے شائع ہوا ہے۔

### حکیم صاحب کی کتابوں سے محبت

حکیم صاحب کو کتابوں کے ساتھ بہت زیادہ محبت ہے۔ انہوں نے نہایت اہتمام کے ساتھ اپنے ذخیرہ کتب کو رکھا ہوا ہے۔ کتابوں کی صفائی کا خاص خیال رکھتے ہیں۔ ان کی جلد بندی احتیاط کے ساتھ کرواتے ہیں۔ ان دونوں بھی غیر مجلد کتابوں کی جلد کروارے ہے ہیں تاکہ تمام غیر مجلد کتب کی جلد ہو جائے اور مجلد صورت میں ذخیرے کو پنجاب یونیورسٹی لا بسیری کے حوالے کریں۔ حکیم صاحب کی کتاب کے بارے میں یادداشت بہت اچھی ہے۔ ناشر تک ان کو یاد ہیں۔ اگر ایک کتاب کے مختلف ایڈیشن شائع ہوئے ہیں، تو وہ بھی ان کے علم میں ہیں۔ کتابوں کے ساتھ محبت اور ان کی جمع آوری کی خوبیاں ان کو وراثت میں ملی ہیں۔ ان کے والد گرامی فخر الاطباء حکیم فقیر محمد چشتی (وفات ۱۹۵۲ء) امرتری میں مطب کرتے تھے۔ ان کا علمی ذوق "طب" اور "تصوف" کا تھا۔ ان علوم پر انہوں نے چار ہزار کتابیں وہاں جمع کر رکھی تھیں۔ حکیم صاحب کے بڑے بھائی (حکیم غلام قادر مرحوم المتوفی ۱۹۷۵ء مدفون ملتان) کا ذوق ہمہ جنتی تھا۔ انہوں نے میں ہزار کتب کا ذخیرہ تھا۔ امرتری میں ان سے بڑا ذخیرہ کتب صرف مولوی شاء اللہ امرتری (وفات ۱۹۳۸ء) کا تھا۔ یہ سب کتابیں امرتری میں فسادات کے زمانے ۱۹۳۷ء میں ضائع ہو گئیں۔ جس مکان میں یہ کتابیں تھیں، اس کو ہندوؤں نے آگ لگادی تھی۔ اس طرح یہ ذخیرہ کتب ضائع ہو گیا۔ قیام پاکستان کے بعد ان کے بڑے بھائی (حکیم غلام قادر مرحوم) نے ملتان

میں بہت اچھا ذخیرہ کتب جمع کر لیا تھا۔ ان کی وفات کے بعد ان کے بیٹے نے اس کو محفوظ رکھا۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ ان کے ایک بھائی (حکیم شمس الدین) پاکستان شریف میں مقیم ہیں۔ ان کی لا بھری علم طب کے حوالے سے بہت اچھی ہے۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ میرے ذخیرے کی طبی کتب وہ لے گئے ہیں اور اپنے ہاں رکھ لی ہیں۔ اب بھی حکیم صاحب کے ذخیرے میں علم طب پر متعدد کتابیں موجود ہیں جن کا اندرج فہرست میں کیا جا رہا ہے۔ حکیم صاحب نے آج بتایا کہ پہلے میرا خیال نہیں تھا کہ اپنا ذخیرہ پنجاب یونیورسٹی کو دے دوں گا۔ اس وجہ سے طبی کتب کو پاکستان بھیج دیا گیا۔ اگر پہلے ذہن میں یہ بات ہوئی تو ان میں ایسی کتابیں بھی موجود تھیں جو پنجاب یونیورسٹی کو دی جاسکتی تھیں۔

### مولوی شمس الدین مرحوم (تاجر کتب نادرہ)

آج (۱۹۔ اکتوبر ۱۹۸۹ء) حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ میں مولوی شمس الدین مرحوم (وفات ۱۹۶۸ء) کی کتابوں کی دکان واقع لوپاری دروازہ، مسلم مسجد میں جایا کرتا تھا۔ وہاں پر بہت سی شخصیات سے ملاقات ہوتی تھی جیسے علامہ عبدالعزیز اسمیمنی مرحوم (وفات ۱۹۷۸ء) و دیگر۔ سید منظور احمد مجور مکان شریفی سے بھی وہاں ملاقاتیں رہیں۔ وہ مکتوبات امام ربانی کے حافظ معلوم ہوتے تھے۔ جب بھی کوئی بات ہوتی تو مکتوبات کے حوالے دیتے تھے، گویا یہ ان کو حفظ ہیں۔ سید صاحب بہت صاحب علم انسان تھے۔ حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ ایک زمانہ ایسا تھا کہ رڑپختہ (مکان شریف) علم و فضل کا مرکز تھا۔ میں نے حکیم صاحب بتایا کہ میرے دادا جی حکیم سید غلام علی رضوی مرحوم (وفات جنوری ۱۹۳۰ء) مکان شریف میں مولوی علی محمد مرحوم سے پڑھتے رہے (۲۰)۔ حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ بٹالہ (ضلع گورداپور، مشرقی پنجاب، بھارت) بھی علم و فضل کا مرکز رہا ہے۔ فاضلیہ کالونی، لاہور والوں کی وہاں بڑی خانقاہ (گدی) تھی۔ ان کا وہاں ایک مدرسہ بھی تھا۔ دورانِ گفتگو میں نے

حکیم صاحب کو بتایا کہ ایک زمانے میں دادا جی حکیم سید غلام علی مرحوم بٹالہ میں اپنا مطب چلاتے تھے۔ وہ ان (مشاخ فاضلیہ کالونی) کے خاندانی طبیب تھے۔ اس زمانے میں میرے والد صاحب حکیم سید بشیر احمد رضوی مرحوم (وفات ۱۹۰۱ء۔ فروری ۱۹۹۲ء) ان کے مدرسے میں پڑھتے رہے۔ (۲۱)

## ۲۱۔ اکتوبر

### فیروز دین (ملازم)

آج میں ۲ بجے بعد دوپہر سے لے کر ۳ بجے تک حکیم صاحب کے پاس بیٹھا۔ مختلف موضوعات پر باتیں ہوتی رہیں۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ میرے پاس فیروز دین نامی ایک ملازم پچھیں سال تک رہا۔ وہ بہت دیانتدار تھا۔ مطب کی ساری نگرانی وغیرہ کا کام کرتا تھا۔ مجھے بعض اوقات ایسی باتیں بھی کہ دیتا تھا کہ فضول خرچی نہ کیا کریں۔ اس زمانے میں، میں نے لکھنے کا کام کیا۔ وہ بعد میں بڑھاپے کی وجہ سے چاگیا۔ اس کے جانے کے بعد میری مصروفیات میں بہت زیادہ اضافہ ہو گیا۔ میرا لکھنے کا کام بری طرح متاثر ہوا۔ اس طرح مجھے بہت علمی نقصان ہوا۔

### حکیم صاحب کی تعلیم

حکیم صاحب نے میرے سوال پر بتایا کہ میں نے علم طب اپنے والد مرحوم (حکیم فقیر محمد چشتی رحمۃ اللہ تعالیٰ) سے پڑھا ہے۔ فارسی اور عربی دیگر اساتذہ سے پڑھی۔ اس میں علامہ آسی صاحب (علامہ محمد عالم آسی، المتوفی ۱۹۲۳ء، کا نام بھی آتا ہے۔ میں نے محمد شفیع پاندہ مرحوم سے لندے پڑھے تھے۔ ہندوؤں کے ساتھ کاروبار کرنے کے لیے اس کی ضرورت تھی۔ مطب کی وجہ سے ایسا کاروبار ضروری تھا۔ بعد میں یہ بھول گیا ہوں۔ (۲۲)

۲۲۔ اکتوبر

## صاحبہ میاں جمیل احمد شرپوری نقشبندی مجددی

آن حکیم صاحب کے مطب کی بجائی بند تھی۔ حکیم صاحب تفسیر اور حدیث کی کتابیں الگ الگ کر رہے تھے۔ میں بھی ان کے ساتھ اس کام میں شریک ہو گیا۔ اس دوران میں پروفیسر محمد اقبال مجددی آگئے۔ ان کے بعد ایک دراز قد، چھ پینے ہوئے، سفید اور سیاہ ریش والے بزرگ بھی مطب میں آگئے۔ ان سے بھی مصافی ہوا۔ انہوں نے آتے ہی حکیم صاحب کے بارے میں پوچھا۔ ان کو بتایا کہ وہ اپر والے حصے (فٹ فلور) میں گئے ہیں، آجاتے ہیں۔ اتنے میں حکیم صاحب آگئے۔ وہ صاحب واش روم میں جانے کے لیے آفتاب میں مطب میں لگے نلکے سے پانی بھرنے لگے۔ حکیم صاحب نے اپنے ملازم سے کہا کہ تم پانی بھرو۔ انہوں نے (بزرگ صاحب) کہا کوئی بات نہیں۔ پھر وہ واش روم سے فارغ ہو کر واپس آگئے۔ اور پروفیسر محمد اقبال مجددی سے مصروف گفتگو ہو گئے۔

حکیم صاحب نے مجھے بتایا کہ یہ میاں جمیل احمد صاحب شرپوری ہیں۔ ان سے کتاب ”ذکر مبارک“ (تذکرہ مشائخ السادات مکان شریف) کے بارے میں کہیں گے کہ اس کا ایک نسخہ آپ کے لیے بھجوادیں۔ تھوڑی دیر بعد جب اقبال مجددی صاحب جانے لگے تو حکیم صاحب نے ان سے کہا کہ شاہ صاحب (راقم السطور) کا تعارف میاں صاحب سے کروادیں۔ اس دوران میاں صاحب بھی ہمارے پاس آگئے۔ اقبال مجددی صاحب نے میرا تعارف میاں صاحب سے کروایا۔ صاحبزادہ میاں جمیل احمد صاحب شرپوری سے مکان شریف کے حوالے سے بات شروع ہوئی۔ میں نے ان کو بتایا کہ ہماری اس خاندان سے عزیز داری رشتہ داری ہے۔ وہ کہنے لگے: کس قسم کی؟ میں نے کہا کہ میرے چچا کی شادی اس خاندان میں ہوئی۔

ہے۔ ان کی رہائش گوجرہ میں ہے۔ دوسرے عزیزوں کے بارے میں بھی میاں صاحب کو بتایا۔ میں نے میاں صاحب سے کہا کہ مجھے حضرت حاجی حسین مرحوم المتوفی ۱۶۱۳ء (مدفن میاں کوت، نزد کلانور اکبری، ضلع گورداپور) کے بارے میں مواد کی تلاش ہے۔ اسی طرح مکان شریف کے بارے میں مواد چاہیے۔ یہ تحقیق کے لیے مطلوب ہے۔ میاں صاحب نے کہا کہ آئیں بیٹھ کر بات کرتے ہیں۔ میری طبیعت کچھ نہیں ہے۔

چنانچہ ہم حکیم صاحب کی مند کے قریب پڑی ہوئی کرسیوں پر بیٹھ گئے اور باتمیں کرتے رہے۔ مکان شریف کے بارے میں انہوں نے ایک قلمی کتاب "آیات قومیہ" کا نام لیا۔ فرمانے لگے اس کی چند فوٹو کا پیاں کروائی گئی تھیں۔ ممکن ہے کہ یہ سرہ صاحب (مقیم لاہور)، خادت حسین بخاری صاحب (مقیم اعوان ناؤں) کے پاس ہو۔ نارووال میں سید احمد حسین صاحب مکان شریفی رہائش پذیر ہیں۔ انہوں نے وہاں پر مسجد حاجی میراں شاہ حسین تعمیر کروائی ہے۔ ان سے معلومات بھی مل سکتی ہیں۔ میں نے بتایا کہ اسی خاندان کے کچھ افراد بھلیر نزد سانگھہ ہل، گوجرہ اور سیالکوٹ میں بھی مقیم ہیں۔ ان کے بارے میں مجھے علم ہے۔ میاں صاحب نے دوران گفتگو بتایا کہ ہم نے شرپور سے "مجد نمبر" تین جلدیوں میں شائع کیا ہے۔ اس کے بارہ سو سے زائد صفحات ہیں۔ میاں صاحب نے میرا ایڈریس (پتہ) اور فون نمبر پوچھا۔ میں نے پنجاب یونیورسٹی کا پتہ اور فون نمبر لکھ کر دے دیا۔

میاں صاحب نے مجھ سے پوچھا کہ کیا آپ سب کتب خانوں کی فہرست بنانے رہے ہیں؟ میں نے کہا، نہیں۔ صرف حکیم صاحب کے کتب خانے کی فہرست سازی کر رہا ہوں۔ انہوں نے پوچھا کہ کیا آپ ان کے نام کا سیکشن لانبریری میں کھولیں گے، اور ان کی لائبریری پنجاب یونیورسٹی لانبریری میں منتقل ہو جائے گی؟ میں نے جواب دیا: "جی، ہاں۔" اس پر انہوں نے مسکرا کر کہا کہ اس طرح ہیں کہ ان کے نام

کا ایک سیکشن پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں کھولا جا رہا ہے (۲۲)۔ اس کے بعد میں دوبارہ کتابوں کے انتخاب والے عمل یعنی الگ الگ کرنے میں مصروف ہو گیا۔

بعد میں مطب کی بر قی رو درست کروائی گئی۔ میں مطب کے اوپر والے حصے میں جا کر فہرست سازی کے کام میں مصروف ہو گیا۔ میاں صاحب بہت دیر تک بے تکلفی کے ساتھ با تیں رہے۔ بعد میں ان کی آواز اوپر آنا بند ہو گئی۔ بعد ازاں میرے استفسار پر حکیم صاحب نے بتایا کہ میاں صاحب کے چند احباب آگئے تھے۔ وہ ان سے با تیں کرتے رہے تھے۔

آج اگرچہ پنجاب یونیورسٹی میں انتظامی عملے کی مکمل ہڑتاں تھی۔ لیکن ہم نے حسب معمول فہرست سازی کا پورا کام کیا۔ میں نے شروع میں مسعود الحسن بٹ صاحب سے کہہ دیا تھا کہ اگر آپ جانا چاہیں تو جاسکتے ہیں۔ اسی طرح شکیل احمد صاحب کو بھی کہہ دیا تھا، لیکن انہوں نے کہا کہ ہم یہاں بینہ کر کام کریں گے۔ ہڑتاں پر نہیں جائیں گے۔ آج لاہوری کے عملے کے دوار کان یونس صاحب اور حامد علی صاحب بھی یہاں بٹ صاحب کو ملنے کے لیے آئے، ان کے ساتھ ایک اور صاحب (اظہر نامی) بھی تھے۔

۲۲۔ اکتوبر

### مؤرخ لاہور میاں محمد دین کلیم کا انتقال

آج صحیح حکیم صاحب کے مطب میں پہنچا اور اوپر جا کر فہرست سازی کا کام شروع کر دیا۔ تھوڑی دیر کے بعد حکیم صاحب لاہوری والے حصے میں اوپر تشریف لائے اور بتایا کہ ایک افسوس ناک خبر ہے۔ اور وہ یہ کہ آج صحیح ساز ہے پانچ بجے میاں محمد دین کلیم، مؤرخ لاہور کا انتقال ہو گیا ہے۔ یہ خبر سن کر بہت صدمہ ہوا۔ میں نے حکیم صاحب سے استفسار کیا کہ نماز جنازہ کا وقت کیا ہے۔ انہوں نے کہا کہ معلوم

کر کے آپ کو بتا دیا جائے گا۔ چنانچہ جب حکیم صاحب تک نماز جنازہ کے وقت کی اطلاع پہنچی، تو انہوں نے بتایا کہ نماز جنازہ قریباً ساڑھے چار بجے سے پھر گڑھی شاہو کے قبرستان میں ادا کی جائے گی۔ میں نے کہا کہ میں ۲ بجے بعد و پھر کے قریب پہلے گھر جاؤں گا۔ پھر جنازے میں شرکت کرنے کے لیے وقت مقررہ گڑھی شاہو پہنچ جاؤں گا۔ چنانچہ میں ساڑھے چار بجے کے قریب گڑھی شاہو پہنچ گیا۔ وقت مقررہ پر مرحوم کی نماز جنازہ ادا کی گئی۔ اس میں کافی لوگوں نے شرکت کی۔ اس میں حکیم محمد موسیٰ امرتسری، پیرزادہ اقبال احمد فاروقی، ڈاکٹر محمد سرفراز نعیمی اور بہت سے لوگ شامل ہوئے۔ ان کو نماز مغرب سے پہلے گڑھی شاہو کے قبرستان میں سپرد خاک کر دیا گیا۔

۲۶۔ اکتوبر

### خیر منکھ پر حواشی

آج صحیح سازھ آٹھ بجے مطب پہنچ گیا۔ اور تصوف کے بارے میں کتابوں کی فہرست سازی کا کام شروع کیا۔ بارہ بجے دو پھر تک سانھ سے زائد اندر اجات مکمل ہے۔ باقی سانف پا گیا۔ میں مختصر و قفقے کے بعد دوبارہ فہرست سازی کا کام کرنے لگا۔ ایک پیکٹ مزید باندھا۔ تقریباً تیرہ کتابوں کی فہرست بنانے کا مزید کام کیا۔ اس کے بعد نیچے (گراونڈ فلور) آ کر حکیم صاحب کے پاس بیٹھ گیا۔ ان کے ہاتھ میں طب کی مطبوعہ کتاب "خیر منکھ" تھی۔ کہنے لگے اس پر فارسی میں بخشی نے دوسرے اطباء کی بیاضوں سے حواشی لکھے ہیں۔ یہ ایسے طبیب ہیں جن کی کوئی مطبوعہ کتاب میں نہیں دیکھی، لیکن اس کتاب کے حاشیے میں ان کے حوالے ملتے ہیں۔ اس لحاظ سے یہ اہم اشاعت ہے۔ اس امر کا ذکر اس کتاب کے اندرج کے ذیل میں آنا چاہیے۔

## ۱۹۶۵ء کی جنگ

ایک روز بتانے لگے کہ جب ۱۹۶۵ء کی لڑائی میں کھیم کرن فتح ہوا، تو لوگ ماں لوٹنے کے لیے جاتے تھے۔ اس وقت ہم باہم تھے۔ دیکھنے کے لیے وہاں چلے گئے۔ ایک ہندو کے مکان میں کتابیں دیکھیں۔ ان میں ایک کتاب ”آئینہ کھیم کرن“ تھی۔ اس کے چند نسخے اٹھا لیے۔ جب واپس ہوئے، تو راستے میں ایک پاکستانی فوجی نے کہا کہ اس کتاب کی مجھے بھی ضرورت ہے۔ اس کا ایک نسخہ مجھے دے دیں۔ چنانچہ ایک نسخہ اس کو دے دیا۔ باقی نسخوں میں سے دو میں نے رکھ لیے اور دوسرے تقسیم کر دیے۔

## حکیم صاحب کا عام لوگوں سے حسن سلوک

حکیم صاحب کے پاس لا ہور سے باہر اکثر لوگ ملاقات کے لیے آتے ہیں۔ مثلاً کل ایک صاحب آئے اور کہنے لگے کہ میں جہلم سے ایک کام کے سلسلے میں آیا تھا۔ آپ کو سلام کرنے کے لیے آیا ہوں۔ حکیم صاحب نے کہا، مہربانی۔ کیلئے پڑے ہوئے تھے، ان کو بھی کیلئے دیے اور کہا کہ کھائیں۔ اس کے بعد وہ صاحب چلے گئے۔ اسی طرح اور بھی کئی لوگ صرف ملاقات کرنے کے لیے آتے ہیں۔ حکیم صاحب ان عام ملنے والوں سے بہت حسن سلوک سے پیش آتے ہیں۔ حکیم صاحب کو مذہبی اعتبار سے مرکزی حیثیت حاصل ہے۔ مرکزی مجلسِ رضا کے بانی ہیں۔ اس سلسلے میں لٹریچر شائع کرواتے اور اس کو تقسیم کرتے رہے ہیں۔ اب بھی باذوق حضرات میں بلا قیمت کتابیں تقسیم کرتے ہیں۔ دن بھر چائے، مشروب اور وقت پر کھانے کی صورت میں ان کا لنگر جاری رہتا ہے۔

۲۸۔ اکتوبر

## ایک طالب علم کی راہنمائی اور مدد

آج پنجاب یونیورسٹی میں ملازمین کی ہڑتال تھی، لیکن حکیم صاحب کے مطب میں فہرست سازی کا کام جاری رہا۔ حکیم صاحب نے کل تصوف کی کتابیں الگ کی تھیں۔ فہرست میں ان کا اندرج کرتا رہا۔ آج کتابوں کے پانچ پیکٹ باندھے۔

آج یونیورسٹی اور سینئٹ کالج سے ایم۔ اے (فارسی) کے ایک طالب علم میرا پڑتے لے کر مطب میں آئے۔ وہ اپنے تحقیقی مقالے (Thesis) کے سلسلے میں مشورہ کرنا چاہتے تھے۔ ظفر شارب کا مرثیہ ”عقل کے مظاہر“ دیکھنا چاہتے تھے۔ میں نے ان سے کہا کہ گھر جا کر اس کتاب کو تلاش کروں گا۔ طالب علم موصوف نے پنجاب یونیورسٹی لا سبریری سے میرے گھر کا ایڈریس بھی لے لیا تھا۔ انہوں نے کہا کہ میں آپ کے گھر ملاقات کے لیے آؤں گا تاکہ اپنے مقالے کے بارے میں چند نکات پربات کرسکوں۔ اس کے بعد وہ طالب علم چلے گئے۔

حکیم صاحب سے ان کے موضوع کے بارے میں بات ہوئی۔ ان کی تحقیق کا موضوع یہ ہے: ”علامہ اقبال کے خلاف لکھی گئی منظومات کا جائزہ“۔ حکیم صاحب نے اس سلسلے میں کئی نام گنوائے۔ ان میں ”کلیات طغرائی“ از حکیم فیروز الدین احمد فیروز طغرائی (وفات ۱۹۳۱ء) کا ذکر کیا۔ تاج الدین تاج (وفات ۱۹۵۹ء) بھی اقبال کے خلاف لکھتے رہے۔ فدا حسین فدا صاحب نے بھی اس بارے میں لکھا ہے۔ فدا صاحب کے فرزند خضر صاحب حکیم صاحب کے مطب میں کام کرتے ہیں۔ ان کو حکیم صاحب نے فدا صاحب کی مطبوعہ نظموں کے لیے کہا کہ وہ دستیابی کی صورت میں لے کر آئیں۔ حکیم صاحب نے مجھے یہ بھی کہا کہ اس طالب علم سے کہیں کہ مجھے ملیں، ان کو اس سلسلے میں مزید مواد کی نشاندہی کی جائے گی۔

۹۔ نومبر

### یوم اقبال

آج یوم اقبال کی رخصت ہے۔ اس لیے سرکاری طور پر فہرست سازی کا کام بند رہا۔ میں گھر سے ناہر روڈ گیا تاکہ چند کاغذات کی فوٹو کاپی کروائی جاسکے۔ وہاں اڑھائی بجے بعد دوپہر فارغ ہوا۔ وہاں سے حکیم صاحب کے مطب میں چلا گیا۔ دو گھنٹے تک فہرست سازی کا کام کیا۔ اس دوران بیالیں عنوانات کا اندرجایا۔

۱۳۔ نومبر

### تاریخ پاکستان اور تحریک پاکستان پر کتب

آج ذخیرہ کتب میں سے تاریخ پاکستان اور تحریک پاکستان کی کتابوں کو موضوع دار الگ الگ کیا۔ حکیم صاحب کے ساتھ اس کام میں ہم بھی شریک رہے۔ اس طرح ایک گھنٹہ کے قریب یہ کام کیا۔ پہلے تاریخ کی کتابوں کی فہرست سازی شروع کی۔ اس کے بعد تاریخ تحریک پاکستان پر کتابوں اور پمپلٹوں کا فہرست میں اندرجایا جائے گا۔ ۱۲۔ نومبر کو بھی تاریخ کی کتب کا اندرجایا رکھا۔

۱۵۔ نومبر

### تاریخ تحریک پاکستان پر کتابیں (پمپلٹ)

آج تاریخ تحریک پاکستان پر کتابوں کا فہرست میں اندرجای شروع کیا۔ ان میں اچھی خاصی تعداد میں پمپلٹ موجود ہیں۔ ان کی نوعیت نوادر کی ہے۔ یہ اپنی نوعیت اور موضوع کے اعتبار سے بہت اہم ہیں۔ ان کی نوعیت تحریک پاکستان کے حوالے سے بنیادی مأخذ (Primary sources) کی ہے، ان کو تحریک پاکستان پر منعقد ہونے والی نمائش میں رکھا جاسکتا ہے تاکہ اس موضوع پر تحقیق کرنے والوں کو

ان کی دستیابی کا علم ہو سکے۔ اس لحاظ سے یہ ذخیرہ منفرد ہے کہ اس میں وقت (عارضی Fragile) مطبوعہ مواد کو بھی محفوظ کیا گیا ہے۔ یہ صاحب ذخیرہ کی بصیرت کا منہ بولتا ثبوت ہے۔ یہ نہ صرف حکیم صاحب کی کتاب سے گھری محبت کا غماز ہے بلکہ اس کی اہمیت و افادیت کے بھرپور شعور کا اظہار بھی کرتا ہے۔

### چودھری جبیب احمد مرحوم

آج حکیم صاحب نے چودھری جبیب احمد مرحوم (۱۹۱۹ء - ۱۹۸۰ء) کے پارے میں بتایا کہ وہ ایک روز میرے پاس آئے اور کہنے لگے کہ میں نے ایک کتاب لکھی ہے، لیکن اس کو چھپوانے کی بساط نہیں۔ میں نے کہا کہ آپ اس کو چھپوانے کا کام شروع کر دیں۔ اس کے ساتھ ہی اشاعت کے سلسلے میں پانچ سورو پے ان کی خدمت میں پیش کیے۔ میرے کہنے پر ایک ہزار روپے صاحبزادہ میاں جمیل احمد صاحب شرقپوری نے اس مقصد کے لیے دیے۔ اس طرح انہوں نے کتاب کی اشاعت کا کام شروع کروا یا۔ یہ کتاب ان کی وفات کے بعد ان کے بیٹے جناب رفیق احمد نے شائع کر دی۔ اس کتاب کا عنوان ہے: ”علامہ اقبال، قائد اعظم، پرویز، مودودی اور تحریک پاکستان“۔ مرحوم وفات سے پہلے اپنی اولاد کو بتا گئے کہ اس سلسلے میں کس کس نے تعاون کیا ہے۔ چنانچہ ان کی وفات کے بعد مرحوم کے فرزند کتاب لے کر میرے پاس آئے تو میں نے کہا کہ اس کی قیمت لے لیں۔ اس پر انہوں نے کہا کہ آپ کی رقم تو پہلے ہی آچکی ہے۔ اس کتاب کے دو نسخے محترم صاحبزادہ میاں جمیل احمد صاحب شرقپوری کے لیے بھی دے گئے اور کہا کہ ان کی رقم بھی آچکی ہے۔ یہ واقعہ سنانے کے بعد حکیم صاحب نے فرمایا کہ چودھری جبیب احمد بہت کام کے انسان تھے۔ ان میں لکھنے کی بہت صلاحیت تھی۔ لیکن افسوس ان کی قدر نہ کی گئی اور ان کی صلاحیتوں سے استفادہ نہ کیا گیا۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ چودھری جبیب احمد مرحوم میرے بہت مہربان تھے، جب بھی فیصل آباد سے لاہور آتے، مجھے ضرور مل کر جاتے تھے۔

## ہیر (وارث شاہ) کا مطبوعہ نسخہ

آج حکیم صاحب نے ان کتابوں کی طرف اشارہ کیا جو پنجابی زبان میں تھیں اور حکیم صاحب نے ان کو الگ کر کے رکھا ہوا تھا۔ کہنے لگے ان میں ہیر (وارث شاہ) کا ایک ایسا نسخہ ہے جو بہت نادر ہے۔ اس کا پتہ سبط الحسن ضیغم صاحب کو بھی نہ تھا۔ جب میں نے ان سے اس بارے میں بات کی تو ضیغم صاحب نے اس کے بارے میں علمی کا اظہار کیا۔ حکیم صاحب نے مجھے کہا کہ فہرست میں اس کی ندرت کے بارے میں نوٹ دے دینا۔ چنانچہ میں نے اس کا اندرج فہرست میں کر دیا اور آخر میں ضروری نوٹ بھی دے دیا۔ بعد میں (اگلے روز) کہنے لگے کہ اس کتاب کے اندرج کو کاٹ دیں۔ یہ کسی دوست نے اصرار کے ساتھ مانگ لی ہے۔ ان کو دینی ہے۔ اس کی بجائے پنجابی کی کوئی اور کتاب اس شمارہ پر درج کر دیں۔ چنانچہ میں نے ایسا ہی کیا۔ فہرست کے غیر مطبوعہ مسودے میں منسون کیا گیا اندرج پڑھا جا سکتا ہے۔ فہرست میں اس کا شمارہ ۲۶۲۳ ہے۔ اس کی بجائے ”بابِ کرم“ از عبد اللہ بن نیازی کا اندرج کر دیا گیا تھا۔ اس مقام پر کائے گئے اندرج کو درج کر دیا جاتا ہے تا کہ قارئین کرام کو علم ہو جائے کہ ”ہیر“ (وارث شاہ) کا وہ کون سا نسخہ تھا جس کی حکیم صاحب نے اتنی تعریف کی تھی۔

وارث شاہ۔ وڈی ہیر۔ لاہور: محمدی کتب خانہ، ۱۹۰۷ء۔ ص ۲۹۸۔ (پ)  
 اس کتاب کے آخر میں سید وارث شاہ کے حالات درج کیے گئے ہیں۔ یہ نسخہ نہایت اہم اور کمیاب ہے۔ ص ۲۹۷ پر احقر محمد باقر عفان الدین عنہ بھائی دروازہ، لاہور بھی لکھا ہوا ہے۔

۲۰۔ نومبر

### تحریک پاکستان پر دواہم کتب

آج قریباً سوا آٹھ بے صبح مطب پہنچ گیا۔ حکیم صاحب سے ملاقات ہوئی۔ فرمانے لگے تحریک پاکستان کے حوالے سے میرے ذخیرے میں دو کتابیں ہیں: ۱۔ ہندو مسلم اتحاد پر گاندھی کے نام کھلا خط ۲۔ اپلیس کا خطبہ صدارت۔ یہ دونوں کتابیں عزیز الدین بلگرامی کی تصانیف ہیں۔ ان کے چھوٹے بھائی کا نام محمد عبد القدر تھا۔ یہ ان کے نام سے شائع ہوئی تھیں۔ لوگ (پہلی کتاب) کو مولوی عبد القدر بدایونی کے نام سے منسوب کرتے ہیں۔ حالانکہ یہ صاحب اس وقت تک کانگری تھے اور انہوں نے بریڈ لے ہال۔ لاہور میں (مولانا) ابوالکلام آزاد (وفات ۱۹۵۸ء) کے ساتھ تقریر کی تھی۔ دوسرا ثبوت ان کی کتابوں کے ناشر جناب مقتدی خان شریوانی مرحوم کے وہ خطوط ہیں جس میں ان کے مصنف کا نام عزیز الدین بلگرامی لکھا ہوا ہے۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ جناب مقتدی خان شریوانی کے خطوط میرے پاس محفوظ ہیں۔

۲۲۔ نومبر

### مولوی عنایت اللہ اثری گجراتی

آج حکیم صاحب نے مولوی عنایت اللہ اثری گجراتی کے بارے میں بتایا کہ وہ بہت صاحب علم اور محقق اسکالر تھے۔ انہوں نے بہت سے رسائل لکھے ہیں۔ ان میں سے اکثر حکیم صاحب کے ذخیرے میں موجود ہیں۔ ایک رسالہ (بغنوان تفسیر الغبس (عن تفسیر سورۃ غبس) انہوں نے آیت ﴿غَبْسٌ وَ تَوْلَى﴾ کے متعلق لکھا ہے۔ یہ عربی اور اردو میں ہے۔ اس میں انہوں نے ثابت کیا ہے کہ آنحضرت ﷺ خندہ روئی سے پیش آنے والے تھے، ترش روئی سے نہیں۔ اس

رسالے میں انہوں نے تفسیری لٹریچر میں جور و ایات ہیں، ان کا رد پیش کیا ہے اور غالباً یہ پہلی بار ایسا ہوا ہے۔ اس پر علامہ اثری کو خراج تحسین پیش کرنا چاہیے۔ حکیم صاحب کے پاس اس رسالے کے تین نسخے تھے۔ ایک انہوں نے راجا رشید محمود صاحب کو دے دیا ہے اور دو اب بھی ان کے پاس ہیں۔ ان کا اندر ارج فہرست میں کر دیا ہے۔ یہ رسالہ واقعًا قابل مطالعہ ہے۔ اس سے تفسیری ادب میں ایک نئی جہت سامنے آئی ہے۔ (۲۳)

دوسرا رسالہ انبیاء کی معاشر (معاشر) کے بارے میں ہے جس میں اثری صاحب نے حدیث:

”نَحْنُ مَفْعَالِيْرُ الْأَنْبِيَاءِ لَا نَرِثُ وَ لَا نُرِثُ مَا تَرَكَنَا صَدَقَةً“۔

”ہم گروہ انبیاء ہیں، ہم کسی کے وارث نہیں ہوتے اور نہ ہمارا کوئی وارث ہوتا ہے اور جو ہم نے چھوڑا ہے وہ صدقہ ہے۔“

کارد پیش کیا ہے اور ثابت کیا ہے کہ یہ حدیث صحاح ستہ کے علاوہ کسی اور مجموعہ حدیث میں بھی موجود نہیں ہے۔ تاریخ میں شاہ ولی اللہ سے لے کر اب تک جن لوگوں نے اس حدیث کو پیش کیا ہے، ان سب کا رد اس رسالے میں کیا گیا ہے۔ ایک اہل حدیث عالم کی طرف سے ایسے رسالوں کا لکھا جانا ایک عجوبے سے کم بات نہیں۔ انہوں نے تحقیق کو ایک نئی جہت سے روشناس کرایا ہے۔ یہاں تک کہ اس رسالے میں شیعہ علماء پر بھی گرفت کی گئی ہے۔ یہ رسالہ بھی قابل مطالعہ ہے۔ (۲۵)

مولوی عنایت اللہ اثری گجراتی کی ملاقاتیں سید شریف احمد شرافت نوشانی مرحوم (وفات ۱۹۸۳ء) سے گجرات میں ہوتی تھیں۔ دونوں کا جلد ساز ایک تھا۔ ایک بار اس جلد ساز کے پاس ایک قلمی نسخہ جلد بندی کے لیے آیا۔ اس کو اس انداز سے لکھا گیا تھا کہ اگر اس کو ایک طرف سے پڑھیں تو تفسیر (کی کتاب) معلوم ہوتی

تھی، اگر دوسری طرف سے رخ بدل کر پڑھیں تو حدیث، اور اگر تمیرے زاویے سے پڑھیں تو فقہ کی کتاب معلوم ہوتی تھی۔ شرافت نوشانی صاحب نے جب یہ کتاب اثری صاحب کو دکھائی تو دیکھ کر (از راہ تفنن طبع) کہنے لگے کہ اگر اس کتاب کا لکھنے والا نبوت کا دعویٰ کرتا تو کوئی بات بھی تھی، مرزا کے پاس تو کوئی ایسی بات نہ تھی، تب بھی اس نے جھوٹی نبوت کا دعویٰ کر دیا۔ یہ باتیں حکیم صاحب نے آج مطب کے لا بھری وائلے حصے (فٹ فلور) میں آکر کیں۔

۲۳۔ نومبر

### میاں محمد دین کلیم مرحوم کا چہلم

آج جمعہ ہے۔ رخصت کی وجہ سے فہرست سازی کا کام بند رہا۔ آج موئرخ لا ہور میاں محمد دین کلیم مرحوم کا چہلم ہے۔ اس میں شرکت کے لیے میں تقریباً اڑھائی بجے بعد دوپہر ان کی رہائش گاہ ۱۶۔ برلنی سڑیت، گڑھی شاہو، لا ہور پہنچا۔ ایصال ثواب کے لیے قرآن خوانی میں شرکت کی۔ بعد میں ختم پڑھا گیا۔ ختم کے بعد وہاں پر حکیم محمد موکی امرتسری صاحب سے ملاقات ہوئی۔ صاحبزادہ میاں جمیل احمد صاحب شرپوری بھی وہاں آگئے۔ انہوں نے بھی فاتحہ خوانی کی۔ ان سے بھی ملاقات ہوئی۔ بعد میں ان دونوں نے کلیم صاحب کے بڑے بیٹے میاں محمد اقبال صاحب سے جانے کے لیے اجازت لے لی۔ میں نے بھی ان سے اجازت لے لی۔ حکیم صاحب اور صاحبزادہ میاں جمیل احمد شرپوری کے ساتھ ہی مرحوم کی رہائش گاہ سے روانہ ہوا۔ حکیم صاحب نے مجھے سے پوچھا کہ آپ کو سواری کہاں سے ملے گی؟ میں نے پوچھا آپ کہاں جائیں گے؟ انہوں نے بتایا کہ میں میاں صاحب کے ساتھ وہ سن پورہ جاؤں گا۔ میں نے کہا مجھے آپ اٹیشن پر اتار دیں۔ وہاں سے مجھے ویگن مل جائے گی۔ چنانچہ میں ان کے ساتھ میاں صاحب کی کار میں سوار ہو گیا۔ انہوں نے مجھے

ائیشن کے قریب بوہڑوالے چوک پر اتار دیا۔ وہاں سے میں با آسانی ویگن کے ذریعے گھر پہنچ گیا۔ اس سفر کے دوران میاں جمیل احمد صاحب شرقپوری نے کہا کہ وہ حضرت حاجی حسین صاحب (وفات ۱۶۲۳ء) کے بارے میں اس حوالے کی فوٹو کاپی چاہتے ہیں جو میں نے ان کو مطب میں پہلی ملاقات میں بتایا تھا اور اس سلسلے میں ”فرحت الناظرین“ کتاب دکھائی تھی۔ وہ اس کتاب کے متعلقہ حصے کی فوٹو کاپی چاہتے ہیں۔

## ۲۵۔ نومبر

### نعت اور درود وسلام کی کتب

آج میں صحیح آئندہ نج کردس منٹ پر حکیم صاحب کے مطب پہنچ گیا۔ فہرست سازی کا کام شروع کر دیا گیا۔ آج شکلیل احمد نہ آئے۔ ان کے بھائی سعودی عرب میں ایک حادثے میں فوت ہو گئے ہیں۔ یہ بات آج صحیح جناب محمد صدیق (لا بیری ائندہ نٹ) نے گھر آ مجھے بتائی تھی (۲۶)۔ آج مسعود احسان بٹ صاحب بھی قریباً ساڑھے نو بجے صحیح آئے۔ انہوں نے آتے ہی کتابوں پر فہرست کے نمبر لکھنے شروع کر دیے۔ میں ان کے آنے سے پہلے فہرست کے دو صفحے لکھ چکا تھا۔ آج نعت کے بارے میں کتب کا فہرست میں اندر ارج کیا۔ درود وسلام کے متعلق بھی کتابوں کو درج کیا۔ صحابہ کرام رضی اللہ تعالیٰ عنہم پر کتب کے ایک حصے کا اندر ارج کیا۔ ابھی اس آخری موضوع پر چند کتب باقی ہیں۔ ان کو ان شاء اللہ کل صحیح فہرست میں درج کیا جائے گا۔ آج فضائل درود پر چند اہم کتب کو فہرست میں درج کیا۔ اس موضوع پر راجارشید محمود صاحب کام کر رہے ہیں۔ ان کو ان کتب کے بارے میں بتایا جائے گا۔ آج جب کتابوں کی گنتی کی، تو کل جلدیوں کی تعداد قریباً ۲۸۱۲ بنی۔ عنوانات یعنی کتابوں کی تعداد زیادہ ہے۔ چند عنوان ایسے ہیں جو ایک سے زیادہ جلدیوں میں ہیں۔ ایسی کتابیں بھی اس ذخیرے میں موجود ہیں جن کے درود نسخہ دستیاب ہیں۔

## ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ مرحوم اور علامہ آسی مرحوم

آج حکیم صاحب نے ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ مرحوم (وفات ۱۹۷۷ء) کے بارے میں بتایا کہ یہ امرتر کے رہنے والے تھے۔ اپنی وفات سے ایک سال پہلے میرے پاس آئے اور قریب بینہ کرائے کوٹ کی جیب سے ایک لفافہ نکلا اور مجھے دیتے ہوئے کہا کہ میں آج یہ لفافہ آپ کو دینے کے لیے آیا ہوں۔ یہ خط علامہ آسی مرحوم امرتری کا عربی زبان میں ہے جو انہوں نے مجھے انگلستان اس وقت بھیجا تھا جب میں وہاں پر پی ایچ۔ ذی (عربی) کے سلسلے میں گیا ہوا تھا۔ میں نے کہا کہ میں اس کی فوٹو کاپی کروالیتا ہوں، اصل آپ رکھ لیں۔ انہوں نے کہا نہیں، آپ اس کو رکھیں۔ حکیم صاحب نے اس خط کی فوٹو کاپی آج کروائی ہے اور اس کو جلد کرو اکرائے ذخیرے میں رکھنا چاہتے ہیں تا کہ یہ محفوظ ہو جائے۔ اس فوٹو کاپی کو میں (رام السطور) نے بھی دیکھا۔ یہ مکتوب نہایت عمدہ خط میں لکھا ہوا ہے۔ کئی صفحات (تیرہ) پر مشتمل ہے۔ ابھی تک غیر مطبوعہ ہے۔

حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ صاحب جب گورنمنٹ کالج (لاہور) میں پڑھاتے تھے، اس وقت بھی جب امرتر جاتے تھے تو علامہ آسی سے استفادہ کرتے تھے۔ ان کو عربی پڑھنے کا بہت زیادہ شوق تھا۔ اس کے علاوہ ڈاکٹر صاحب نے علامہ آسی مرحوم کے بارے میں یہ بات بھی بتائی کہ وہ چاہتے تھے کہ اپنے شاگردوں کو ہر چیز بتا دیں تا کہ وہ علم و فضل میں واقعایگانہ ہو جائیں۔ وہ کوئی علمی بات چھپاتے نہیں تھے۔ ان کی خواہش ہوا کرتی تھی کہ ان کے شاگرد ہر لحاظ سے کامل ہو جائیں۔

کسی نے علامہ آسی سے کہا کہ آپ عربی کے اتنے بڑے عالم ہیں۔ آپ ساری عمر امرتر میں کانٹ میں پڑھاتے رہے۔ اگر آپ لاہور جیسے مرکز میں ہوتے تو بہت زیادہ شہرت حاصل کرتے۔ اس پر انہوں نے جواب دیا کہ میں نے عربی اس

مقصد کے لیے نہیں پڑھی تھی، بلکہ قرآن مجید کو سمجھنے کے لیے پڑھی تھی۔ اس سے ان کی علوم دینیہ سے محبت کا اظہار ہوتا ہے۔ اس کے علاوہ ان کی طبیعت میں موجود قناعت پسندی کی صفت بھی نمایاں طور پر ظاہر ہوتی ہے۔ حکیم محمد موسیٰ امرتری بھی علامہ آسی سے پڑھتے رہے۔ حکیم صاحب کے بڑے بھائی حکیم غلام قادر مرحوم نے ایک رسالہ علامہ آسی صاحب کے بارے میں لکھا تھا جو ان کے ذخیرے میں موجود ہے۔ (۲۷)

## ۲۷۔ نومبر

مطب میں سید نور محمد قادری اور نواب نظامی سے ملاقات آج بھی فہرست سازی کا کام جاری رہا اور ۷۷ کتابوں کا اندرج فہرست میں کیا۔ آج سید نور محمد قادری (وفات ۱۹۹۶ء) سے حکیم صاحب کے مطب میں ملاقات ہوئی۔ ان سے آدھ پون گھنٹہ تک باقیں ہوتی رہیں۔ آج نواب نظامی صاحب (صحافی) بھی مطب آئے۔ ان سے بھی گفتگو ہوئی۔ جناب اعجاز احمد (لائری ائڈنٹ) پنجاب یونیورسٹی لائری ایجنسی سے نصیر احمد خان صاحب اور محمد ریاض احمد خان صاحب (۲۸) کا پیغام لے کر آئے کہ میرے والد صاحب (حکیم سید بشیر احمد رضوی) کے بازو میں اعصابی تکلیف ہے۔

جناب شکیل احمد تین روز (از ۲۵ تا ۲۷ نومبر) سے نہیں آرہے۔ ان کے بھائی کا سعودی عرب میں ایک حادثہ میں انتقال ہو گیا ہے۔ وہ اس سلسلہ میں سیاکوٹ گئے ہوئے ہیں۔

آج پروفیسر محمد اقبال مجددی صاحب سے حکیم صاحب کے مطب میں ملاقات ہوئی۔ انہوں نے فہرست سازی کی رفتار کے بارے میں پوچھا۔ میں نے ان کو بتایا کہ کام پوری رفتار سے جاری ہے۔

۳۰۔ نومبر

والد صاحب (حکیم سید بشیر احمد رضوی) کی عالالت  
حکیم صاحب سے میں نے والد صاحب کے بازو میں اعصابی تکلیف کی بات  
غالباً ۲۷۔ نومبر کو کی تھی۔ انہوں نے ایک جوشاندہ صبح نہار اور شب کو پینے کے لیے  
تجویز کیا اور درج ذیل نسخہ اپنے ہاتھ سے لکھ کر دیا۔

هو الشافی  
اسطون خودوس۔ مویز منقی۔ سونف

۳ ماشہ ۵ دانہ ۳ ماشہ

جو ش دادہ بنو شند۔ صبح نہار و شب۔ (جو ش دے کر پی لیا کریں۔ صبح نہار اور  
رات کو)

حکیم صاحب نے بتایا کہ یہ مقوی اعصاب ہے۔ اعصاب کی بختی کو ختم کرتا  
ہے۔ خون کے سدے دور کرتا ہے۔ پھر حکیم صاحب نے ایک مریض کا واقعہ سنایا  
جس کو چار پائی پر لٹا کر مطب میں لا یا گیا تھا۔ اس کو بھی اعصابی تکلیف تھی۔ اس کا  
علاج کیا گیا اور اللہ تعالیٰ نے اس کو شفاء عطا کی۔ فرمانے لگے یہ جوشاندہ اعصاب کی  
طااقت کے لیے بہت مفید ہے۔

میں تین روز (۲۹ نومبر تا ۱ کیم دسمبر) رخصت پر رہا۔ والد صاحب کی عیادت لے  
لیے چک نمبر ۱۳۲ آگ۔ ب (گوگیرہ برائج) ضلع فیصل آباد چلا گیا تھا۔ کیم دسمبر کو واپس  
لاہور آیا۔ (۲۹)

۵۔ دسمبر

## علامہ محمد عالم آسی مرحوم (المتوفی ۱۹۳۳ء)

آن ۱۳۱ کتب فہرست میں درج کیں۔ پہلے متفرق کتب اور بعد میں پنجابی کی کتابوں کا اندر ارج کیا۔ آج حکیم صاحب نے بتایا کہ علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ کو ”استاذ الفکل“ کہا جاتا ہے۔ وہ بہت سے فنون میں ماہر تھے۔ وہ ۱۹۰۸ء کے قریب امرتر میں وارد ہوئے۔ بہت شہرہ ہوا کہ ایک بہت بڑا عالم یہاں آیا ہے۔ والد صاحب مرحوم (حکیم فقیر محمد چشتی نظامی، المتوفی ۲۲ اپریل ۱۹۵۲ء) نے ”قانون شیخ اگریس“ کے بعض مشکل مقامات ان سے سمجھے تھے۔ میں ان کا آخری شاگرد (آخر التلامذة) ہوں۔ وہ بڑے خوددار انسان تھے، کسی امیر یا غریب کے گھر سے کھانا کھانا پسند نہیں کرتے تھے۔ ان کی وفات سے قریباً تین چار روز قبل جب میں نے کہا کہ میں کھانا لے کر آؤں، تو کہنے لگے کہ میرے سرہانے کے نیچے روپے رکھے ہیں، کھانا لے آیا کرو اور حساب رکھو۔ میں نے کہا اسی طرح کروں گا۔ کیونکہ میں جانتا تھا کہ وہ انکار کی صورت میں میری اس پیشکش کو قبول نہیں کریں گے۔ تین چار روز کے بعد (۱۹۳۳ء میں) ان کا انتقال ہو گیا۔ چنانچہ میں نے وہ دس روپے ان کے بھائی (غالباً حکیم محبوب عالم مرحوم) کو دے دیے جن کی اولاد یہاں پاکستان میں موجود ہے۔ علامہ آسی لاولد تھے۔ ان کی اہلیہ مرحومہ پہلے وفات پا گئی تھیں۔

حکیم صاحب نے بتایا کہ ان کے لکھے ہوئے مسودات ان کے درثاء (مقیم را گھو سیداں براہ کولو تارڑ) تحصیل حافظ آباد، ضلع گوجرانوالہ) کے پاس محفوظ ہیں۔ (۳۰)

عربی کی کتاب ”الکاویۃ علی الغاویۃ“ کا مسودہ محفوظ ہے۔ اس کا اردو ترجمہ دو جلدوں میں شائع ہو چکا ہے۔ انہوں نے ریڈائرمنٹ کے بعد قرآن پاک کی

تفسیر لکھنا شروع کی تھی، وہ بھی محفوظ ہے۔ میں نے کہا کہ ان پر تو شعبہ عربی کی طرف سے پی ایچ۔ ڈی (Ph.D.) کا کام ہو سکتا ہے۔ حکیم صاحب نے کہا کہ اگر کوئی طالب علم اس طرح کا کام کرنے کے لیے تیار ہو جائے، تو اس کے ساتھ علمی تعاون کیا جاسکتا ہے۔ ڈاکٹر پیر محمد حسن (م ۱۹۹۹ء) اسلام آباد میں ہیں۔ وہ کافی رہنمائی کر سکتے ہیں۔ وہ علامہ آسی مرحوم کے شاگرد ہیں۔ میں نے کہا کہ اس سلسلے میں کوشش کی جائے گی کہ کوئی عربی کے طالب علم ان پر تحقیقی موضوع لے لیں اور پی ایچ۔ ڈی کی ذگری کے لیے کام کریں۔ (۳۱)

حکیم صاحب نے بتایا کہ علامہ آسی مرحوم پہلے سکول میں پڑھاتے تھے، بعد میں جب اس سکول کو ایم اے او کالج کا درجہ دے دیا گیا تو وہ کالج میں عربی کے پروفیسر (استاذ) ہو گئے تھے۔ اس سے پہلے امرترس میں کوئی کالج نہیں تھا۔

حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ جب امرترس میں مسجد خیر دین کی بنیاد رکھی جانے لگی، تو بعض لوگوں نے کہا کہ اس کا سنگ بنیاد علامہ آسی لکھیں (کتابت کریں) جب لوگ ان کے پاس گئے، تو انہوں نے کہا کیا میں کتابت کرتا ہوں؟ لوگ ان کے مزاج کو جانتے تھے، واپس آگئے۔ اگلے روز وہ خود ہی قلم لے کر آگئے اور بالخصوص مسجد کا قطعہ تاریخ انہوں نے لکھا: ”جزاک اللہ خیرا“ لکھا۔ اس طرح وہ کتابت کے بھی ماہر تھے۔ انہوں نے اپنی کئی کتابوں کی کتابت خود کی ہوئی ہے۔

۱۲۔ دسمبر

### شیخ محمد اسماعیل پانی پی اور مولوی محمد شفیع کا مرکالمہ

آج ۱۰۱ کتب کا اندرج فہرست میں کیا۔ آج حکیم صاحب نے شیخ محمد اسماعیل پانی پی (وفات ۱۹۷۲ء) کا اطیفہ سنایا کہ مولوی محمد شفیع مرحوم (وفات ۱۹۶۳ء) سابق چیئر میں، شعبہ اردو و دائرة معارف اسلامیہ، جامعہ پنجاب، لاہور، نے شیخ صاحب کو

بلایا کہ اردو انسائیکلو پیڈیا آف اسلام کے لیے "پانی پت" کے متعلق مقالہ لکھ دیں۔ مآخذ و مصادر زیر بحث آئے۔ شیخ صاحب نے کتب بتائیں۔ ان میں دو کتابیں ایسی تھیں جن کے بارے میں مولوی محمد شفیع صاحب نے کہا کہ ان کے بارے میں کبھی سنانہیں اور نہ ہی مجھے معلوم ہے۔ اس پر شیخ صاحب نے کہ کوئی ضروری ہے کہ آپ کو ہر کتاب کا علم ہو۔ مولوی محمد شفیع صاحب نے کہا کہ یہ کیا انداز تکلم ہے؟ شیخ صاحب کو جلد ہی غصہ آ جاتا تھا۔ انہوں نے اپنے کاغذات سمینے اور انھتے ہوئے کہا کہ میں تو آپ کو پڑھا لکھا سمجھتا تھا۔ یہ کہہ کر شیخ صاحب واپس آگئے۔ یہ بات شیخ صاحب نے حکیم صاحب کو خود بتائی تھی۔

۱۶۔ دسمبر

### سردی اور سر درد

آج ۸ نومبر ۱۹۰۱ء پر حکیم صاحب کے مطب پہنچ گیا۔ صحیح سے ہی سر میں درد تھا۔ فہرست سازی کا کام شروع کر دیا۔ درد کی تکلیف کم نہ ہوئی۔ مسعود الحسن بٹ صاحب قریباً سوانو بجے آگئے۔ ان سے میں نے کہا کہ بازار جائیں اور کسی میڈیکل سٹور سے پانشان (Ponston) کی دو گولیاں لادیں۔ وہ لے آئے۔ ان کو کھانے کے باوجود درد میں افاقہ نہ ہوا۔ سردی بھی کافی تھی۔ اس کا احساس بھی ہو رہا تھا۔ آخر گیارہ بجے قبل دوپہر کے قریب پریشانی کے عالم میں فہرست سازی کا کام چھوڑ کر نیچے مطب میں آگیا۔ اور حکیم صاحب سے کہا کہ آج طبیعت خراب ہے۔ انہوں نے سبب دریافت کیا تو بتایا کہ یہ تکلیف ہے اور ساتھ ہی میں نے چائے کے لیے کہا۔ حکیم صاحب نے زیر تربیت حکیم شہاب الجمل صاحب سے کہا کہ ان کو فلام دوائی جاروب ملا کر دیں اور باباجی (بازخان) سے چائے لانے کے لیے کہا۔ دوائی کی پڑیا میں نے کھالی اور چائے بھی پی لی۔ سردی کا ذکر ہوا تو حکیم صاحب نے کہا کہ انگیٹھی

میں کوئے روشن کرو اکر اوپر رکھوادیتا ہوں۔ میں نے کتابوں کے پیش نظر کہا کہ احتیاط کا تقاضا ہے کہ لا بیری وائل حصے میں کوئے روشن کرو اکر نہ رکھیں جائیں۔ حکیم صاحب نے کہا کہ ذرا ہٹا کر محفوظ مقام پر رکھ دیئے جائیں گے۔ گرمی تو آتی رہے گی۔ چنانچہ بابا جی (باز خاں) نے حکیم صاحب کے کہنے پر کوئے جلائے۔ جب روشن ہو گئے تو اوپر لا بیری وائل حصے میں احتیاط کے ساتھ ایک محفوظ مقام پر رکھ دیے (۲۲)۔ ان حالات میں فہرست سازی کا کام دوبارہ شروع کیا۔ محمد اللہ طبیعت پہلے سے بہتر ہوتی گئی۔ ڈیڑھ بجے بعد دوپہر تک ۱۱۳ کتب کا اندر اج فہرست میں کیا۔ میں قریباً سو ادو بجے مطب سے گھر کے لیے روانہ ہوا۔

### مولوی عبد الکریم مبارکہ

آج فہرست سازی کے دوران مبارکہ بکڈ پو امرتسر کی شائع کی گئی ایک کتاب (رسالے) کے مصنف کے بارے میں حکیم صاحب سے استفسار کیا۔ انہوں نے بتایا کہ وہ رسالے جو مبارکہ بکڈ پو امرتسر سے شائع ہوئے ہیں۔ اگر ان پر مصنف کا نام صراحةً سے نہیں دیا گیا تو یہ مولوی عبد الکریم مبارکہ کے لکھے ہوئے ہیں۔ یہ پہلے قادریانی تھے۔ قادریان (ضلع گوردا سیپور) میں مبلغ تھے۔ مناظرے بھی کرتے رہے۔ حکیم صاحب کے بڑے بھائی حکیم غلام قادر مرحوم نے ان کو بتایا تھا کہ مولوی مبارکہ کا مناظرہ مولوی شاء اللہ امرتسری سے ہوا تھا۔ مرزا بشیر الدین محمود احمد (وفات ۱۹۶۵ء)

سے اختلاف کی وجہ سے بدظن ہو گئے اور تائب ہو گئے۔

قادیانیوں نے ان کو قتل کرنے کا منصوبہ بنایا۔ اس بات کا علم عبد المنان عمر، جو کہ ان کے خلیفہ اول مولوی نور دین کے فرزند ہیں، کو ہو گیا۔ انہوں نے بازار سے گزرتے ہوئے اشارہ سے ان (مولوی عبد الکریم مبارکہ) کو بتادیا کہ تم کو قتل کر دیا جائے گا۔ انہوں نے اپنے گھر کے عقبی حصہ میں سوراخ کیا۔ وہاں سے نکل کر ایک سکھ کے مکان میں پناہ لے لی۔ حسب پروگرام مولوی مبارکہ کے مکان کو آگ لگادی

گئی۔ لیکن افراد خانہ تو پہلے ہی وہاں سے نکل گئے تھے۔ اس طرح مولوی عبدالکریم مبایلہ جلنے سے بچ گئے۔ بعد میں یہ امر ترا آگئے۔ وہاں پر اپنا کار و بار کرتے رہے اور مرزا ایت کے خلاف لکھتے بھی رہے۔ یہ واقعہ ”مولوی مبایلہ“ نے خود حکیم صاحب کو یہاں لا ہو رہیں بتایا تھا۔ حکیم صاحب نے کہا کہ اگر کوئی مولوی عبدالکریم مبایلہ پر تحقیقی کام کرے تو رد مرزا ایت خود ہی ہو جاتا ہے۔

صاحبزادہ میاں جمیل احمد شر قپوری نقشبندی مجددی سے کتابوں کی وصولی آج حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ کل صاحبزادہ میاں جمیل احمد شر قپوری آئے تھے۔ ان سے میں نے ڈاکٹر ساجدہ علوی صاحبہ کے کیے کتابوں کا کہا ہے۔ میاں صاحب نے وعدہ کیا ہے کہ ڈاکٹر صاحبہ کے لئے شر قپور سے کتابیں تین چار روز تک آپ (حکیم صاحب) کے پاس پہنچ جائیں گی۔ ڈاکٹر صاحبہ مطب سے کتابیں لے لیں۔ (۲۲)

کتاب ”سید احمد بریلوی کے فسانہ جہاد کی حقیقت“ کے دو نسخے آج حکیم صاحب نے بتایا کہ میں نے گجرات خط لکھا تھا۔ وہاں سے سید نور محمد قادری (وفات ۱۹۹۶ء) کی کتاب ”سید احمد بریلوی کے فسانہ جہاد کی حقیقت“ شائع کردہ مرکزی مجلسِ رضا، لاہور، کے دو نسخے وصول ہو گئے ہیں۔ ایک آپ (رقم السطور) رکھ لیں اور دوسرا ڈاکٹر ساجدہ علوی صاحبہ کے لیے ہے۔ چنانچہ آج میں جب فہرست سازی کے کام کے بعد مطب سے روانہ ہونے لگا، تو حکیم صاحب نے اس کتاب کا ایک نسخہ مجھے پکڑا تھے ہوئے کہا کہ یہ آپ کی نذر ہے۔

رسالہ عرفات، لاہور کا تازہ شمارہ (نومبر۔ دسمبر ۱۹۸۹ء)  
آج رسالہ عرفات، لاہور کا نومبر۔ دسمبر ۱۹۸۹ء کا شمارہ حکیم صاحب نے جلد کروکرا اور پر لائبریری والے حصے میں بھجوایا اور لانے والے نے بتایا کہ اس میں شامل مضمون: ”محمد دین کلیم مرحوم، مؤرخ لاہور“ میں آپ (رقم السطور) کا نام بھی ان

میں شامل ہے جن کے نام میاں صاحب مرحوم (میاں محمد دین حکیم) کے حلقة تعارف کے سلسلے میں لکھے گئے ہیں۔ اس رسالے میں میاں صاحب مرحوم کا ایک بہوت مضمون: ”لاہور کے مفسرین“ کے عنوان سے شائع ہوا ہے۔ اس کے آخر میں میاں محمد دین حکیم، مؤرخ لاہور کے حالات بھی شائع ہوئے ہیں۔

۲۲۔ وسمبر

### ذخیرہ کتب حکیم محمد موی امرتسری کی لاہوری میں منتقلی

آج حکیم صاحب کے مطب میں دو گھنٹے فہرست سازی کا کام کیا۔ کتابوں کے ۲۶۸ پیکٹ تیار ہوئے تھے۔ کتابوں کی لاہوری میں منتقلی کے لیے کافی تعداد میں عملہ مطب میں پہنچ چکا تھا۔ دو یکنیں منگوائی گئیں۔ متعلقہ عملہ نے ان میں کتابوں کے پیکٹ رکھنے شروع کر دیے۔ کتابوں کی کل تعداد ۵۳۲۳ ہے جن کا اندر ارج فہرست میں ہو چکا ہے۔ فہرست کے صفحات کی تعداد ۳۸۵ ہے۔ مطب کے باہر کھڑی جب دونوں یکنیں کتابوں سے بھر گئیں اور وہ حرکت کرنے کے لیے تیار تھیں۔ اس وقت مطب میں پروفیسر محمد اقبال مجددی صاحب اور پروفیسر محمد صدیق صاحب، اسلامیہ کالج سول لائنز، لاہور بھی موجود تھے۔ حکیم صاحب اور ان دو دانشوروں نے ہمیں رخصت کیا۔ میں نے حکیم صاحب کا اس عطیہ کے لیے یونیورسٹی کی جانب سے بہت شکریہ ادا کیا۔ اس پروفیسر محمد اقبال مجددی صاحب نے کہا کہ پوری پاکستانی قوم حکیم صاحب کی ممنون ہے کہ انہوں نے اپنا کتب خانہ قوم کے حوالے کر دیا۔ انہوں نے مجھے یہ بھی کہا کہ اس فہرست کا اشاریہ ضرور تیار کریں اور یہ فہرست ان شاء اللہ شائع ہوگی۔ پروفیسر محمد صدیق صاحب نے کہا کہ اس طرح کے کام درویش ہی کر سکتے ہیں۔ حکیم صاحب کے چہرے پر ایسے تاثرات تھے جو کم سے کم یہ کہہ رہے ہوں کہ زندگی بھر کا قیمتی انشاۓ پنجاب یونیورسٹی لاہوری کے حوالے کر رہا ہوں۔ الفاظ ان تاثرات کی عکاسی اور ترجمانی کرنے سے قاصر ہیں۔

جب دونوں دیکھنیں پنجاب یونیورسٹی کی طرف روانہ ہوئیں تو محمد ارشد صاحب جو حکیم صاحب کے مطب میں کام کرتے ہیں، بھی ہمارے ہمراہ لا بہری دیکھنے کے لیے آئے۔ قریباً گیارہ بجے قبل دوپہر یہ دو دیکھنیں ذخیرہ کتب لے کر لا بہری دیکھنے کیش گئیں۔ اس گراں بہا اور بیش قیمت ذخیرے کو لا بہری دیکھنے کے اندر اور مختلط سیکشن میں منتقل کر دیا گیا۔ بعد میں محمد ارشد صاحب، مسعود اکسن بٹ صاحب کے ہمراہ واپس چلے گئے۔

۳۰ اگست ۱۹۹۰ء

### مولوی ابراہیم علی چشتی مرحوم

آج حکیم صاحب کے مطب گیا۔ قریباً دو بجے بعد دوپہر کا وقت تھا۔ مختلف موضوعات پر باتیں ہوتی رہیں۔ آج حکیم صاحب نے بہت معلومات افزا باتیں کیں۔

کہنے لگے چند کتابیں اور گھر سے ملی ہیں۔ وہ بھی اپنے ذخیرے کے لیے بھجوا دوں گا۔ ان میں سے ایک کتاب پر مولانا عبدالatar نیازی (وفات ۲۰۰۱ء) اور م۔ ش (صحافی وفات ۱۹۸۳ء) کا نام لکھا ہوا ہے، لیکن یہ کتاب مولوی ابراہیم علی چشتی (وفات ۱۹۶۸ء) کی ہے۔ کیا اس سلسلے میں اس کتاب پر نوٹ لکھ دوں۔ میں نے کہا لکھ دیں، تاکہ ریکارڈ ہو جائے اور بعد میں تحقیق کرنے والوں کے لیے اصل صورت حال سے واقف ہونے میں آسانی رہے (۲۲)۔ کہنے لگے ایک قصوری صاحب ہیں وہ تاریخ آرائیاں پر کام کر رہے ہیں۔ میں نے ان کے سامنے یہ بات کہہ دی۔ انہوں نے جا کرم۔ ش سے بھی کہہ دی۔ وہ کہنے لگے، ہاں وہ ثہیک کہتے ہیں۔ وہ کتاب ہماری لکھی ہوئی نہیں، بلکہ مولوی ابراہیم علی چشتی مرحوم کی ہے۔ گویا قصوری صاحب اس بات کے گواہ ہیں۔ اس کے بعد حکیم صاحب نے کہا کہ مولوی ابراہیم علی چشتی اور ان کے معاصرین پر تحقیقی کام ہونا چاہیے۔ ابھی کچھ لوگ باقی ہیں

جن سے معلومات حاصل کی جاسکتی ہیں۔ اس طرح تاریخ محفوظ ہو جائے گی۔ حکیم صاحب نے ڈاکٹر گوہر نوشانی صاحب کے مقامے: ”لاہور کے چشتی خاندان کی اردو خدمات“ کی بات کی کہ اردو کے حوالے سے تو کام ہو گیا ہے۔ دوسرے شعبوں میں بھی کام ہونا چاہیے۔

بعد میں، میں نے مولوی ابراہیم علی چشتی مرحوم کا ایک واقعہ سنایا کہ ایک بار وہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں آئے۔ ایک پرانے الہکار کو لے کر لاہوری کے اور ننیپل سیکشن میں آگئے۔ میں اس سیکشن میں اپنی سیٹ پر بیٹھا ہوا تھا۔ ہمارے رفیق کار چوہدری غلام محمد صاحب نے کہا کہ یہ ہمارے شاہ صاحب ہیں، ان سے اپنے استفسار کے بارے میں پوچھ لیں۔ انہوں نے بیٹھنے سے پہلے ہی کہا: کیا ان سے بہتر کوئی آدمی نہیں مل سکتا؟ میں نے کہا: ”تشریف رکھیں“۔ وہ بیٹھ گئے۔ انہوں نے اپنے استفسار کے بارے میں بات کی۔ میں نے کہا: ”آپ کی سب مطلوبہ معلومات ایک ہی کتاب سے مل جائیں گی۔“ کتاب (”الاعلام“ قاموس تراجم از الزرکلی) ان کو دکھائی۔ وہ بہت حیران ہوئے اور کہنے لگے کہ مجھے تو اس کے بارے میں علم ہی نہیں تھا۔ اس کے بعد وہ کافی دیر تک مجھ سے ذاتی سوالات پوچھتے رہے: آپ کہاں کے رہنے والے ہیں؟ کتنی سردوں ہو گئی ہے؟ وغیرہ وغیرہ۔

اس پر حکیم صاحب نے کہا کہ وہ تو اپنی پہلی بات پر معافی بھی مانگ لیا کرتے تھے۔ کہنے لگے کہ میں ان کو ملنے کے لیے گیا۔ چشتی صاحب نے کہا کہ آنے سے پہلے وقت مقرر کیوں نہیں کیا؟ میں نے کہا: ”اگر مجھے آپ کے اس دستور اور معمول کا علم ہوتا، تو ضرور ایسا ہی کرتا“۔ با توں با توں میں پیر غلام دشکن نامی کا نام آگیا۔ کہنے لگے: کیا آپ نامی صاحب کو جانتے ہیں؟ میں نے کہا: ہاں، وہ آنہ دس سال تک ہر روز مجھے ملنے کے لیے آتے رہے بشرطیکہ لاہور میں ہوں۔ اس پر وہ کہنے لگے کہ میں آپ سے مغذرات خواہ ہوں۔ نامی صاحب تو میرے والد صاحب مولوی محروم علی چشتی کے

ملنے والے تھے۔ میں اپنے والد کے دوستوں سے ملنے والوں کا بھی احترام کرتا ہوں۔

### مولوی محرم علی چشتی مرحوم

حکیم صاحب نے بتایا کہ ان کے والد مولوی محرم علی چشتی (وفات ۱۹۲۱ء) ایک بڑے وکیل اور معروف سیاست دان تھے۔ آپ نے ”مولابخش“ کے بارے میں ان کا ایک لطیفہ بھی سنایا کہ وہ شاید کشمیر کی طرف سیر کے لیے گئے ہوئے تھے۔ جہاں وہ ٹھہرے ہوئے تھے وہاں ایک انگریز خاندان بھی آگیا۔ انہوں نے مولوی صاحب سے کہا کہ آپ اس جگہ کو خالی کر دیں۔ مولوی صاحب نے انکار کر دیا اور کہا کہ اگر تم انگریز ہو تو اس سے کیا ہوتا ہے۔ میں بھی پنجاب کوںل کامبر ہوں، ملک کا ایک معروف وکیل اور سیاست دان ہوں۔

جب رات ہوئی تو وہ انگریز بلند آواز سے خراٹے لینے لگا۔ مولوی صاحب تک بھی اس کی آواز جاتی تھی۔ آخر وہ تنگ ہو کر اس کے کمرے کے دروازے کے قریب آگئے اور اوپنی اوپنی آواز سے ورد کرنے لگے۔ اس سے وہ انگریز بہت تنگ ہوا اور رات سونہ سکا۔ صبح جب ناشتے کی میز پر وہ انگریز اور اس کا خاندان آیا، تو مولوی صاحب بھی اپنے موٹے عصا کے ساتھ آ کر بیٹھ گئے اور اس طرح اس عصا کو رکھا کہ جیسے زلزلہ آگیا ہو۔ اس انگریز نے پوچھا کہ یہ کیا ہے؟ انہوں نے جواب دیا کہ یہ ”مولابخش“ ہے۔ اس انگریز کی بیوی نے کہا کہ میں اس انگریز کے ساتھ ایک لمبی مدت سے رہ رہی ہوں۔ پہلی بار اس کو ایسا آدمی ملا ہے جس نے اس کو بھی آج رات سونے نہیں دیا۔

حکیم صاحب نے بتایا کہ امیر بہادر پور اور سر شہاب الدین (وفات ۱۹۳۹ء) کا مقدمہ چلنے لگا۔ امیر نے مولوی صاحب سے کہا کہ آپ اس مقدمہ میں میرے وکیل بن جائیں۔ انہوں نے اس خیال سے کہ سر شہاب الدین میر اشا گر رہا ہے، انکار کر

دیا۔ جب کیس چلنے لگا تو عدالت سر شہاب الدین کے وکیل کو کرسی پیش کرتی اور امیر بہاولپور کے وکیل کو کھڑا رہنا پڑتا۔ اس طرز عمل سے امیر نے بہت خفت محسوس کی۔ اسی دوران سر شہاب الدین نے کسی محفل میں کہہ دیا کہ مولوی صاحب کو چاہیے تھا کہ امیر بہاولپور کا مقدمہ لے لیتے۔ جب یہ بات مولوی صاحب کو معلوم ہوئی تو وہ ان کے پاس گئے اور کہا کہ تم نے یہ بات کہی ہے؟ انہوں نے کہا کہ ہاں، میں نے کہی ہے۔ امیر بہاولپور نے دوبارہ آپ سے رابطہ قائم کیا تو آپ نے کہا کہ میں تیار ہوں۔ فیس ایک لاکھ پیس ہزار روپے بتائی۔ امیر نے یہ شرط مان لی۔ اس وقت یہ رقم ان کے پاس نہ تھی۔ امیر نے پچھتر ہزار روپے (۵۰۰۰/-) دے دیے۔ باقی قرض رہا۔ مولوی صاحب جب عدالت میں پیش ہوئے تو پہلے وکیل جیسا سلوک ہونے لگا۔ مولوی صاحب نے اس پر احتجاج کیا اور عدالت سے کہا کہ یہ (وکیل) مدعی عدیہ کا نمائندہ ہے اور میں امیر بہاولپور کا نمائندہ ہوں۔ سر شہاب الدین کی حیثیت امیر کے مقابلے میں کیا ہے؟ اور پھر عدالت دیکھے کہ اس کے سامنے کون بحیثیت وکیل امیر کا نمائندہ بن کر آیا ہے؟ بہر حال عدالت والوں نے مولوی صاحب سے بھی اچھا سلوک کیا۔ جب امیر کو اس کا پتہ چلا تو اس نے کہا کہ میرے پیسے پورے ہو گئے ہیں۔ بہر حال فیصلہ امیر کے حق میں ہو گیا۔ مولوی صاحب رات کو سوئے تو صبح فوت ہو گئے تھے۔ ان کی جیب سے دو آنے (۱۲ پیسے) اور ایک وصیت نامہ نکلا۔ حکیم صاحب نے کہ میں نے نامی صاحب سے پوچھا کہ انہوں نے پچھتر ہزار روپے امیر بہاولپور سے لیے تھے، وہ کہاں خرچ کیے؟ نامی صاحب نے بتایا تھا کہ وہ اپنے پاس موجود رقم سے خانقاہوں اور روضوں کی مرمت کروادیا کرتے تھے، اپنے پاس بچا رہ نہیں رکھتے تھے۔ اس وقت مولوی ابراہیم علی چشتی ابھی کم من تھے۔ جو رقم امیر بہاولپور کے ذمے تھی، وہ قسط وار مولوی ابراہیم علی چشتی کو دیتے رہے جس سے انہوں نے سکول اور کانج کی تعلیم تکمیل نہیں۔

۱۔ اکتوبر ۱۹۹۱ء

## علامہ محمد عالم آسی کا انداز تدریس

آج میں سید سرفراز علی زیدی (۲۵) کے ساتھ حکیم محمد موی امرتسری کے مطب گیا۔ کھانے کا وقت تھا۔ زیدی صاحب نے مطب پہنچنے سے پہلے چوک گوا منڈی سے سالن لیا۔ کہنے لگے مطب کے قریب سے روٹیاں لے لیں گے۔ (دوپہر کے) کھانے کا وقت ہے، کھانا کھائیں گے۔ جب ہم مطب پہنچنے تو زیدی صاحب نے حکیم صاحب سے پوچھا کہ کیا آپ نے کھانا کھایا ہے؟ انہوں نے کہا کہ ابھی نہیں۔ قریباً اپنے دو بجے بعد دوپہر کا وقت تھا۔ حکیم صاحب بالعموم ساڑھے بارہ بجے سے ایک بجے بعد دوپہر تک کھانا کھایا کرتے ہیں۔ چنانچہ ہم تینوں نے اکٹھے کھانا کھایا۔ اس کے بعد میں (رقم السطور) نے حکیم صاحب سے کہا کہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں ایک پروفیسر سید رضوان علی صاحب کراچی یونیورسٹی سے آئے ہوئے تھے۔ وہ سیدنا بریان الدین چھیر، کراچی یونیورسٹی میں پروفیسر ہیں۔ وہ یہاں کے عربی کے علماء پر تحقیق کر رہے ہیں۔ میں نے ان کو علامہ محمد عالم آسی (المتون ۱۹۲۲ء) کے بارے میں بتایا اور آپ کے ذخیرہ کی فہرست (جلد اول) سے علامہ مرحوم کی کتب کے نام دکھائے۔ میں نے ان کو یہ بھی بتایا کہ علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ کے شاگردوں میں ڈاکٹر پیر محمد حسن، ادارہ تحقیقات اسلامی، اسلام آباد بھی ہیں۔ ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ مرحوم بھی ان کے شاگردوں تھے۔ حکیم محمد موی امرتسری بھی ان کے شاگرد ہیں اور حکیم صاحب خود کو ان کے آخری شاگرد (آخر التلامذہ) بتایا کرتے ہیں۔

آج حکیم صاحب نے علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ کے بارے میں بہت سی باتیں بتائیں۔ انہوں نے کہا کہ علامہ آسی کا انداز تدریس کانج کے استاذ جیسا تھا۔ وہ اپنے

شاگردوں سے کہا کرتے تھے، کہ گھر سے پڑھ کر آؤ اور مشکل مقامات کے بارے میں پوچھ لو۔ اس کے علاوہ کاپی (نوت بک) لانے کے بارے میں بھی کہا کرتے تھے۔ نوٹس (Notes) لکھواتے تھے۔ اپنے شاگرد میں ایسی صلاحیت اور استعداد پیدا کرتے تھے تاکہ وہ خود ہی کتاب کو پڑھ سکے۔

حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ ان کے شاگردوں میں خواجہ عبدالرحیم بارایث لاء (وفات ۱۹۷۳ء) بھی تھے۔ صوفی غلام مصطفیٰ تقیسم (وفات ۱۹۷۸ء) بھی ان سے استفادہ کے لیے جایا کرتے تھے۔ علامہ محمد حسین عرشی (وفات ۱۹۸۵ء) بھی ان سے پڑھتے رہے۔ ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ (وفات ۱۹۷۷ء) اور ڈاکٹر پیر محمد حسن (م ۱۹۹۹ء) نے ان سے بہت استفادہ کیا تھا، بالخصوص عربی زبان و ادب کے سلسلہ میں۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ میرے بڑے بھائی حکیم غلام قادر صاحب نے زبدۃ الحکماء کا امتحان دینا تھا کتاب "حمیات قانون شیخ الرئیس" نصاب میں شامل تھی۔

بھائی صاحب نے علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ سے کہا کہ یہ کتاب پڑھا دیں۔ علامہ صاحب نے کہا کہ ایک کاپی (نوت بک) لے آؤ، میں اس کے بارے میں نوٹس (Notes) لکھوادوں گا۔ پھر تم خود کتاب پڑھ لو گے۔ چنانچہ علامہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے بھائی صاحب کو ایسے نوٹس لکھوادیے جن کو "تلخیص حمیات قانون" کہا جا سکتا تھا۔ یہ مسودہ ۱۹۷۵ء میں تقسیم ملک کے وقت امرتسر میں ضائع ہو گیا۔

حکیم صاحب نے بتایا کہ جس کاپی (نوت بک) پر میں مشق کیا کرتا تھا، وہ بھی امرتسر میں رہ گئی اور ضائع ہو گئی۔ بھائی صاحب جب تعلیم سے فارغ ہو گئے، تو علامہ صاحب نے ان سے کہا کہ پہلے تم اپنی مرضی سے کتاب میں پڑھتے رہے، اب میں تمہیں اپنی پسند کی ایک کتاب پڑھاؤں گا اور اس کو پڑھانے کے لیے میں خود تمہارے مکان پر آیا کروں گا۔ ان کے مکان اور حکیم صاحب کے مکان کا درمیانی فاصلہ تقریباً ڈھانی میل تھا۔ چنانچہ علامہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ مکان پر آگئے اور کہنے لگے: قرآن مجید

لاؤ، یہ کتاب میں تمہیں خود پڑھایا کروں گا۔ چنانچہ ان کا معمول تھا کہ وہ صحیح آجاتے اور آکر بھائی صاحب کو قرآن مجید پڑھایا کرتے تھے (درس قرآن دیا کرتے تھے)۔ قرآن مجید کے انھاروں سے پارہ پر درس قرآن شروع تھا کہ وہ چند روز بیمار رہ کر انتقال کر گئے۔

ایک بار ڈاکٹر شیخ عنایت اللہ مرحوم کے ساتھ ایک اور صاحب علامہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے پاس گئے اور کہنے لگے کہ آپ عربی زبان و ادب کے اتنے بڑے فاضل ہیں۔ آپ کو کسی اچھے منصب پر ملازمت مل سکتی ہے۔ انہوں نے جواب میں کہا کہ میں نے عربی زبان قرآن مجید سمجھنے کے لیے پڑھی تھی، ملازمت کرنے کے لیے نہیں۔ حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ انہوں نے جو درسی کتب لکھی تھیں وہ طلبہ کو عموماً بلا قیمت بھیج دیا کرتے تھے، اگرچہ ان کی قیمت مقرر کی ہوئی تھی۔ ہمیں کہتے کہ کس نے کتاب منگوائی ہے؟ اگر ہم کہہ دیتے کہ ایک طالب علم ہے تو آپ فرمادیتے کہ کتاب بلا قیمت بھیج دو، اس کو وی پی نہ بھیجنा۔

علامہ آسی نے عربی میں تفسیری کام بھی شروع کر رکھا تھا۔ اس کا مسودہ ان کے اعزہ کے پاس ہے۔ علامہ مرحوم کی خط و کتابت مولانا اشرف علی تھانوی (وفات ۱۹۳۲ء) کے سے بھی ہوئی تھی۔ یہ بھی عربی زبان میں تھی۔ مولانا اشرف علی تھانوی کے ایک خلیفہ لاہور میں رہائش پذیر تھے۔ وہ بتایا کرتے تھے کہ مولانا اشرف علی تھانوی نے آدھی حدیث کسی مضمون میں نقل کر دی۔ اس پر آسی صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے اعتراض کیا۔ انہوں نے کہا کہ اگر پوری حدیث نقل کر دیتا تو ایک طبقے کی دل آزاری ہوتی۔ اس کے جواب میں علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ نے کہا کہ معاذ اللہ آپ کہنا چاہتے ہیں کہ پیغمبر خدا ﷺ کے کلام سے کسی کی دل آزاری بھی ہوتی ہے۔ اس خط و کتابت کا ثبوت مولانا اشرف علی تھانوی کے رسائلے (غالباً رسائلہ امدادیہ) سے بھی ملتا ہے جس میں وہ کہتے ہیں کہ امرتر سے آمدہ ایک خط کے جواب میں۔ یہ خط

علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ ہی لکھا کرتے تھے۔

حکیم صاحب نے بتایا کہ امر ترکا ماحول مناظرانہ زیادہ تھا اور علمی کم۔ اس وجہ سے علامہ آسی رحمۃ اللہ علیہ زیادہ علمی کام نہ کر سکے۔ گویا ماحول اس طرح کانہ تھا کہ علمی کام کی زیادہ پذیرائی ہوتی۔

۱۹۔ فروری ۱۹۹۲ء

والد صاحب (حکیم سید بشیر احمد رضوی) کی وفات پر تعزیت کے لیے حکیم صاحب کی لا بھری ی میں آمد میرے والد صاحب (حکیم سید بشیر احمد رضوی) کا انتقال ۱۰۔ فروری ۱۹۹۲ء کو فیصل آباد کے چک نمبر ۳۲۳ گ۔ ب (گوگیرہ برائج) میں ہو گیا تھا۔ ۱۱۔ فروری ۱۹۹۲ء کو مرحوم کو وہاں کے مقامی قبرستان میں دفن کر دیا گیا۔ ۱۵۔ فروری کو میں لاہور واپس آیا۔ حکیم صاحب کو والد صاحب کے انتقال کی خبر ہوئی۔ انہوں نے ۱۹۔ فروری کو سید سرفراز علی زیدی صاحب کے ذریعے پیغام بھجوایا کہ وہ گیارہ بجے قبل دوپہر کے قریب فاتحہ خوانی کے لیے لا بھری ی میں آئیں گے۔ چنانچہ حکیم صاحب دو اور ساتھیوں (محمد ریاض ہمایوں سعیدی اور ایک اور صاحب) کے ساتھ لا بھری (قائد اعظم کیمپ) میں تشریف لائے۔ انہوں نے مرحوم والد صاحب کے لیے فاتحہ خوانی کی اور تعزیتی کلمات کے ساتھ دعا بھی کی۔ میں نے کہا کہ شریف لائیں، آپ کو آپ کا ذخیرہ کتب دکھائیں۔ چنانچہ حکیم صاحب نے اپنے ذخیرہ کو منظم صورت میں دیکھا۔ ان کے ذخیرے کے ساتھ ہی میاں محمد دین کلیم مرحوم کا ذخیرہ کتب بھی رکھا ہوا ہے۔ اس کی طرف بھی میں نے اشارہ کیا۔ یہ ذخیرہ کتب بھی حکیم صاحب کی ذاتی تر غیب و تشویق دلانے کی وجہ سے میاں کلیم مرحوم کے ورثاء نے لا بھری کو بطور عطیہ دے دیا تھا۔ اس کے بعد حکیم صاحب میرے دفتر (ڈپٹی چیف لا بھری، اور یونیفل سرومن) میں واپس تشریف لے آئے۔ اس کے بعد اصرار کے ساتھ چائے پیش کی گئی۔ بعد

ازال حکیم صاحب جانے لگئے تو میں نے کہا کہ آپ آئے ہوئے ہیں تو لا بھری بھی دیکھ لیں۔ چنانچہ پہلے حکیم صاحب کو فست فلور پر موجود لا بھری کے شعبے دکھائے۔ پھر گراونڈ فلور پر واقع شعبوں کے بارے میں بھی بتایا۔ لا بھری سے باہر جاتے وقت جو شعبے راستے میں آئے حکیم صاحب نے وہ بھی دیکھے۔ حکیم صاحب نے فرمایا کہ اولذ کیمپس (علامہ اقبال کیمپس) کی نسبت اب آپ کے پاس جگہ کافی ہے۔ میں نے کہا کہ اس عمارت کا تعمیر شدہ رقبہ ایک لاکھ دو ہزار مربع فٹ ہے جبکہ پرانی عمارت کا رقبہ قریباً تیس ہزار مربع فٹ تھا۔ اس کے بعد حکیم صاحب لا بھری سے باہر تشریف لائے اور اپنے ساتھیوں سمیت کار میں بیٹھ گئے۔ ذرا سیور نے گاڑی شارٹ کی اور حکیم صاحب تشریف لے گئے۔ حکیم صاحب کی آمد پر میں نے ان کا شکریہ ادا کیا۔ آپ بہت عدیم الفرست ہیں۔ ان کے مطب میں مریض اور ملاقاتی ہر وقت آتے رہتے ہیں۔ ان کا مطب سے کہیں باہر جانا بہت مشکل ہوتا ہے، لیکن یہ ان کی شفقت ہے کہ وہ والد صاحب مرحوم کی تعزیت کے لیے تشریف لائے۔

۱۔ جون ۱۹۹۳ء

### حکیم صاحب کے بھائی حکیم شمس الدین کا انتقال

حکیم صاحب کے بڑے بھائی حکیم شمس الدین پاک پتن میں سکونت پذیر ہے۔ ان کا انتقال ۱۲۔ جون ۱۹۹۳ء کو وہاں ہو گیا تھا۔ ان کے انتقال کی خبر مجھے دو روز قبل پروفیسر محمد اسلم صاحب (م ۱۹۹۸ء) سابق چیئر مین، شعبہ تاریخ، جامعہ پنجاب، لاہور نے دی تھی اور یہ بھی بتایا تھا کہ حکیم صاحب پاک پتن گئے ہوئے ہیں۔ وہ بدھ بتاریخ ۱۶۔ جون کی شام کو واپس آئیں گے۔ چنانچہ میں جمعرات بتاریخ ۱۷۔ جون کو ان کے مطب میں فاتحہ خوانی کے لیے گیا۔ میں قریباً ڈیڑھ بجے بعد دو پھر حکیم صاحب کے مطب پہنچا۔ ان کے مرحوم بھائی صاحب کی وفات پر اظہار تعزیت کیا اور فاتحہ خوانی کی۔

حکیم صاحب نے بتایا کہ مرحوم کاظم طب کے میدان میں پایہ بہت بلند تھا۔ انہوں نے علامہ آسی صاحب سے بھی استفادہ کیا تھا۔ لاہور سے حکیم حاذق کی ڈگری بھی لی تھی۔ ان کو خطاطی سے بھی شغف تھا۔ انہوں نے عبدالجید پروین رقم مرحوم سے بھی اس فن کے بارے میں معلومات حاصل کی تھیں۔ حافظ محمد یوسف سدیدی مرحوم (وفات ۱۹۸۶ء) جب پاک پتن تشریف لے گئے تو قلم بنا کر ان کو دے آئے تھے کہ چونکہ آپ نے پروین رقم صاحب سے اس فن کے بارے میں کچھ سیکھا ہوا ہے، اس لیے یہ قلم بنا کر آپ کو دے رہا ہوں۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ پاک پتن کی کئی عمارتوں (مسجد) پر ان کی کتابت کی ہوئی ہے۔

حکیم صاحب نے مزید بتایا کہ ان کا دسترخوان بہت وسیع تھا۔ ۲۵۔ ذی الحجہ کو باباجی فرید الدین نجح شکر رحمۃ اللہ علیہ کا عرس شروع ہوتا ہے۔ لوگ ان کے پاس ٹھہر تے تھے۔ تقریباً سو زائرین صبح و شام ان کے دسترخوان سے کھانا کھاتے تھے۔ محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب نے بتایا کہ وہ (حکیم شمس الدین مرحوم) زائرین کے لیے بہت انتظام کرتے تھے، بیت الخلاء تک بنواتے تھے۔ حکیم صاحب نے بتایا کہ عرس کے دنوں میں پانی کی سبلیں بھی لگواتے تھے تاکہ زائرین کو پانی حاصل کرنے میں دقت نہ ہو۔

ای نشت کے دوران محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب پروفیسر سید مظہر سعید کاظمی صاحب کے ساتھ حکیم صاحب کے پاس آئے۔ آکر ان کا تعارف کروایا اور میرا تعارف کاظمی صاحب سے کروایا۔ انہوں نے بھی حکیم صاحب کے مرحوم بھائی صاحب کے لیے فاتحہ خوانی کی اور تعزیتی کلمات ادا کیے۔ یہ مولانا احمد سعید کاظمی مرحوم (وفات ۱۹۸۶ء) کے بڑے فرزند ہیں۔ بہاء الدین زکریا یونیورسٹی، ملتان میں انگریزی کے استاد ہیں اور وہاں ملتان میں سجادہ نشین بھی ہیں۔ کاظمی صاحب نے مجھ سے پوچھا کہ آپ اپنے نام کے ساتھ رضوی کس نسبت سے لکھتے ہیں؟ میں

نے بتایا کہ حضرت امام رضا علیہ السلام کی نسبت سے۔ وہ کہنے لگے کہ بعض اعلیٰ حضرت (احمد رضا خان بریلوی رحمۃ اللہ علیہ) کی نسبت سے بھی ایسا لکھتے ہیں۔ میں نے کہا کہ آپ کے استفسار پر میں نے وضاحت کر دی ہے۔ آپ ہم سے بڑے ہیں کیونکہ آپ امام موی کاظم علیہ السلام کی اولاد سے ہیں۔ اس پر وہ بہت خوش ہوئے اور کہا کہ آپ سادات رضویہ میں سے ہیں۔ جب مطب سے جانے لگے تو مجھے بہت تپاک سے ملے اور معافقة بھی کیا۔ ان کے بھائی سید حامد سعید کاظمی صاحب ملتان سے ایم۔ این۔ اے (MNA) ہیں۔

کاظمی صاحب نے اسی نشست میں بتایا کہ میں ۱۹۶۸ء میں ایم۔ اے میں پڑھتا تھا اور حکیم صاحب کے پاس آیا کرتا تھا۔ اس وقت لاہور میں پہلی بار ”یوم رضا“ منایا گیا۔ اس کے اہتمام و انتظام میں ہم حکیم صاحب کے ساتھ تھے۔ اس میں جو اور لوگ بھی شامل تھے ان میں م۔ ش (صحافی) کا نام بھی لیا۔

اسی نشست میں حکیم صاحب نے میرے استفسار پر بتایا کہ حکیم شمس الدین مرحوم نے طبعی کتب پر مشتمل بہت بڑا ذخیرہ کتب پاک پتن شریف میں جمع کیا ہوا ہے۔ میری طبعی کتب بھی اس ذخیرے میں شامل ہیں۔ ان کا ایک بیٹا (حکیم سدید الدین صاحب) ہے وہ بھی طبیب ہے۔ انہوں نے کتابیں اچھی حالت میں رکھی ہوئی ہیں۔

ہمایوں صاحب کے استفسار پر حکیم صاحب نے بتایا کہ جب ہم ہجرت کر کے امرتر سے لاہور آگئے، تو میاں علی محمد خان صاحب المتوفی ۱۹۷۵ء (حکیم صاحب کے پیرو) پاک پتن جاتے ہوئے حکیم شمس الدین (مرحوم) کو بھی اپنے ساتھ وہاں لے گئے۔ چنانچہ وہ وہاں مقیم ہو گئے، گویا میاں ہنا صاحب ایک علمی تھفہ اپنے ساتھ لے گئے۔ اس طرح اس علاقے کے رہنے والوں کو علاج معالج کرانے میں آسانی ہو گئی۔ حکیم صاحب نے یہ بھی بتایا کہ حکیم شمس الدین مرحوم نے انگریزی میں خاصی

استعداد پیدا کر لی تھی۔ انہوں نے تاپ بھی سیکھ لی تھی۔ وہ اپنے خطوط خود ہی تاپ کر لیتے تھے۔ حکیم صاحب نے یہ بھی کہا کہ ان کی وفات سے علاقے کے لوگ ان کے فیضان سے محروم ہو گئے ہیں۔

۵۔ ستمبر ۱۹۹۹ء

عزیز عقیل احمد سلمہ کے یونیورسٹی میں داخلے کے لیے دعا آج قریباً گیارہ بجے قبل دوپہر حکیم صاحب کے مطب میں حاضر ہوا۔ کافی مریض موجود تھے۔ تھوڑی دیر کے بعد جب فرصت ہوئی تو حکیم صاحب نے احوال پرسی کی۔ اس کے بعد فرمانے لگے کہ بتائیں صاحبزادہ صاحب (عقیل احمد سلمہ) قلعیسی مراحل طے کر رہے ہیں۔ دراصل آج میں اس بنیادی مقصد کے لیے ان کے ہاں حاضر ہوا تھا کہ ان دونوں عزیز کے یونیورسٹی میں ایم۔ اے میں داخلے کے لیے کوشش کر رہا تھا۔ حکیم صاحب سے اس مقصد کے لیے دعا کروانے کے لیے گیا تھا۔ میری طرف سے بات شروع کرنے سے پہلے ہی آپ نے اس بارے میں استفسار کیا۔ میں نے جواباً کہا کہ آج کی حاضری کے مقاصد میں سے ایک مقصد یہ بھی ہے کہ عزیز کے داخلے کے لیے آپ سے دعا کی استدعا کی جائے۔ آپ نے فرمایا کہ اللہ کرے کہ اچھے شعبے میں داخلہ ہو جائے۔ کئی بار ایسا ہوا کہ میں کسی مقصد کو ذہن میں رکھ کر حکیم صاحب کے مطب میں حاضر ہوا، اور میری بات سے پہلے ہی حکیم صاحب نے اس کے بارے میں گفتگو شروع کر دی۔ ڈاکٹر ایم۔ ایس۔ ناز صاحب نے اپنی کتاب ”حضرت اولیٰ قرآنی“ کے انتساب میں حکیم صاحب کے بارے میں لکھا ہے کہ آپ ”مستور الیال در ولیش“ ہیں۔

## ماں کی عظمت

ایک صاحب اپنی کم عمر بچی کی صحت کے بارے میں آپ سے مشورہ کر رہے تھے کہ ایک موقع پر حکیم صاحب نے ایک نہایت قیمتی اور بلیغ فقرہ ارشاد فرمایا: ”اگر ماں بچے کے قریب سے لے زر جائے تو بچے صحت مند ہو جاتا ہے۔“ والدہ کی عظمت کے بارے میں کس بلیغ انداز میں اظہار خیال کیا۔ میرے قریب محمد شہزاد مجددی صاحب بیٹھے ہوئے تھے۔ اس فقرہ پر میں نے ان کی طرف معنی خیز انداز میں دیکھا اور انہوں نے بھی اسی طرح میری طرف دیکھا اور کہا کہ یہ بزرگوں کا انداز گفتگو ہے۔

## حج کے دوران کے واقعات

آپ غالباً ۱۹۷۳ء میں حج کے لیے مکہ مکرمہ گئے تھے۔ وہاں کے قیام کے بارے میں حکیم صاحب نے بتیں کرتے ہوئے فرمایا کہ کسی صاحب نے وہاں مجھ سے سوال کیا کہ یہاں کب فکری انقلاب آئے گا؟ اس کے جواب میں، میں نے کہا کہ آج کے سعودی بچے جب باہر جائیں گے اور وہاں سے تعلیم حاصل کر کے آئیں گے تو پھر ان کی فکر میں انقلاب پیدا ہو گا۔

دوران گفتگو فرمانے لگے کہ سعودی عرب میں سخت انتظامات ہیں۔ وہاں حکومت کے خلاف کوئی بات نہیں کر سکتا۔ یہاں تو ہم حاکموں کے بارے میں سخت الفاظ استعمال کر لیتے ہیں، لیکن وہاں ایسا ممکن نہیں ہے۔ حج کے قیام کے دوران (قریباً تین ماہ) ہمیں کسی نے بتایا کہ جنت البقیع کے قریب ایک کنویں ہے، وہاں جا کر کپڑے دھوئے جاسکتے ہیں۔ جب ہم وہاں پہنچے تو دیکھا کہ وہاں ایک پنجابی بابا بطور نگران بیٹھا ہے۔ جب ہم نے اس کا نام پوچھا تو اس نے اپنا نام بگاڑ کر بتایا، حالانکہ اس کا نام غلام رسول تھا۔ جب ہم نے اس سے کہا کہ تم اپنا اصل نام کیوں نہیں بتاتے تو اس نے کہا کہ اگر میں ایسا کروں تو حکومت وقت مجھے سعودی عرب سے

خارج ہونے کا حکم دے گی۔ اس وجہ سے میں ایسا نہیں کرتا۔

اس کے بعد غلام اللہ اور غلام محمد ایسے ناموں کے بارے میں بحث چل نکلی، اس میں محمد شہزاد مجددی صاحب اور محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب نے حصہ لیا۔ انہوں نے بتایا کہ وہاں کے عقائد کے مطابق ایسے نام رکھنا بھی درست نہیں ہے۔

میں نے کہا کہ ۱۹۶۰ء کے عشرے میں لاہوری میں قاضی عبدالنبی کو کتب مرحوم کے ساتھ ڈپلوما، لاہوری سائنس کے زیر تعلیم ایک طالب علم قریباً ایک گھنٹہ تک بحث کرتے رہے کہ آپ کا نام عبدالنبی کیوں ہے، یہ تو شرک ہے۔ قاضی صاحب نہایت تحمل اور بردباری سے علمی دلائل دیتے رہے۔ لیکن طالب علم مذکور اپنے خاص عقیدہ کی وجہ سے قاضی صاحب کا موقف نہ مانے۔ اور نہ ہی انہوں نے علمی دلائل کو کوئی اہمیت دی۔ اس پر ہمارے ساتھ بیٹھے ہوئے میاں زبیر احمد صاحب نے یہ فقرہ کہا۔ ”یہ تو میں نہ مانوں والی بات ہوئی۔“

### مخزن احمدی کی اہمیت

حکیم صاحب نے ”مخزن احمدی“ کا ایک نسخہ محمد شہزاد مجددی صاحب کو دیا اور کہا کہ اس کو غور سے پڑھیں۔ دوران مطالعہ نشانات لگاتے جائیں۔ اس میں بہت سی باتیں سید احمد شہید بریلوی کے بارے میں ملیں گی۔ یہ کتاب بہت اہم اور تاریخی اہمیت کی ہے۔ میاں زبیر احمد علوی صاحب نے کہا کہ محمد عالم مختار حق صاحب نے مولانا غلام رسول مہر (وفات ۱۹۷۱ء) کی کتابوں کے ذخیرے کو ایک زمانے میں منظم کیا تھا۔ مولانا نے ان سے کہا کہ اگر کوئی کتاب پسند ہو تو اس کا ایک نسخہ لے لیں۔ حکیم صاحب نے ان کو مشورہ دیا کہ ”مخزن احمدی“ کا ایک نسخہ ان کے ہاں سے لے آئیں۔ چنانچہ عالم صاحب اس کا ایک نسخہ وہاں سے لے آئے۔ حکیم صاحب نے اس بات کی تائید کی اور کہا کہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں بھی یہ کتاب موجود تھی اور میں نے قاضی عبدالنبی کو کتب صاحب (وفات ۱۹۷۸ء) کے پاس بیٹھ کر اس

کتاب کو دیکھا تھا۔ حکیم صاحب نے یہ بھی فرمایا کہ سید شریف احمد شرافت نوشائی (وفات ۱۹۸۳ء) کا تعلق شاہ صاحب (رقم السطور) سے بھی تھا اور وہ دیر تک لا بھری ی میں بیٹھ کر تحقیقی کام کیا کرتے تھے۔ میرا رابطہ قاضی صاحب سے تھا۔ میں (رقم السطور) نے بھی اس بات کی تصدیق کی کہ شرافت صاحب صبح سے لے کر شام تک لا بھری کے اور بینفل سیکشن میں بیٹھا کرتے تھے۔ حکیم صاحب نے شرافت نوشائی صاحب کے بارے میں بتایا کرتے ہیں کہ وہ کہا کرتے تھے کہ میں تصنیف و تالیف کے کام سے نہ تو اکتا تا ہوں اور نہ ہی تھکتا ہوں۔ عمر کے آخری حصے میں کہا کرتے تھے کہ اب بھی اکتا تا تو نہیں ہوں، لیکن تھک ضرور جاتا ہوں۔

### حکیم صاحب کے ملازم میں ”بہلوں“ اور ”فیروز“

آج حکیم صاحب نے اپنے ملازموں کے بارے میں گفتگو کرتے ہوئے فرمایا کہ پاکستان بننے کے بعد جب والد صاحب نے مطب کا کام شروع کیا، تو وہی صاحب (بہلوں) جو پہلی بار امرتر میں والد صاحب کے مطب میں آئے تھے، آپ کے پاس آئے، وہ پیر جماعت علی شاہ صاحب ثانی (م ۱۹۳۹ء) کے مرید تھے۔ ان کے نام کے ساتھ ”بلوچ“ کا لاحقہ تھا۔ والد صاحب (حکیم فقیر محمد چشتی مرحوم) نے کہا تھا کہ بلوچ کو چھوڑو۔ اب سے تمہارا نام ”بہلوں“ ہو گا۔ وہ والد صاحب کے بہت مزانج شناس تھے، اور وفادار بھی۔ جب والد صاحب کا آخری وقت آیا اور اگلے روز ان کا انتقال ہو گیا۔ اس رات ہم والد صاحب کو مکان کی بالائی منزل میں لے گئے تھے۔ والد صاحب جب عشاء کی نماز سے فارغ ہو گئے، تو تھوڑی دیر کے بعد فرمانے لگے کیا تجد کا وقت ہو گیا ہے؟ یہ بات سن کر بہلوں پریشان ہو گئے اور کہنے لگے کہ آج کچھ ہونے والا ہے، کیونکہ اس شخص نے تو کبھی اس قسم کا بے محل سوال نہیں کیا۔ چنانچہ ہم دونوں والد صاحب کو مکان کی نیچے والی منزل میں لے آئے۔ والد صاحب کے انتقال کے بعد وہ ان کے چہلم تک ہمارے پاس ظہرے۔ چہلم کے بعد

بہے لگے کہ اب ہم چلتے ہیں۔ حکیم صاحب تو اللہ کو پیارے ہو گئے۔ جب ہماری والدہ صاحبہ (م ۱۹۷۲ء) کا انقال ہو گیا تو بہلوں کو حکیم صاحب کے والد صاحب خواب میں ملے اور کہنے لگے کہ کیا ہم نے تمہارے پیسے ادا نہیں کیے کہ تم نے ہم سے قطع تعلق کر لیا ہے۔ جب بہلوں نے یہ خواب دیکھا تو سمجھ گئے کہ کچھ ہو گیا ہے۔ چنانچہ جب وہ ہمارے پاس آئے، تو ان کو ہماری والدہ کی وفات کی خبر ملی۔

حکیم صاحب کے پاس ایک اور ملازم تھے۔ ان کا نام ”فیروز“ تھا اور ان کو فوجی کہا کرتے تھے۔ وہ بھی بہت وفادار اور فرض شناس ملازم تھے۔ حکیم صاحب کے الفاظ میں اب ایسے ملازم کہاں ملتے ہیں۔ حکیم صاحب جب حج کرنے کے لیے گئے تو ان کو کہہ گئے کہ کتابوں کا خیال رکھنا۔ چنانچہ وہ حکیم صاحب کے دوستوں کو بھی کتابوں کے قریب آنے کی اجازت نہیں دیتے تھے۔ ان دوستوں میں موڑخ لا ہور میاں محمد دین حکیم مرحوم اور ابوالطاہر فدا حسین فدا صاحب بھی تھے۔ ان سے کہتے تھے کہ جب حکیم صاحب حج سے واپس آئیں گے تو پھر اندر کتابوں کے قریب آنا۔ کتابوں کے بارے میں یہ باتیں میاں زیر احمد صاحب قادری نے بتائیں۔

میاں صاحب نے مزید بتایا کہ ان کا ذکر ڈاکٹر اکٹر این۔ اے۔ بلوچ صاحب نے اپنے مضمون میں کیا ہے۔ ڈاکٹر مختار الدین احمد نے حکیم صاحب کی لئی کاذکراپنے ایک مکتوب میں کیا ہے۔ یہ لئی پہلوان (محمد رفیق بٹ صاحب) کی دکان کی تھی۔ اس پر میں نے کہا کہ حکیم صاحب کا مطب ایک اکیڈمی کی حیثیت رکھتا ہے۔ اس کے بارے میں لکھنے والے ان تمام چیزوں کا ذکر کرتے ہیں جن کی نسبت حکیم صاحب یا ان کے مطب سے ہے۔ اس دکان کی لئی کی بھی بہت سی اقسام ہیں سادہ لئی، پیڑوں والی لئی۔ اس کے علاوہ فالودہ اور برلنی بھی اس دکان کی مشہور ہے۔ یہ سب اشیاء پہلوان صاحب (محمد رفیق بٹ) کی دکان میں تیار ہوتی ہیں۔ یہ دکان حکیم صاحب کے مطب کے بالکل سامنے ہے۔ حکیم صاحب اپنے مہمانوں کی خاطر و مدارات ان

چیزوں سے بھی حسب موسم کرتے ہیں۔ اس لیے لکھنے والے ان اشیاء کا ذکر بھجو کرتے ہیں۔ یہ سب باقی حکیم صاحب کی فیاضی اور جود و سخا پر دلالت کرتی ہیں۔

### مہر و ماه کا خصوصی شمارہ ”تذکارہ فدا“

میں نے ”مہر و ماه“ کے خصوصی شمارہ ”تذکارہ فدا“ پر مکتوب کی صورت میں مختصر تبصرہ کیا تھا۔ محمد شہزاد مجددی صاحب اخبار ”نوائے وقت“ کا وہ شمارہ لے کر آئے جس میں ””تذکارہ فدا“ پر خبر شائع ہوئی تھی۔ یہ بہت مختصر خبر تھی۔ حکیم صاحب نے یہ دونوں دستاویزات (اخبار اور میرے مکتوب کی فوٹو کاپی) اپنے ملازم کے ہاتھ فدا حسین فدا صاحب کے گھر بھجوادیں۔ جب ملازم دے کر واپس آیا، تو اس سے پوچھنے لگے کہ پہنچا آئے ہو۔ اس نے اثبات میں جواب دیا۔ آپ نے پوچھا کہ کون نیچے آیا تھا۔ شاید ان کا بیٹا۔ اس نے جواب دیا۔ آپ نے فرمایا کہ تم پہنچانے تھے ہو، کوئی اور تو نہ تھا۔ اس نے کہا کہ آنے والے نے کہا تھا کہ فدا صاحب اوپر بیٹھے ہیں۔

قریباً ایک بجے بعد دوپہر میں اجازت لے کر گھر کی جانب چلا۔ حکیم صاحب بھی رکشہ پر سوار ہو کر اپنے گھر (شاد باغ) کی جانب روانہ ہو گئے۔ (۳۱)

لے۔ نومبر ۱۹۹۹ء

### عزیز عقیل احمد سلمہ کے لیے دوائی

آج بروز اتوار گیارہ بجے قبل دوپہر کے قریب حکیم صاحب کے مطب میں حاضر ہوا۔ ان سے ملاقات ہوئی۔ حسب معمول از راہ شفقت مند سے اٹھ کر ملے۔ پوچھنے لگے صاحبزادہ (عزیز عقیل احمد سلمہ) کا کیا حال ہے۔ میں نے عرض کیا کہ جب میں گھر سے چلنے لگا تو اس نے کہا تھا کہ حکیم صاحب سے بات کرنا کہ میرے گلے میں نزلہ گرتا ہے اور گلا خراب رہتا ہے۔ آپ نے نسخہ لکھ کر ہمایوں صاحب سے ایک ہفتے کی دوائی دینے کے لیے کہا۔ فرمانے لگے پھر اور دوائی بٹ صاحب (مسعود

اکسن بٹ) کے ہاتھ منگوالینا۔ یہ امر قابل غور ہے کہ آخری دو تین ملاقاتوں میں جب میں ان کے پاس حاضر ہوتا، تو جو ذہن میں بات لے کر جاتا، حکیم صاحب مرحوم جاتے ہی اسی کے بارے میں گفتگو شروع کر دیتے۔

### یار رسول اللہ والا ٹیبل کیلندر

آج میں حکیم صاحب کے لیے ایک ٹیبل کیلندر (Table Calendar) برائے سال ۲۰۰۰ء لے گیا تھا۔ یہ ایک عزیز نے بھجوایا تھا۔ اس پر نہایت جلی، دیدہ زیب، سنہری الفاظ میں ”یار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم“ لکھا ہوا تھا۔ یہ کیلندر میں نے پیش کیا۔ اس کو دیکھ کر فرمایا۔ اگر یہ کیلندر دوبارہ شائع ہو تو عزیز کے واسطے سے شائع کرنے والی کمپنی کو کہنا کہ یار رسول اللہ کے ساتھ درود اس طرح لکھا کریں: ”صلی اللہ علیک و آلک وسلم“۔ میں نے کہاندا کی وجہ سے۔ آپ نے فرمایا: ”ہاں“۔ اس کے تھوڑی دیر بعد جب ہمایوں صاحب نے اس کو دیکھا، تو انہوں نے بھی یہی بات کہی۔ حکیم صاحب نے یہ کیلندر اپنے سامنے میز پر رکھ لیا۔ آپ کی وفات کے بعد بھی یہ کیلندر کئی روز تک وہیں رکھا جاتا رہا۔

آج کی مجلس خاصی طویل رہی۔ میاں زبیر احمد علوی گنج بخشی صاحب اور محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب بھی موجود تھے۔ مریض آتے رہے حکیم صاحب ان کو دیکھتے رہے اور نسخہ لکھ لکھ کر دیتے رہے۔ جب موقع ملتا، تو علمی بات بھی کرتے۔

### مولانا علم الدین سالک مرحوم

دوران گفتگو علم الدین سالک مرحوم (وفات ۱۹۷۳ء) کے بارے میں باقی شروع ہو گئیں۔ ان کے والد صاحب کا پیشہ بھی زیر بحث آیا۔ میں نے کہا کہ وہ (سالک صاحب) فرمایا کرتے تھے کہ میں نے علی گڑھ سے ایم۔ اے (فارسی) کیا۔ لیکن انگریز کی سروس نہ کی۔ وہ انہم حمایت اسلام، لاہور کے اسلامیہ کالج میں

پڑھاتے رہے اور یہیں سے (ریلوے روڈ والی شاخ) سے بحیثیت وائس پرنسپل ریٹائر ہوئے۔ انہوں نے ایک بار لاہوری میں میری میز کے قریب بیٹھ کر مختلف موضوعات پر کافی دیر تک باتیں کیں۔ ان میں سے ایک یہ بات کی کہ اگر کسی کو بخار ہوا اور یہ آیت: ﴿يَا نَازْ كُونِيْ بَزْدًا وَ سَلَامًا عَلَى إِبْرَاهِيمَ﴾ بار بار پڑھ کر اس کے جسم پر ہاتھ پھیرا جائے تو اس کا بخار اتر جاتا ہے۔ دوسرا واقعہ انہوں نے ایک مسلمان عالم کا سنایا کہ انہوں نے بہت اچھی اپنی ذاتی لاہوری قائم کر رکھی تھی۔ جب ان کا وقت آخر قریب آیا، تو وہ اپنی لاہوری میں گئے، کتابوں کو اپنے ہاتھ سے صاف کرنا شروع کیا اور جب وہ آخری الماری کے آخری خانے کی آخری کتاب صاف کر چکے تو ان کی روح نفس عصری سے پرواز کر گئی۔ اس طرح انہوں نے مسلمان علماء کی کتاب کے ساتھ محبت کا تذکرہ کیا۔

حکیم صاحب نے فرمایا کہ ان کے بیٹے محلہ تعلیم میں سروس کرتے تھے۔ میں نے عرض کیا، جی ہاں۔ ان کا نام احسان سالک صاحب ہے۔ وہ تاریخ کے استاد تھے۔ اب ریٹائر ہو چکے ہیں۔ چند روز پہلے مجھے صحیح کے وقت نیو کیپس، شعبہ آئی۔ ای۔ آر (شعبہ تعلیم و تحقیق) کے کارشنہ کے قریب کھڑے ہوئے ملے تھے۔ سیر کرنے کے لیے آئے ہوئے تھے۔

### مولانا انور شاہ کشمیری کا ایک واقعہ

اسی ملاقات میں آپ نے مولانا انور شاہ کشمیری (وفات ۱۹۳۳ء) کا ایک واقعہ سنایا کہ امرتر میں مسجد خیر دین زیر تعمیر تھی۔ شاہ صاحب امرتر آئے۔ مسجد دیکھنے کے لیے بھی آئے۔ انہوں نے پچاس روپے مسجد کی انتظامیہ کے حوالے کرتے ہوئے کہا کہ اس رقم کی ایٹھیں میری طرف سے منگوالینا اور مسجد کی تعمیر میں لگوادینا۔ پھر اس کی وضاحت کرتے ہوئے کہا کہ جب قرب قیامت کا زمانہ ہو گا، تو زمین سے مسجد میں اٹھائی جائیں گی اور ان کو جنت میں جگہ دی جائے گی۔ اس طرح میرے

حصے کی جب اپنیں جنت میں جائیں گی، تو اللہ میاں مجھے بھی اس کی وجہ سے جنت میں بھیج دے گا۔ یہ بات مسجد کے احترام کے لیے حکیم صاحب نے سنائی۔ پھر فرمانے لگے کہ گذشتہ حکومت کے دور میں بہت سی مساجد کو شہید کر دیا گیا اور ان کی بے حرمتی کی گئی۔ کئی مزارات کو راستے سے ہٹا دیا گیا تاکہ کھلی سڑکیں بنیں۔ سناء ہے کہ ان مزارات میں سے ایک دو میتین صحیح حالت میں بھی نکلی ہیں۔ اس طرح اللہ کے نیک بندوں کی بے حرمتی بھی کی گئی۔

آج کی مجلس میں میاں زیر احمد علوی گنج بخشی صاحب اور محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب بھی حصہ لیتے رہے۔

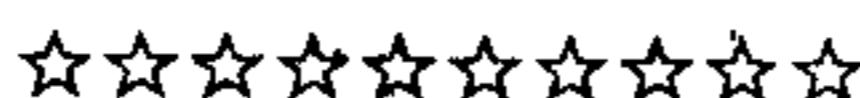
کتابوں کے بارے میں تاکید  
اور ہاتھ سے تین بار ”الوداع“ کا اشارہ

حکیم صاحب نے اس روز مجھے بطور خاص کہا کہ کتابوں کو لے جانے کے لیے بٹ صاحب (مسعود الحسن بٹ) سے کہیں کہ وہ جلدی جلدی آیا کریں۔ اس بات کو آپ نے اس آخری ملاقات میں دو تین بار دہرا�ا۔ ایک بجے بعد دو پھر کا وقت ہو رہا تھا۔ حکیم صاحب اور پرواش روم میں گئے۔ پھر نیچے آ کر پانی سے ہاتھ دھونے، رکشہ باہر کھڑا تھا۔ میں نے میاں زیر احمد صاحب سے کہا کہ حکیم صاحب جانے والے ہیں۔ میاں صاحب نے کہا کہ مل کر جائیں گے۔ میں اپنی نشست سے اٹھا۔ حکیم صاحب کے قریب گیا۔ ان سے مصنفہ کیا۔ اس وقت بھی حکیم صاحب نے یہ فقرہ دہرا�ا کہ بٹ صاحب کو کتابیں لے جانے کے لیے جلد بھجوائیں۔ ان کا یہ انداز خلاف معمول تھا۔ انہوں نے رکشہ کی جانب رخ کیا اور میں دواخانہ میں کھڑا کسی اور جانب متوجہ ہو گیا۔ اسی دوران ہمایوں صاحب نے مجھے مخاطب کرتے ہوئے کہا کہ حکیم صاحب با تھہ بھار ہے ہیں۔ میں نے کہا کہ میری توجہ اور جانب تھی۔ میں نے نہیں دیکھا۔ چنانچہ میں فوراً رکشہ کے قریب گیا۔ اس وقت آپ رکشہ میں بیٹھ چکے

تھے۔ میں نے قریب جا کر ہاتھ ہلایا۔ حکیم صاحب نے اسی انداز میں جواب دیا۔ جب رکشہ شارٹ ہوا تو حکیم صاحب نے میری طرف رخ کر کے تیسری بار ہاتھ ہلایا۔ میں نے بھی جواب میں ہاتھ ہلایا۔

آپ کی وفات (۱۷۔ نومبر ۱۹۹۹ء) کے بعد میں اس آخری ملاقات کی جزئیات پر غور کرتا رہا اور سوچتا رہا کہ حکیم صاحب مرحوم نے خلاف معمول تین بار ہاتھ ہلا کر ”الوداع“ کا اشارہ دیا جس کو میں اس وقت سمجھنے سکا۔ پھر کتابوں کے لیے خلاف معمول تین بار تاکید آفرمایا کہ بٹ صاحب کو اس مقصد کے لیے جلد جلد بھیجا کریں۔ آخری بار جب یہ بات انہوں نے فرمائی تو ان کے چہرے پر ایک عجیب قسم کا نورانی تاثرا بھرا جس کی تفہیم و ادراک کی گہرائی کا علم ان کی وفات کے بعد ہوا۔ اس ملاقات کا نقش میری لوح ذہن پر تازہ ہے اور میں آج (۲۳۔ جنوری ۲۰۰۰ء) اس ملاقات کی تفصیل کو احاطہ تحریر میں لارہا ہوں تاکہ ریکارڈ میں محفوظ رہے۔ خداوند عالم حکیم صاحب محمد موسیٰ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے درجات بہشت بریں میں حق سید المرسلین ﷺ بلند فرمائے۔ وہ بہت عظیم انسان تھے۔

عمر ہا در کعبہ و بت خانہ می نالد حیات  
تا ز بزم عشق یک دانائے راز آید بروں  
اسی کا ترجمہ اردو میں اس شعر میں کیا گیا ہے:  
سالہا دیر و حرم میں زندگی روئی رہی  
تب کہیں نکلا کوئی اس بزم سے دانائے راز



## حوالی

۱- میاں زیر احمد علوی گنج بخشی قادری ضیائی، حکیم صاحب کے دست راست کی حیثیت سے خدمات سر انجام دیتے رہے۔ وہ میاں صاحب کو اپنی حیات میں طبابت کی مند پر بٹھا گئے۔ کتابوں کی جمع آوری اور ذخیرہ کتب کی نشوونما کافر یضہ بھی ان کو سونپ گئے۔ چنانچہ میاں صاحب حکیم صاحب مرحوم کی روحانی نگرانی میں یہ دونوں کام سر انجام دیتے نظر آتے ہیں۔ مطب کا منظر بتاتا ہے کہ حکیم صاحب رحمۃ اللہ علیہ اس کی معنوی طور پر نگرانی کر رہے ہیں اور میاں صاحب اس نگرانی کے زیر اثر اور زیر سایہ کام کر رہے ہیں۔ میاں صاحب ”دار الفیض گنج بخش“ کے زیر اہتمام کتابوں کی اشاعت کا پروگرام بھی چلا رہے ہیں۔ ان مطبوعہ کتب کو بلا قیمت تقسیم بھی کرتے ہیں۔ اس طرح علم کی ترویج و اشاعت میں سرگرم عمل ہیں۔

۲- میاں محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب مطب میں آنے والے مریضوں کو ادویہ دینے پر مامور ہیں۔ وہ یہ فریضہ کئی سالوں سے خوش اسلوبی سے ادا کر رہے ہیں۔ علاوہ ازیں کتابوں کی تلاش اور جستجو کی ذمہ داری بھی ان کے پرداز ہے۔ ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری رحمۃ اللہ علیہ میں شامل کرنے کے لیے کتابوں کو تیار کرنا بھی ان کے فرائض میں شامل تھا۔ وہ اس ذمہ داری کو بطرز احسن ادا کرتے رہے ہیں۔ علاوہ ازیں وہ دار الفیض گنج بخش کے اشاعتوں پروگرام کے ناظم اشاعت کی حیثیت سے بھی فرائض انجام دے رہے ہیں۔

۳- فائل بعنوان: خط و کتابت متعلقہ ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری، حص۔ ا (یہ فائل پنجاب یونیورسٹی لاہوری، قائد اعظم کیمپس، میں محفوظ ہے)۔ ۱۔ لاہوری ۱۹۸۸ء میں قائد اعظم کیمپس (نیو کیمپس) میں منتقل کی گئی تھی।

۳۔ ایضاً، ص ۲

۵۔ ایضاً، ص ۲

۶۔ ایضاً، ص ۱۰

۷۔ اس کی تفصیل کے لیے درج ذیل مضمون دیکھا جاسکتا ہے:-

سید جمیل احمد رضوی ”قاضی عبدالنبی کوکب“ مرحوم (۱۹۳۶ء-۱۹۷۸ء)، معروف عالم اور ماہر فہرست ساز مخطوطات، مشمولہ پاکستانی لا بیریں، لاہور، شمارہ ۱۵ (۱۹۹۶ء)۔

۱۹۔ جنوری ۱۹۷۸ء کو قاضی عبدالنبی کوکب ضلع پچھری چوک کے قریب سڑک عبور کرتے ہوئے ٹریفک کے ایک حادثہ میں شدید زخمی ہو گئے۔ اسی روز ان کا میو ہسپتال میں انتقال ہو گیا۔ ۲۰۔ جنوری ۱۹۷۸ء کو بعد نماز جمعہ ان کی نماز جنازہ حضرت علامہ ابوالبرکات سید احمد قادری رحمۃ اللہ علیہ (م ۱۹۷۸ء) نے جامع مسجد داتا گنج بخش کے صحن میں پڑھائی۔ اسی روز انہیں دفن کر دیا گیا۔

وہ کوکب سحر کہ جو مٹی میں جا ملا  
خورشید اب کہاں سے اس کو ڈھونڈ لاؤں میں

(خورشید رضوی)

۸۔ یہاں پر اس امر کا بیان مناسب معلوم ہوتا ہے کہ میاں زبیر احمد علوی گنج بخشی صاحب سے میری پہلی ملاقات لا بیری میں ہوئی تھی۔ میاں صاحب کسری منہاس صاحب کے ساتھ تشریف لائے تھے۔ کسری صاحب نے ان کا تعارف کرایا۔ میاں صاحب نے ”تاریخ نجد و حجاز“ تبصرہ کے لیے مجھے دی تھی۔ میاں صاحب سے دوسری ملاقات بھی لا بیری میں ہوئی۔ اس وقت غالباً سید نور محمد قادری ان کے ساتھ تشریف لائے تھے۔ اس موقع پر کتاب: ”برکات آلِ رسول“ کا ایک نسخہ مجھے عنایت کیا گیا تھا۔

۹۔ فائل بعنوان: ”خط و کتابت متعلقہ ذخیرہ کتب حکیم محمد مولیٰ امرتسری“،

ص ۲

۱۰۔ میاں محمد دین کلیم قادری ۱۹۱۷ء میں موضع دلیل پور، نزد کلانور اکبری، ضلع گوردا سپور (بھارت) میں پیدا ہوئے۔ آپ نے جی۔ ڈی۔ ہائی سکول مینگری سے ۱۹۳۵ء میں میڑک کا امتحان درجہ اول میں پاس کیا۔ ۱۹۵۵ء میں ادیب فاضل کی سند پنجاب یونیورسٹی سے لی۔ اس سال (۱۹۵۵ء) ثانوی تعلیمی بورڈ پنجاب سے ایف۔ اے کا امتحان پاس کیا۔ ۱۹۵۶ء میں جامعہ پنجاب، ہی سے بی۔ اے (صرف انگریزی) کی ڈگری لی۔

قیام پاکستان کے وقت آپ کا خاندان پاکستان آگیا۔ پہلے فیصل آباد اور پھر لاہور میں مستقل سکونت اختیار کر لی۔ میاں صاحب نے لاہور کار پوریشن میں سروس کر لی تھی۔ ۱۹۷۵ء میں سینئرا کاؤنٹر کے منصب سے ریٹائر ہوئے۔ آپ کا انتقال ۲۲۔ اکتوبر ۱۹۸۹ء کو ہوا۔ آپ کو گڑھی شاہو کے قبرستان میں دفن کیا گیا۔ آپ نے متعدد تحریری آثار جھوڑے ہیں۔ ان میں سے بعض ابھی تک غیر مطبوعہ ہیں۔

میاں محمد دین کلیم مرحوم کا ذخیرہ کتب ان کے ورثاء نے پنجاب یونیورسٹی لاہوری کو بطور عطیہ دے دیا تھا۔ یہ ڈیڑھ ہزار مجلدات پر مشتمل ہے۔ یہ جون ۱۹۹۱ء میں لاہوری میں منتقل ہوا تھا۔ میاں صاحب کے ورثاء کو حکیم صاحب نے ترغیب دلائی تھی کہ کلیم صاحب کا کتب خانہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری کو تحفہ دے دیں۔ آخر حکیم صاحب کی کوشش بار آور ثابت ہوئی۔ اس طرح یہ ذخیرہ کتب محفوظ ہو گیا۔ (حوالہ سید جمیل احمد رضوی، ”پنجاب یونیورسٹی لاہوری میں ذاتی ذخیرہ کتب“، مشمولہ سے ماہی خبرنامہ پاکستان لاہوری ایسوی ایشن (پنجاب)، جلد ۳، شمارہ ۲۶ (۱۹۹۳ء)، ۲۵۳)

۱۱۔ محمد دین کلیم، ”حضرت پیر بدھن شاہ کلانوری“، مشمولہ نور اسلام، شرق پور، اولیائے نقشبند نمبر حصہ دوم، جلد ۲۲، شمارہ ۳۔ ۳ (ماрچ۔ اپریل ۱۹۷۹ء)، ۲۵۷

۱۲۔ محمد دین کلیم، ”سوائج حیات حضرت سید حاجی حسین شاہ قادری“، کوت میاں صاحب، ضلع گوردا سپور (بھارت)، (غیر مطبوعہ)، ص۔ ۳۱

۱۳۔ ایضاً، ص۔ ۳۱

- ۱۴۔ حکیم محمد موسیٰ امرتسری، ”یادداشتیں“، (قلمی)، مخزونہ زیر شمارہ ۲۵۲۷۔
- ۱۵۔ سید جمیل احمد رضوی، ”فہرست ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری“ (مخزونہ پنجاب یونیورسٹی لائبریری)، (لاہور: پنجاب یونیورسٹی، ۲۰۰۱ء)، جلد چہارم، ص۔

۳۰

- ۱۵۔ الف۔ قل خوانی دار الفیض گنج بخش لاہور کے زیر اہتمام ہوئی تھی۔
- ۱۶۔ سید جمیل احمد رضوی، ”حکیم محمد موسیٰ امرتسری“، مشمولہ ماہنامہ کنز الایمان، لاہور جلد ۱۰، شمارہ ۱۲ (جنوری ۲۰۰۱ء) ۷۲۔

۱۷۔ مسعود الحسن بٹ صاحب پنجاب یونیورسٹی لائبریری میں جو نیز کلرک کی حیثیت سے ۲۰۰۰ء تک کام کرتے رہے۔ پھر اسی سال ان کا تبادلہ شعبہ امتحانات، جامعہ پنجاب میں ہو گیا۔ بٹ صاحب باقاعدگی کے ساتھ حکیم صاحب کے مطب سے کتابوں کے پیکٹ اٹھا کر لاتے رہے اور لائبریری میں پہنچاتے رہے۔ اس سلسلے میں ان کی خدمات بہت قابل ستائش ہیں۔ ان کی رہائش حکیم صاحب کے مطب کے قریب گوالمنڈی میں ہے۔

شکیل احمد صاحب کی تقریبی چند ماہ کے لیے لائبریری ائنڈنٹ کے طور پر ہوئی تھی۔ پھر اصل اہلکار رخصت گزار کر آگئے اور یہ لائبریری سے فارغ ہو گئے۔

۱۸۔ ”فہرست ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری“ کی چار جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اس کی جلد اول مغربی پاکستان اردو اکیڈمی نے ۱۹۹۶ء میں شائع کی۔ اس کے ۹۰۳ صفحات ہیں۔ اس کی جلد دوم، سوم اور چہارم پنجاب یونیورسٹی نے علی الترتیب ۱۹۹۷ء، ۱۹۹۸ء اور ۲۰۰۱ء میں شائع کیے۔ ان کے صفحات کی تعداد ۳۲۰، ۳۲۰ اور ۳۵۲ ہے۔ یہ چاروں جلدیں راقم السطور نے مرتب کیے۔

۱۹۔ ہفتہ کوتاچ کمپنی کے دفتر میں ایک آدمی بھیجا، لیکن ”بام عرش“ نہ مل سکی۔ حکیم صاحب نے یہ بات یاد رکھی۔ کئی ماہ کے بعد حکیم صاحب نے ایک پیکٹ میرے نام

بھیجا۔ اس کو کھول کر دیکھا، تو اس میں ”بام عرش“ کی پہلی طباعت کا ایک نسخہ تھا جو انہوں نے میرے ذاتی استعمال کے لیے ارسال کیا تھا۔

۲۰۔ میرے (راقم کے) دادا جی حکیم سید غلام علی رضوی (وفات جنوری ۱۹۳۰ء) بن حکیم سید احمد علی فتح والہ مشمولہ کالا افغانان، ضلع گوردا سپور (مشرقی پنجاب، بھارت) میں پیدا ہوئے۔ چھ سال کے تھے کہ ان کے والد کا انتقال ہو گیا۔ انہوں نے پرائمری تک تعلیم مقامی سکول میں حاصل کی۔ پھر گھڑیاں کے باگر (تحصیل بٹالہ) کے مولوی غلام رسول صاحب سے علم طب کی ابتدائی تعلیم حاصل کی۔ پھر آپ مکان شریف چلے گئے، وہاں مولوی علی محمد مرحوم سے عربی کی تعلیم حاصل کی۔ بعد میں آپ نے بٹالہ میں مولوی محمد صادق صاحب (پیشتر ریاست خیر پور) خلف مولوی گل علی بہدانی سے طب اور عربی کی کتابیں پڑھیں۔ انہوں نے اپنے ہاتھ سے لکھ کر ان کو سندھی دی تھی۔ آپ نے مولوی الہی بخش میاں کوئی (مدفن پسروں) کو موجز سنائی تھی۔ آپ نے کچھ مدت کے لیے ذریہ باباناں ک اور بٹالہ میں حکیم کی شرکاری اسامیوں پر کام بھی کیا تھا۔ انہوں نے کلانور اور بٹالہ میں اپنا ذاتی مطب بھی قائم کیا تھا۔ فتح والہ میں بھی مطب چلاتے رہے۔ ان کا انتقال فتح والہ میں ہوا۔ مقامی مسجد کے باہر ان کی قبر بنائی گئی۔ مرحوم نے علم طب میں بہت شہرت حاصل کی۔ ان کے حالات اور مجربات حکیم مولوی علم الدین بھاگووالیہ کی کتاب ”خریذۃ الاطباء المعروف بہ اسرار صدری مطبوعہ امر تسر (۱۹۲۲ء) میں دیکھے جاسکتے ہیں۔

۲۱۔ راقم السطور کے والد حکیم سید بشیر احمد رضوی (وفات ۱۰ فروری ۱۹۹۲ء)، فتح والہ مشمولہ کالا افغانان، ضلع گوردا سپور (مشرقی پنجاب۔ بھارت) میں ۱۹۰۲ء میں پیدا ہوئے۔ پرائمری کا امتحان مقامی پرائمری سکول سے پاس کیا۔ پھر ورنیکلر مڈل سکول کلانور میں داخل ہوئے۔ آنھوں جماعت میں تھے کہ سکول کی تعلیم ترک کر دی۔ پھر حافظ محمد دین کلانوری (وفات ۱۹۵۲ء) سے عربی کی ابتدائی کتابیں پڑھیں۔ پھر مولوی الہی بخش صاحب میاں کوئی سے بھی صرف ونجو کی تعلیم حاصل کی۔ اسے

بعد کالا افغانان چلے گئے اور وہاں مولوی میر حسن مرحوم سے گلتان، بوستان اور زینخا جامی درس اپڑھیں۔ مولوی صاحب فارسی کے فاضل تھے اور بہت ہی پارسا اور خدا رسیدہ بزرگ تھے۔ ان کے بہت سے روحانی واقعات کالا افغانان کے معترافرا د بیان کیا کرتے تھے۔ کچھ دیر بیالہ میں مشائخ فاضلیہ بٹالویہ کے مدرسہ میں بھی پڑھتے رہے۔ چند روز مکان شریف میں بھی پڑھتے رہے لیکن صحت کی خرابی کی وجہ سے واپس آگئے۔ علم طب کی تعلیم آپ نے دادابی (حکیم سید غلام علی مرحوم) سے حاصل کی۔ آپ ۱۹۳۷ء تک دلیل پور میں مطب کرتے رہے۔ آپ نے یہاں ایک ذاتی کتب خانہ بھی قائم کیا تھا جو ۱۹۳۷ء میں ضائع ہو گیا۔ قیام پاکستان کے بعد چک نمبر ۱۳۲ ب۔ (گوگیرہ براچ) ضلع فیصل آباد میں مطب چلاتے رہے۔ طب کے شعبے میں آپ نے کافی شہرت حاصل کی۔ آپ کا انتقال اسی چک میں ۱۰ فروری ۱۹۹۲ء کو ہوا۔ اگلے روز ان کو مقامی قبرستان میں دفن کیا گیا۔

۲۲۔ اس سلسلے میں حکیم صاحب نے اپنے ذخیرہ کتب کی ایک کتاب بعنوان: ”صرافی کی دوسری کتاب“ (شمارہ ۰۹۳۷) پر ایک نوٹ بھی لکھا ہے۔ اس کو ذیل میں درج کیا جاتا ہے:-

احقر نے محمد شفیع پاندہ مرحوم (مدفون ملتان) جو چوک پاسیاں امرتسر میں پڑھاتے تھے، سے لندے پڑھتے تھے۔ ان کے پڑھنے کی ضرورت یہ تھی کہ امرتسر کے ہندو ہی کھاتے اسی زبان میں لکھتے تھے۔ لہذا ان کے حساب کتاب کو سمجھنے کے لیے اس کا جانا ضروری تھا، مگر افسوس کہ اب میں یہ سب کچھ بھول گیا ہوں۔

محمد موسیٰ عفی عنہ  
حضرت لاہور  
عکیم جنوری ۱۹۹۸ء

۲۳۔ اس کو حسن اتفاق کہیے کہ اب صاحبزادہ میاں جمیل احمد شرپوری نقشبندی مجددی کے نام کا ایک گوشہ بھی لا بصری میں قائم ہو چکا ہے۔ میاں صاحب نے آستانہ عالیہ، شرق پور شریف کی تمام کتب یونیورسٹی لا بصری کو بطور عطیہ عنایت کر دیں۔ یہ ذخیرہ کتب ۹۔ اگست ۲۰۰۱ء کو لا بصری میں منتقل ہوا۔ اس میں کتابوں کی کل تعداد ۵۲۵ (بشمول جلدیں و نسخ) ہے۔ میاں صاحب کی خواہش تھی کہ اس کی فہرست رقم السطور مرتب کرے۔ اس وقت میری ریاضاً منٹ بھی قریب تھی (تاریخ ریاضاً منٹ: ۹۔ اکتوبر ۲۰۰۱ء بعد دو پہر) میں نے میاں صاحب سے فہرست سازی کا وعدہ کر لیا۔ چنانچہ میاں صاحب نے میری معاونت کے لیے جناب محمد معروف احمد صاحب کو مأمور کیا۔ ہم دونوں نے مل کر اشتراک عمل سے اس ذخیرے کی فہرست کو مرتب کیا جس کو پنجاب یونیورسٹی نے ۲۰۰۲ء میں شائع کر دیا۔ اس کی ضخامت ۵۲ صفحات ہے اور اس میں ۳۷۲ کتب کی کتابیاتی تفاصیل درج کی گئی ہیں۔ وقت کی کمی کی وجہ سے ۵۰۳ کتب اس میں شامل نہ ہو سکیں۔ یہ ان شاء اللہ جلد دوم میں شامل کرنے کا ارادہ ہے، کیونکہ میاں صاحب تین بزار کے قریب اور کتابیں یونیورسٹی کو تحفہ دینا چاہتے ہیں اور ان کی یہ بھی خواہش ہے کہ اس فہرست: ”فہرست ذخیرہ کتب صاحبزادہ میاں جمیل احمد شرپوری نقشبندی مجددی، مخدودہ پنجاب یونیورسٹی لا بصری، لاہور“ کی دوسری جلد بھی شائع ہو۔

۲۴۔ یہ رسالہ بعنوان: ”تسفیر الغبس (عن) تفسیر سورہ عبس“ حکیم صاحب کے ذخیرے میں زیر شمارہ ۸۶۵۷ محفوظ ہے۔

۲۵۔ یہ رسالہ: ”القصایا النقایا (فی) العطا یا البقایا“ کے عنوان سے حکیم صاحب کے ذخیرے میں زیر شمارہ ۱۹۵۹ موجود ہے۔ اس کے سرورق پر درج ذیل توضیح کی گئی ہے:-

”اس رسالہ میں بالعموم انبیاء کرام علیہم الصلوٰۃ والسلام اور بالخصوص محمد رسول

اللہ علیہ السلام کے ذرائع معاشر و ترکات و راثت و نیز جو علمائے امت طے کردہ مشاہرہ یا کہ بے تشویح یا کہ بے تشویح عطا یا لے کر تبلیغ دین اور اشاعت اسلام کرتے ہوں، ان کے ترکہ و راثت پر تفصیل و دلائل بحث و تمجیس کی گئی ہے اور سوال و جواب کی صورت میں مضمون کو اچھی طرح واضح کیا گیا ہے۔

۲۶۔ محمد صدیق مرحوم لاہوری میں لاہوری ائمۃ تھے۔ ان کی رہائش بھلہ شاپ، ملتان روڈ، لاہور کے قریب تھی۔ ان کے والد غلام رسول صاحب پنجاب یونیورسٹی سے ریٹائر ہوئے تھے۔ محمد صدیق صاحب کا انتقال قریباً گیارہ سال قبل ہو گیا تھا۔

۲۷۔ علامہ محمد عالم آسی رحمۃ اللہ علیہ کے بارے میں یہ رسالہ بعنوان: تذکرہ آسی رحمۃ اللہ علیہ، "ذخیرہ حکیم صاحب" میں زیر شمارہ ۰۳۶ موجود ہے۔ اس میں دو مضمون شامل ہیں: تذکرہ آسی رحمۃ اللہ علیہ، "ازمولوی حکیم محبوب عالم برادر خوردمولانا آسی" اور دوسرا مضمون حکیم محمد حسین عرقی نے تحریر کیا ہے۔ اس کا عنوان: "سوانح مولانا محمد عالم آسی"۔

۲۸۔ جناب نصیر احمد خان والد کالے خان مرحوم چک نمبر ۱۳۲ گ۔ ب (گوگیرہ برائی) ضلع فیصل آباد میں مقیم ہیں۔ اسی طرح محترم محمد ریاض احمد خان ولد محمد نواز احمد خان مرحوم کا تعلق بھی اسی چک سے ہے۔ ان کی زرعی زمین اسی گاؤں میں ہے۔ ان کی موجودہ رہائش ماذل ٹاؤن، لاہور میں ہے۔

۲۹۔ والد صاحب حکیم سید بشیر احمد رضوی کو بعد میں فانج کا عارضہ ہو گیا تھا۔ کبھی افاقہ ہو جاتا، پھر یہ مرض عود کر آتا۔ حکیم محمد موسیٰ امرتیری کی شفقت کا اندازہ اس سے لگایا جاسکتا ہے کہ وہ اکثر والد صاحب کی صحت کے بارے میں پوچھتے رہتے یہاں تک کہ آپ نے مجھے ذخیرہ کتب کی منتقلی کے بعد متعدد خطوط یونیورسٹی کے پتے پر ارسال کیے۔ ان میں تین خطوط ایسے ہیں جن میں والد صاحب کی صحت کے

بارے میں پوچھا گیا ہے۔ ان میں سے ایک مکتب ۲۸ جنوری ۱۹۹۰ء کا ہے۔ اس میں آپ نے ایک فقرہ یہ لکھا ہے: ”محترم والد ماجد کا کیا حال ہے؟“۔ ایک اور مکتب ۱۸ فروری ۱۹۹۰ء کا ہے۔ اس میں آپ نے یہ فقرہ تحریر کیا: ”محترم والد صاحب کا کیا حال ہے؟“، ۱۱ اپریل ۱۹۹۰ء کے گرامی نامہ میں یہ فقرہ موجود ہے: ”امید ہے آپ کے والد ماجد صحت یا بہو چکے ہوں گے۔“ یہ خطوط پنجاب یونیورسٹی لا بسیری میں موجود فائل بعنوان: ”خط و کتابت متعلقہ ذخیرہ حکیم محمد موسیٰ امرتسری“ کے ان صفحات پر موجود ہیں: ۳۱، ۳۲ اور ۳۵۔

۳۰۔ اب حافظ آباد کو ضلع کا درجہ حاصل ہے۔

۳۰۔ الف۔ ڈاکٹر پیر محمد حسن (۱۹۰۳ء-۱۹۹۹ء) ۳ مارچ ۱۹۰۳ء کو امرتسر (مشرقی پنجاب۔ بھارت) میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد کا نام پیر محمد حسین تھا۔ انہوں نے پنجاب یونیورسٹی سے ۱۹۳۰ء میں ایم۔ اے (عربی) کی ڈگری لی اور طلائی تمغہ بھی حاصل کیا۔ انہوں نے ۱۹۳۸ء میں اسی یونیورسٹی سے پی اچ۔ ڈی (عربی) کی ڈگری حاصل کی۔ حصول تعلیم کے بعد مختلف سرکاری کالجوں میں یکچھ رارکی حیثیت سے خدمات انجام دیں اور بطور پرنسپل ۱۹۵۹ء میں ریٹائر ہوئے۔ پھر شیخ الادب جامعہ اسلامیہ بہاولپور میں رہے۔ ۱۹۷۰ء میں وہاں سے فراغت پائی۔ لیکن درس و تدریس اور تصنیف و تالیف کا کام تا حیات جاری رہا۔

ڈاکٹر صاحب نے بہت سے علمی اور تحقیقی تحریری آثار جھوڑے ہیں۔ چند کے نام یہاں پر درج کیے جاتے ہیں: تنقید بر قصیدہ اعجازیہ از مرزا غلام احمد قادریانی، یہ ”الفقیہ“ امرتسر میں سات قسطوں میں شائع ہوئی۔ حیاتِ جاؤداں (جس میں انبیاء، علیہم السلام وآلہ وسلم کے زندہ جاوید ہونے پر بحث کی گئی ہے)، مرقاۃ العربیۃ ابتدائی عربی گرامر۔ انہوں نے کئی کتابوں کے عربی سے اردو میں ترجمے بھی کیے ہیں۔ ان میں ترجمہ رسالہ قشیریہ از امام ابو القاسم عبد الکریم بن ہوازن القشیری، بون

الا رب از محمود شکری آلوی، کتاب الْمَعَ از ابو نصر سراج طوی معروف ہے۔ ان کے علاوہ پیر صاحب نے حسن بن محمد الصغانی (۶۵۰ھ) کی معروف عربی لفت: ”الْعِبَابُ الْأَخْرَ“ کوئی سالوں کی محنت کے بعد مرتب کیا جس کو مجرہ کوںل، اسلام آباد نے شائع کرنا شروع کیا۔ بعد میں یہ منصوبہ ادارہ تحقیقات اسلامی، اسلام آباد کے حوالے کر دیا گیا۔ اس کتاب کی طباعت مکمل ہو چکی ہے، لیکن شنیدہ ہے کہ ابھی تک یہ افادہ عام کے لیے منظر عام پر نہیں لائی گئی۔ ڈاکٹر پیر محمد حسن کا انتقال اسلام آباد میں ہوا اور ان کا مدفن اسی مقام پر ہے۔

یہ معلومات اردو جامع انسائیکلو پیڈیا جلد دوم مطبوعہ لاہور (۱۹۸۷ء) سے لی گئی ہیں۔ محمد عالم مختار حق صاحب اور ڈاکٹر خورشید رضوی صاحب نے بھی بعض معلومات فراہم کی ہیں۔

۳۱۔ حضرت آسی کے حالات پر متعدد مقالات طبع ہو چکے ہیں اور ان پر ایم۔ اے (عربی) کا ایک بسوط مقالہ عربی میں لکھا گیا ہے۔ (حوالہ معدن التواریخ از ابوالطاہر فدا حسین فد امطبوعہ ادارہ معارف نعمانیہ، لاہور (۱۹۹۲ء) ص۔ ۱۳۔ راقم السطور نے بھی علامہ آسی پر ایک مقالہ لکھا ہے۔ اس کا حوالہ درج ذیل ہے:-

سید جمیل احمد رضوی ”حکیم محمد موسیٰ“ کے استاد گرامی، ”مشمولہ ماہنامہ جہان رضا، لاہور: حکیم محمد موسیٰ امرتسری پر خصوصی نمبر، جلد ۹، شمارہ ۹ (اکتوبر، نومبر ۲۰۰۰ء، شعبان رمضان ۱۴۲۱ھ) ۲۳۲-۲۵۱۔

۳۲۔ اس کے بعد قریباً ایک ہفتہ فہرست سازی کا کام جاری رہا۔ حکیم صاحب اہتمام کے ساتھ ہر روز کوئی انگیٹھی میں روشن کرواتے اور ایک محفوظ مقام پر رکھوا دیتے تاکہ سردی کا اثر کم ہو۔ ایک روز میں صحیح آتے ہی اوپر لاہری والے حصے میں چلا گیا اور کام شروع کر دیا۔ کچھ دیر کے بعد میں اچانک سیڑھیاں اتر کر مطب والے

ھے میں آیا تو یہ دیکھ کر بہت زیادہ حیران ہوا کہ حکیم صاحب نفس نفیس کو نہ کو دستی پنکھے سے ہوادے کر روشن کر رہے ہیں۔ میں نے کہا حکیم صاحب آپ یہ تکلیف کیوں کر رہے ہیں۔ فرمانے لگے، کوئی بات نہیں۔ (بابا جی باز خاں شاید کہیں گئے ہوئے تھے) چنانچہ آپ کو نکلے روشن کرنے میں مصروف رہے۔ حکیم صاحب احترام آدمی کے نظر یہ پختنی سے عمل پیرا تھے، صرف زبانی نہیں بلکہ ان کے عمل سے اس کا اظہار ہوتا تھا۔ احترام آدمی اور انسانی خدمت کے مظاہر ان کے عمل سے دیکھے جاسکتے تھے۔ علامہ اقبال نے اس بارے میں کہا ہے۔

آدمیت احترام آدمی

باخبر شو از مقام آدمی

ان کی تربیت کا یہ انداز تھا جس سے حلقہ موسوی کے نیاز مند غیر شوری طور پر مستفید ہوتے تھے۔

۳۳۔ ڈاکٹر ساجدہ علوی صاحبہ، انسٹیوٹ آف اسلامک سٹڈیز، میکنگل یونیورسٹی مانٹریال (کینیڈا) میں تاریخ کی پروفیسر ہیں۔ یہ نقشبندی مشائخ پر تحقیق کے سلسلے میں لاہور آئی ہوئی تھیں۔ لابریری میں میری ان سے ملاقات ہوئی۔ غالباً سال ۱۹۸۹ء تھا۔ میں نے ان سے کہا کہ آپ اس تحقیق کے سلسلے میں حکیم محمد موسیٰ امرتسری (۵۵۔ ریلوے روڈ، لاہور) سے ضرور ملیں۔ چنانچہ ایک روز پروفیسر صاحبہ مطب میں آگئیں اور حکیم صاحب سے ان کی ملاقات ہوئی۔ اس وقت فہرست سازی کے سلسلے میں، میں بھی وہاں موجود تھا۔ حکیم صاحب نے صاحبزادہ میاں جمیل احمد شریپوری نقشبندی مجددی سے متعلقہ کتب منگوا کر دی تھیں۔ پروفیسر صاحبہ ہر سال لاہور آتیں، لابریری میں ان سے ملاقات ہوتی۔ وہ حکیم صاحب سے ملاقات کے لیے بھی ان کے مطب میں حاضر ہوتے۔ دسمبر ۱۹۹۹ء میں میری ان سے ملاقات لابریری میں ہوئی۔ حکیم صاحب کی وفات کا ذکر ہوا۔ میں نے ان سے کہا آپ حکیم صاحب کے متعلق ایک تعزیتی مکتوب لکھ کر بھجوادیں، شائع ہو جائے گا۔ چنانچہ انہوں

نے ایک چھپی لکھ کر مجھے پہنچا دی۔ میں نے ابوالطاہر فدا حسین فدا صاحب کے پاس بھجوادی۔ چنانچہ یہ مکتوب ماہنامہ ”مہر و ماہ“ لاہور کے خصوصی نمبر ”یادگار موسی“ (جنوری۔ فروری ۲۰۰۱ء، ۲۰۵۳ صفحہ) میں صفحہ ۲۰۵ اور ۲۰۶ پر شائع ہو گیا۔ ان کے مکتوب کا ایک اقتباس ذیل میں درج کیا جاتا ہے:-

”اممال (۱۹۹۹ء، ۱۹۹۹)“۔ دسمبر کی صبح میں مانشیاں سے لاہور پہنچی اور آتے ہی سب معمول میں نے اپنے عزیزوں سے حکیم صاحب کے مطب جانے کی خواہش کا اظہار کیا تو مجھے حکیم صاحب کی رحلت کی افسوس ناک خبر ملی، بہت صدمہ ہوا، ان سے نہ مل سکنے کی وجہ سے میرا یہ سفر ادھور الگتا ہے۔ ایک تشنگی ہے۔ بے شک علم و دانش کی ایک شمع بجھ گئی ہے۔ ان صوفیانہ مشرب عالم کی رحلت سے لاہور میں دینی و علمی حلقوں کی رونق ماند پڑ گئی ہے۔ اس کے ساتھ ہی اس خیال سے تقویت پہنچی ہے کہ یہ میری خوش قسمتی تھی کہ میں ان سے ملی اور ان سے مستفیض ہوئی اور ان کے ساتھ ملاقاتوں کی خوبصورت یادیں میرے دل و دماغ میں محفوظ ہیں۔“

۳۴۔ یہ کتاب غالباً ”خلافت پاکستان“ کے عنوان سے ہے جو حکیم صاحب کے ذخیرہ میں زیر شمارہ ۳۷۳۷ موجود ہے۔

۳۵۔ مولوی محمد علی چشتی مرحوم کی خدمات کے لیے درج ذیل کتاب کا مطالعہ مفید ثابت ہو گا:-

محمد امین گیلانی، سید۔ پہلی سالہ پنجاب کوسل میں مولوی محمد علی چشتی کی پبلک خدمات۔ لاہور: مؤلف، ۱۹۲۲ء (۱۹۲۳ء)۔ (۱۱۰ ص)۔

یہ کتاب حکیم صاحب کے ذخیرے میں زیر شمارہ ۶۰۵۶ فونڈ کاپی کی صورت میں محفوظ ہے۔ اس کتاب کے ”دیباچہ“ کے صفحات میں سے ذیل کا اقتباس نقل کیا جاتا ہے۔

”چشتی صاحب (مولوی محمد علی چشتی) گزشتہ زائد از چالیس سال سے بحیثیت ایک پبلک لیزر نہ صرف پلٹیکل معاملات میں بلکہ ہر ایک قسم

کے سو شل اور مذہبی اور علمی شعبوں میں کام کرتے رہے ہیں۔ لیکن ان مدت العمر کی خدمات کو اس مختصر رسالہ میں ہم اس لیے نظر انداز کرتے ہیں کہ ان کی تفصیل کے لیے کئی کئی جلدیوں کی بڑی بڑی ضخیم کتابیں ہونی چاہئیں۔

ہم نے صرف اس امر پر قناعت کی ہے کہ گزشتہ تین سال میں بحثیت ممبر کنسٹ چشتی صاحب نے جو کام ہے کیے ہیں، ان کا ایک مختصر خلاصہ پبلک کے سامنے پیش کر دیں۔” (ص: ۳۲)

پروفیسر محمد اسلم اپنی کتاب: ”سفر نامہ ہند“ مطبوعہ ریاض برادرز، لاہور (۱۹۹۵ء) کے صفحات ۱۶۶-۱۶۷ پر مولوی محترم علی کی قبر کی تلاش کے بارے میں لکھتے ہیں:-

”مجھے دہلی میں مولوی محترم علی چشتی لاہوری (۱۹۳۲ء) کی قبر کی تلاش تھی۔ تذکروں میں صرف اس قدر مرقوم ہے کہ ان کی قبر مستان شاہ کابلی کی درگاہ میں ہے۔ اب دہلی میں مستان شاہ کابلی کو کوئی نہیں جانتا۔ قدیم دہلی کو جاننے والے دوہی بزرگ تھے، شاہ ابو الحسن اور علامہ اخلاق حسین دہلوی۔ راقم نے علامہ صاحب سے مستان شاہ کابلی کی درگاہ کا اتہ پڑھا تو انہوں نے فرمایا کہ موصوف قیامِ پاکستان کے بعد اس علاقے میں نہیں گئے۔ نو عمری میں وہ ایک بار اپنے والد بزرگوار کے ساتھ قدم شریف جاتے ہوئے مستان شاہ کابلی کی درگاہ کے پاس سے گزرے تھے۔ انہوں نے راقم کو بتایا کہ قدم شریف کی عمارت ایک قلعہ کے اندر ہے۔ میں قلعہ کے صدر دروازے سے آگے بڑھوں تو ایک اور دروازہ آئے گا۔ اس دروازے سے گزرتے ہی باعث میں ہاتھ مستان شاہ کابلی کی درگاہ ہے۔

میں اگلے روز وباں گیا تو میں نے دیکھا کہ دوسرے دروازے کے

دونوں جانب مکانات بنے ہوئے ہیں۔ ان میں سے بیشتر مکانات نئے ہیں۔ ان مکانوں کے باہر جن سفید پتھروں پر مالکان مکانات کے نام لکھے ہوئے ہیں، وہ یقیناً قبروں کی الواح کے ٹکڑے ہیں۔ مجھے وہاں کوئی درگاہ نظر نہیں آئی۔ اس محلے میں ایک مسلمان درزی اپنی دکان میں بیٹھا اپنے کام میں مصروف تھا۔ میں نے اس سے متان شاہ کابلی کی درگاہ کے بارے میں استفسار کیا تو اس نے علمی کاظمیہ کا اظہار کیا۔ درزی نے مجھے قدم شریف کے متولی سے رابطہ قائم کرنے کا مشورہ دیا۔ میں نے قدم شریف کا دروازہ کھلکھلایا تو ایک بچہ باہر نکلا۔ میں نے اس سے کہا کہ وہ کسی بڑے بزرگ کو باہر بھیجے۔ تھوزی دیر بعد اس کا والد باہر آیا۔ میں نے اس سے متان شاہ کابلی کی درگاہ کے بارے میں استفسار کیا تو اس نے کہا کہ اس کے والدان چیزوں سے واقف تھے، وہ کراچی جا چکے ہیں، اس لیے وہ کچھ بتانے سے قاصر ہے۔ اس نے کہا کہ میں برابر والے محلے میں اس درگاہ کے بارے میں استفسار کروں۔ میں اس کی بدایت پر برابر والے محلے میں گیا تو وہاں کے ساکنوں نے مجھے بتایا کہ اس محلے میں کوئی درگاہ نہیں ہے۔ میں دوبارہ اس درزی کے پاس آیا تو اس نے ایک مکان کی نشاندہی کرتے ہوئے کہا کہ وہاں ایک معمر خاتون رہتی ہے جو اسی محلے میں پیدا ہوئی تھی اور یہیں بیاہی گئی تھی۔ وہ میری مدد کر سکتی ہے۔

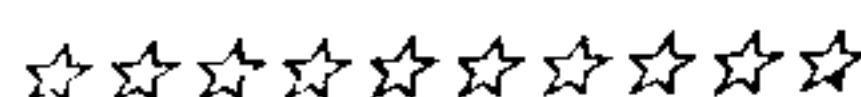
درزی کی نشاندہی پر میں نے اس خاتون کو تلاش کر لیا۔ جب میں نے اس سے متان شاہ کابلی کی درگاہ کے بارے میں سوال کیا تو اس نے مجھ سے پوچھا: ”چستی کی قبر ڈھونڈ دھو؟“ میں نے اثبات میں جواب دیا اور مجھے اس پر خوشی ہوئی کہ میری مشکل حل ہونے والی ہے۔ بڑی بی مجھے لے کر ایک مکان تک گئی۔ وہ مکان گلی کی سطح سے تین چار فٹ بلند تھا اور

مالک مکان کی نو دس سالہ بیٹی دروازے میں کھڑی تھی۔ بڑی بی بی نے مجھے بتایا کہ یہ مکان اس تھانے کے اوپر تعمیر کیا گیا ہے جس میں مستان شاہ کا بلی محفوظ ہے۔ جہاں مکان کے صحن تک پہنچنے کے لیے سیڑھیاں بنائی گئی ہیں، وہیں اس تھانے تک جانے کا راستہ تھا۔ بڑی بی کی اس وضاحت کے بعد میری کامل تشغیل ہو گئی کہ چشتی اس مکان کے نیچے ابدی نیند سور ہا ہے۔ حالی نے ایسے ہی موقع پر کہا تھا:

لے کے داغ آئے گا سینہ پہ بہت اے سیاح  
دیکھو ای شہر کے ہندروں میں نہ جانا ہرگز

۳۶۔ سید سرفراز علی زیدی صاحب حکیم صاحب کے خاص نیازمند اور معتمد کی حیثیت سے خدمات بجا لاتے رہے۔ ان دونوں ہائے سینکنڈری سکول، گھوڑے شاہ، لاہور میں علوم اسلامیہ کے تکمیلی مدارس میں نہ چھار ہیں۔

۳۷۔ غالباً اس روز مطب میں متین کاشمیری صاحب بھی موجود تھے۔ ان کے ہاتھ میں ایک کاپی (نوٹ بک) تھی جس میں وہ ان ذی علم حضرات کی فہرست مکمل کر رہے تھے جو حکیم صاحب کے مطب میں آتے رہے ہیں یا اب بھی آتے ہیں۔ ان سے اس بارے میں میری بھی بات ہوئی تھی اور میاں زیر احمد صاحب اور محمد ریاض ہمایوں سعیدی صاحب بھی زیر حوالہ موضوع پر ان سے گفتگو کرتے رہے۔ متین کاشمیری صاحب بہت مستعد نوجوان ہیں جو حکیم صاحب کے مطب میں حاضر ہوا کرتے تھے۔ حکیم صاحب کی راہنمائی میں انہوں نے کئی علمی کام کئے ہیں۔ ان میں سے ایک کتاب: ”احوال و آثار حضرت علامہ عبد العزیز پرہاروی چشتی نظامی قدس سر ۶۵ ھجری ۱۲۳۹ھ / ۱۸۲۲ء، شائع ہو چکی ہے۔ اس کو مجلس خدام الاسلام، لاہور نے ۱۹۹۳ء میں شائع کیا۔ اس کا انتساب حکیم صاحب کے نام ہے۔



## سید جمیل احمد رضوی (مختصر سوانحی حالات)

تحریر: میاں زبیر احمد علوی گنج بخشی قادری ضیائی

### ابتدائی حالات

سید جمیل احمد رضوی ۱۰۔ اکتوبر ۱۹۳۱ء کو حکیم سید بشیر احمد رضوی (وفات۔ ۱۰ افروری ۱۹۹۲ء) کے ہاں موضع دلیل پور، نزد کلانورا کبری، ضلع گوردا سپور (مشرقی پنجاب۔ بھارت) میں پیدا ہوئے۔ ۱۹۳۷ء میں اپنے خاندان کے ساتھ ہجرت کر کے سرز میں پاکستان میں آگئے اور فیصل آباد کے ایک گاؤں چک نمبر ۱۳۲، گ۔ ب (گوگیرہ برائی) میں آباد ہو گئے۔ اس گاؤں میں افغان، آرائیں اور جٹ خاندانوں کے لوگ ۱۹۳۷ء میں ہجرت کر کے آباد ہو گئے تھے۔ چند مسلمان خاندان قیام پاکستان سے پہلے بھی یہاں رہائش پذیر تھے۔

### تعلیم و اساتذہ

رضوی صاحب کی تعلیم گاؤں کے مقامی پرائمری سکول میں شروع ہوئی۔ پرائمری کا امتحان پاس کرنے کے بعد آپ قریبی چک نمبر ۱۳۰ (بلوج والا) میں داخل ہو گئے۔ وہاں سے مذکور کا امتحان ۱۹۵۵ء میں امتیازی حیثیت سے پاس کیا۔ پرائمری کے معروف استاد سید محبوب علی مرحوم تھے۔ وہ اپنے شاگردوں کو انتہائی محنت اور لگن کے ساتھ پڑھاتے تھے۔ مذکور کے درجے میں معروف استاد عبدالغنی خان مرحوم اور محمد نواز احمد خان مرحوم تھے۔ یہ بھی اپنے طلبہ کو بہت محنت اور تندی سے پڑھاتے

تھے۔ اسی دورانِ رضوی صاحب نے گھر میں اپنے والد صاحب سے فارسی کی ابتدائی کتابیں پڑھیں۔ کریما، پند نامہ اور گلستانِ سعدی کا ابتدائی حصہ۔ اس کے بعد آپ ایم۔بی۔ ہائی سکول تاندیلانوالہ، ضلع فیصل آباد میں داخل ہو گئے اور میٹرک کا امتحان ۱۹۵۷ء میں احتیازی حیثیت سے پاس کیا۔ سکول بھر میں اول پوزیشن حاصل کی۔ اساتذہ میں چودہری غلام علی مرحوم (ہیڈ ماسٹر)، رانا عبدالحکیم خان مرحوم، چودہری برکت علی مرحوم، نادر جاجوی صاحب، محمد اقبال صاحب اور مولوی فقیر محمد صاحب تھے۔ اسی دوران (۱۹۵۵ء تا ۱۹۵۷ء) تاندیلانوالہ میں مدرسہ نظامیہ عربیہ میں نماز عصر کے بعد حاضر ہوتے اور مدرسہ کے مہتمم مولوی عبد القوی سونی پتی مرحوم (وفات ۱۹۰۲ء) سے گلستانِ سعدی مکمل اور بوستانِ سعدی کے چند باب بھی پڑھے۔

پھر ۱۹۵۷ء میں گورنمنٹ ڈگری کالج لائل پور (حال فیصل آباد) میں داخلہ لیا اور ۱۹۵۹ء میں ایف ایس سی (نان میڈیکل) کے امتحان میں کامیابی حاصل کی۔ پھر اسی کالج سے ۱۹۶۱ء میں بی۔ اے۔ (آئز) کا امتحان پاس کیا۔ اس کالج میں ایف ایس سی اور بی۔ اے کے درجوں میں میرٹ شرٹکیٹ بھی حاصل کیے۔ اور بی۔ اے۔ کی فارسی کلاسوں میں اول انعام بھی حاصل کیا۔ کالج کے اساتذہ میں سے مشہور نام پروفیسر حمید عسکری مرحوم (وفات ۱۹۷۱ء)، پروفیسر افتخار احمد پشتی مرحوم (وفات ۱۹۷۰ء)، پروفیسر زید۔ ذی۔ قریشی مرحوم (ظہیر الدین قریشی)، پروفیسر منظور حسین شعور (علیگ) مرحوم اور پروفیسر ڈاکٹر عبد اللطیف مرحوم تھے۔ کالج کے پرنسپل پروفیسر کرامت حسین جعفری مرحوم (وفات ۱۹۷۶ء) تھے۔

اس کے بعد ۱۹۶۱ء میں قریباً سات آٹھ ماہ ایم۔بی ہائی سکول تاندیلانوالہ شمع فیصل آباد میں پڑھایا۔ پھر رضوی صاحب نے ستمبر ۱۹۶۲ء میں شعبۂ لاہوری سائنس، پنجاب یونیورسٹی میں داخلہ لیا اور ۱۹۶۳ء میں لاہوری سائنس میں پوسٹ

گرینجوائیٹ ڈپلوما کا امتحان امتیازی حیثیت سے پاس کیا۔ یونیورسٹی میں ان کی دوسری پورزیشن تھی۔ معروف اساتذہ کے نام یہ ہیں: جناب اے۔ رحیم (عبدالرحیم صاحب)، خواجہ نور الہی مرحوم (وفات ۱۹۷۳ء)، جی۔ آر۔ شاہ (غلام رسول شاہ مرحوم) (وفات ۱۹۷۳ء)، اور امریکی فلبرائٹ پروفیسر مس شمٹ (Miss Schmidt) (وفات ۱۹۶۷ء، میں ایم۔ اے (عربی) کا امتحان پنجاب یونیورسٹی سے (بطور پرائیویٹ امیدوار) پاس کیا۔ رضوی صاحب نے عربی زبان و ادب کی تعلیم ان اساتذہ سے حاصل کی: (۱) مولوی غلام ربانی کشمیری، استاد، مدرسہ نظامیہ تاندلیانوالہ، ضلع فیصل آباد (۲) مولوی فدا حسین صاحب، لاہور (۳) مولوی محمد جمیل نبی صاحب، لاہور، (۴) مولوی کفایت اللہ صاحب، لاہور (۵) مولوی محمد جمیل صاحب (آجکل کراچی میں کسی کالج میں عربی اور علوم اسلامیہ کے استاد ہیں)، (۶) پروفیسر ڈاکٹر محمد ضیاء الحق صوفی (وفات ۱۹۸۹ء)، سابق صدر شعبہ عربی، گورنمنٹ کالج، لاہور (حماسہ کے چند مشکل مقامات ان سے پڑھتے تھے)، (۷) محمد اقبال ندوی صاحب، انارکلی، لاہور (ان سے حدیث کی کتاب ریاض الصالحین از علامہ نووی درس اپڑھی)۔

پھر رضوی صاحب نے ۱۹۷۳ء میں جامعہ پنجاب کے شعبہ لابریری سائنس میں ایم۔ اے (لابریری سائنس) میں داخلہ لیا۔ یہ اس شعبے کی ایم۔ اے کی پہلی کلاس تھی۔ ۱۹۷۵ء میں امتحان ہو گیا۔ فروری ۶ ۱۹۷۵ء میں نتیجہ نکلا۔ انہوں نے یہ امتحان درجہ اول میں امتیازی حیثیت سے پاس کر لیا۔ اساتذہ کے نام یہ ہیں: جناب اے۔ رحیم (عبدالرحیم صاحب) ڈاکٹر ممتاز علی انور صاحب، ملک بشیر علی خان صاحب اور ملک مشتاق احمد صاحب۔

### سرود

رضوی صاحب نے ۲۳۔ جولائی ۱۹۶۳ء کو پنجاب یونیورسٹی لابریری میں سروں اختیار کر لی۔ انہوں نے لابریری میں مختلف حیثیتوں سے کام کیا۔ اس ریکارڈ

کو ذیل میں درج کیا جاتا ہے۔

- ۱۔ لا بیری اسٹنٹ (از ۲۳۔ جولائی ۱۹۶۳ء تا ۱۹۷۱ء فروری ۱۹۷۱ء)
- ۲۔ اسٹنٹ انچارج (سیکیشن) (از ۲۰۔ فروری ۱۹۷۱ء تا ۳۱۔ مئی ۱۹۷۶ء)
- ۳۔ اسٹنٹ لا بیری ان (از ۱۷ مئی جون ۱۹۷۶ء تا ۲۳ نومبر ۱۹۸۲ء اپریل ۱۹۸۲ء)
- ۴۔ ذپی چیف لا بیری ان (از ۲۵۔ اپریل ۱۹۸۲ء تا ۱۲ نومبر ۱۹۹۵ء فروری ۱۹۹۵ء)
- ۵۔ چیف لا بیری ان (۱۳۔ فروری ۱۹۹۵ء تا ۹ نومبر ۲۰۰۱ء اکتوبر ۱۹۹۵ء)

### مدرس

رضوی صاحب شعبہ لا بیری سائنس، جامعہ پنجاب میں ۱۹۷۶ء سے لے کر ۱۹۸۷ء تک مسلسل جزوی تکمیر کی حیثیت سے پڑھاتے بھی رہے۔ پہلے دو سال ایم۔ اے (لا بیری سائنس) کی سال اول کی کلاس کو پڑھایا۔ بعد میں ایم۔ اے (سال دوم) کی کلاس کو پڑھایا۔ اس دوران مختلف مضامین کی تدریس کرتے رہے۔ ۱۹۸۸ء سے لے کر ۱۹۹۲ء تک علامہ اقبال اوپن یونیورسٹی کی بی۔ اے کی کلاس (شہو فلکیٹ، لا بیری سائنس) کے لیے "خدمات کتب خانہ" کا کورس پڑھاتے رہے۔ اس کلاس کا نظم و نسق یونیورسٹی کے ریجنل آفس، لاہور کے تحت ہوتا ہے۔

### تصنیف و تالیف

رضوی صاحب کی اب تک قریباً بیس کتابیں شائع ہو چکی ہیں۔ ان میں سے منتخب کتب کے نام یہ ہیں: پنجاب یونیورسٹی اور اقبال (۱۹۷۷ء)، تحسیز آن اقبال Theses on Iqbal (۱۹۷۷ء)، مجمع مصادر اسلامی (کتاب الحوالہ)، (۱۹۸۳ء)، شرح غرر الحکم و درر الکلم، ارشادات حضرت علی علیہ السلام (۱۹۸۰ء)، لا بیری ان شپ کی عمرانی بنیادیں (۱۹۸۰ء)، ذخیرہ شیرانی میں اردو مخطوطات (۱۹۸۶ء)، لا بیری سائنس اور اصول تحقیق (۱۹۸۷ء)، ذا کنز سید عبد اللہ۔ کتابیات (۱۹۸۹ء)، شجرہ نسب سادات رضویہ (سابق مقیم کالا افغانستان، ضلع گورداپور) (۱۹۹۳ء)، توضیح کتابیات ابلاغیات (۱۹۹۷ء)، فہرست ذخیرہ کتب

حکیم محمد موسیٰ امرتسری (مخزونہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری)، (۱۹۹۶ء تا ۲۰۰۱ء، چار جلدیں میں)، معجزات موصویں علیہم السلام (۱۹۹۶ء)، فہرست ذخیرہ کتب صاحبزادہ میاں جمیل احمد شریپوری نقشبندی مجددی (مخزونہ پنجاب یونیورسٹی لاہوری، لاہور) (۲۰۰۲ء)۔ ان کی چار کتابیں ابھی تک غیر مطبوعہ ہیں۔ آنھے کتابیں ایسی ہیں جن میں ان کے مقالات شامل کیے گئے ہیں یعنی ان میں رضوی صاحب کی حیثیت شریک مصنف مرتب کی ہے۔

رضوی صاحب کے پچاس سے زائد تحقیقی مقالات مختلف رسائل میں شائع ہو چکے ہیں۔ ان کے بیس سے زیادہ کتابوں پر تبصرے مختلف مجلات میں شائع ہو چکے ہیں۔

### دیگر مصروفیات

ان کی پیشہ وارانہ (Professional) مصروفیات کا ایک منتخب خاکہ ذیل میں دیا جاتا ہے۔ اس کی تفصیل ان کے Bio-Data مطبوعہ ۱۹۷۷ء میں دیکھی جاسکتی ہے (۱)

نائب صدر، پنجاب یونیورسٹی لاہوریز آر گنائزیشن (۱۹۷۵ء۔ ۱۹۷۷ء)، رکن مجلس عاملہ، پاکستان لاہوری ایسوی ایشن، پنجاب برائج (۱۹۷۸ء۔ ۱۹۷۹ء)، واں پریزیڈنٹ، پاکستان لاہوری ایسوی ایشن (پنجاب برائج) (۱۹۸۰ء۔ ۱۹۸۲ء، ۱۹۹۲ء۔ ۱۹۹۳ء) پریزیڈنٹ، پاکستان لاہوری ایسوی ایشن (پنجاب برائج) (۱۹۹۳ء۔ ۱۹۹۵ء)، رکن مجلس انتظامیہ، پنجاب پبلک لاہوری، لاہور (۱۹۸۰ء۔ ۱۹۸۱ء)، نائب صدر، پنجاب یونیورسٹی لاہوری سائنس المنائی ایسوی ایشن (۱۹۸۹ء۔ ۱۹۹۰ء۔ ۱۹۹۱ء) صدر، پنجاب یونیورسٹی لاہوری سائنس المنائی ایسوی ایشن (۱۹۹۲ء۔)، رکن ادارتی مجلس مشاورت، پی ایل بی (پاکستان لاہوری بیمن، کراچی) (۱۹۸۸ء۔)، رکن مجلس یادگار شیرانی، لاہور (۱۹۸۲ء)، مختصر مقالات شعبہ لاہوری سائنس شعبہ اردو اور شعبہ پنجابی، جامعہ پنجاب، لاہور،

رکن بورڈ آف سینڈائز، شعبہ لائبریری سائنس، جامعہ پنجاب، لاہور (۱۹۹۶ء۔ ۱۹۹۷ء)، رکن (بھیٹیت عہدہ) اکیڈمیک کوسل، جامعہ پنجاب، لاہور (۱۹۹۵ء۔ ۲۰۰۱ء)، سیکرٹری (بلحاظ عہدہ) پنجاب یونیورسٹی لائبریری کمیٹی، لاہور (۱۹۹۵ء۔ ۲۰۰۱ء) انٹرنشنل بائیوگرافیکل سنتر نیکبرج، انگلینڈ نے سال ۱۹۹۶ء۔ ۱۹۹۷ء کی عالمی شخصیت (International Man of the year) قرار دیا۔

### دوسرے اعزازات

صرف چند کاذکرڈ میں کیا جاتا ہے:

- ۱۔ ۱۹۹۳ء میں پاکستان لائبریری ایسوی ایشن (ہینڈ کوارٹر) نے لائبریریں شپ کے شعبے میں نمایاں خدمات پر امتیازی شیلد پیش کی۔
- ۲۔ ۵۔ جولائی ۱۹۹۵ء کو "تعلیم اور کتب خانوں" کے شعبے میں خصوصی خدمات کی بناء پر پاکستان لائبریری ایسوی ایشن نے اعزازی شیلد دی۔
- ۳۔ ۹۔ اکتوبر ۲۰۰۱ء کو جامعہ پنجاب کی انتظامیہ کی طرف سے نمایاں خدمات پر شیلد پیش کی گئی۔
- ۴۔ ۹۔ اکتوبر ۲۰۰۱ء کو پنجاب یونیورسٹی لائبریری کے شاف کی طرف سے شیلد دی گئی۔

- ۵۔ پاکستان لائبریری ایسوی ایشن (پنجاب برائیج) پی ایل اے ایوارڈ ۲۰۰۲ء کے سلسلے میں (لائبریریں شپ کے شعبے میں نمایاں خدمات پر) شیلد پیش کی گئی۔

رضوی صاحب اور حکیم اہل سنت حکیم محمد موسیٰ امر ترمی رحمہ اللہ علیہ رضوی صاحب نے اس کتاب کے "مقدمہ" میں تفصیل کے ساتھ لکھا ہے کہ ان کا تعارف حکیم صاحب سے کس طرح ہوا۔ اس میں انہوں نے حکیم صاحب کے بارے میں اپنے تاثرات بھی بیان کیے ہیں۔ رضوی صاحب پنجاب یونیورسٹی کی طرف سے ذخیرہ کتب حکیم صاحب کی فہرست سازی کے لیے ۱۰۔ اکتوبر ۱۹۸۹ء، وہ

مطب موسوی میں آئے۔ باون روز تک فہرست سازی کا کام جاری رہا۔ ۲۳۔ دسمبر ۱۹۸۹ء کو ذخیرہ لا بھری میں منتقل ہو گیا۔ بعد کے عشرے میں بھی کتابیں ذخیرے کے لیے لا بھری میں بھجوائی جاتی رہیں۔ ان کی فہرست بنانے کا کام بھی رضوی صاحب کرتے رہے۔ ۱۹۹۶ء سے لے کر ۲۰۰۰ء تک اس فہرست کی چار جلدیں شائع ہوئیں۔ ان کے مجموعی صفحات کی تعداد ۲۰۹۶ ہے۔ ان میں جن کتابوں کا تعارف کروایا گیا ہے، ان کی تعداد قریباً ۱۰۸۲ ہے۔ فہرست سازی کے اس فنی کام کو سکالرز نے بہت سراہا ہے۔ اس کی تفصیل چاروں مجلدات کے الگ الگ تعارف میں دیکھی جاسکتی ہے۔ یہاں پر صرف دو اقتباسات ذیل میں درج کیے جاتے ہیں جن سے اس کام کی اہمیت اور افادیت کا اندازہ ہو سکے گا۔

پیرزادہ علامہ اقبال احمد فاروقی صاحب، مدیر ماہنامہ "جہانِ رضا"، لاہور اپنے ایک مضمون میں رقمطراز ہیں:-

"حکیم صاحب کے ایک کتابی دوست سید جمیل احمد رضوی، پنجاب یونیورسٹی کے شعبہ لا بھری کے صدر ہیں، انہوں نے پنجاب یونیورسٹی میں "شعبہ حکیم محمد موسیٰ امرتسری" قائم کیا اور حکیم صاحب کی ذاتی لا بھری منتقل کرانے، انہیں لا بھری میں سجائے، سکالرز حضرات کو اس سے استفادہ کرنے اور پھر فہرست کتب خانہ حکیم محمد موسیٰ کی کئی جلدیں مرتب کر کے انہیں چھپوانے اور وقت رحلت تک حکیم صاحب کی کتابوں کی تزییل کو اپنی جگہ ترتیب دینے میں بڑا ہم کردار ادا کیا۔ جناب رضوی صاحب حکیم صاحب کی زندگی کے آخری دور کے کتابی دوست ہیں جن پر حکیم صاحب کو بڑا اعتماد تھا۔" (۲)

محترم ڈاکٹر قریشی احمد حسین قلعداری اس بارے میں لکھتے ہیں:-

"جناب سید جمیل احمد رضوی، چیف لا بھری، پنجاب یونیورسٹی سے حکیم صاحب کے برادرانہ مراسم تھے۔ رضوی صاحب نہایت نفس طبع

اور قابل قدر شریف انسان ہیں۔ حکیم صاحب نے انہی کے ایماء پر اپنا سارے کا سارا کتب خانہ پنجاب یونیورسی لائبریری کو دے دیا۔ یہ جانبین پر خلوص محبت کا نتیجہ تھا کہ حکیم صاحب کا عظیم المرتبت ذخیرہ کتب ہمیشہ ہمیشہ کے لیے محفوظ ہو گیا جس میں موجود کتابوں کی فہرست جمیل احمد رضوی صاحب کے قلم سے مرتب ہو کر کئی جلدیں میں شائع ہو رہی ہے۔<sup>(۲)</sup>

رضوی صاحب نے حکیم صاحب کے ذخیرے اور ان کی شخصیت کے بارے میں کئی مقالات لکھے جو ان کی زندگی میں بھی شائع ہوئے اور ان کے انتقال کے بعد بھی مختلف رسائل میں شائع ہوئے۔ ان میں سے چند کے حوالے ذیل میں دیے جاتے ہیں تاکہ اس موضوع پر کام کرنے والوں کو ان کی طرف رجوع کرنے میں آسانی رہے۔

۱۔ سید جمیل احمد رضوی، ”ذخیرہ حکیم محمد موسیٰ امرتسری، مخزونہ پنجاب یونیورسی لائبریری؛ کتابوں کی کہانی، حکیم صاحب کی زبانی“، مشمولہ سہ ماہی خبرنامہ پاکستان لائبریری ایسوی ایشن (پنجاب)، جلد ۳، شمارہ ۱، ۱۹۹۲ء (۱۲-۳)۔

یہی مضمون اضافہ کے ساتھ دوبارہ ماہنامہ مہر و ماہ میں شائع ہوا۔ اس کی تفصیل درج کی جاتی ہے۔ ایضاً۔ ”کتابوں کی کہانی حکیم موسیٰ کی زبانی“، مشمولہ ماہنامہ مہر و ماہ، لاہور: ایک فقید المثال شیوع ”یادگارِ موسیٰ“، جلد ۳۷، شمارہ ۱۲-۱ (جنوری فروری ۲۰۰۰ء) (۳۷-۳۲)۔

۲۔ ایضاً۔ حکیم محمد موسیٰ امرتسری کے استاد گرامی، مشمولہ ماہنامہ جہانِ رضا، لاہور: حکیم محمد موسیٰ امرتسری پر خصوصی شمارہ، جلد ۹، شمارہ ۹۰ (اکتوبر، نومبر ۲۰۰۰ء، ربیعان۔ رمضان ۱۴۲۰ھ) ۲۳۲-۲۵۱ یہ مقالہ علامہ محمد عالم آسی رحمۃ اللہ علیہ (وفات ۱۹۳۳ء) کے بارے میں ہے۔

۳۔ ایضاً، ”حکیم محمد موسیٰ امرتسری“، مشمولہ ماہنامہ کنز الایمان، لاہور، جلد ۱۰،

(شمارہ ۱۲ جنوری ۲۰۰۱ء) ۳۔۶۔

حکیم محمد موسیٰ امرتسری نے جب اپنا ذخیرہ کتب پنجاب یونیورسٹی لاہوری کو بطور عطیہ عنایت کیا، تو اس کے بعد اور متعدد ذاتی ذخائر کتب لاہوری میں تھغہ وصول ہوئے۔ ان میں ذخیرہ میاں محمد دین گلیم، ذخیرہ پروفیسر عبد القیوم، ذخیرہ پروفیسر یار محمد خان، ذخیرہ میاں عطا اللہ ساگر والی، ذخیرہ صاحبزادہ میاں جمیل احمد شرقيوری نقشبندی مجددی اور ذخیرہ سید سبط الحسن ضیغم شامل ہیں۔ اس طرح پچھیں ہزار سے زائد کتب لاہوری میں بطور عطیہ وصول ہوئیں۔ ان ذخیروں کی وصولی سے لاہوری کے وسائل کتب میں گراں قدر اضافہ ہوا۔ گویا عطیہ کتب کی ایک تحریک پیدا ہوئی جس کے ثمرات واضح طور پر ظاہر ہونا شروع ہوئے۔ یہ ایک حقیقت ہے کہ ان ذاتی ذخائر کتب کی جمع آوری میں رضوی صاحب کی کوششوں کا بڑا نمایاں حصہ ہے۔ رضوی صاحب نے حکیم صاحب کے عطیہ کتب کے بارے میں صحیح تحریر کیا تھا:-

”حکیم صاحب مرhom نے اپنا ذاتی ذخیرہ کتب پنجاب یونیورسٹی کو بطور عطیہ عنایت کر کے ایک ایسی قابل تقلید مثال قائم کی جس نے دوسرے مخیر حضرات کو ترغیب دلائی اور انہوں نے بھی اپنے ذاتی کتب خانے لاہوری کو بلا قیمت دے دیے، بلکہ یہ کہنا زیادہ صحیح ہو گا کہ حکیم صاحب کے اس عمل سے عطیہ کتب کی ایک ایسی تحریک نے جنم لیا جوا بھی تک لیے سوچ رہے ہیں۔“ (۲)

رضوی صاحب نے حکیم صاحب کی مجالس کے بارے میں اپنی یادداشتیں کو مرتب کر کے قابل اشاعت بنایا ہے۔ اب یہ کتاب شائع کی جا رہی ہے۔ حلقة موسوی کے ایسے کافی ذی علم احباب موجود ہیں جن کے پاس ایسی یادداشتیں ضرور ہوں گی۔ امید ہے اس کتاب کی اشاعت سے ان کو بھی ترغیب ملے گی کہ وہ بھی ایسی

یادداشتؤں کو ترتیب دے کر منظر عام پر لانے کا اہتمام کریں۔ اسی طرح حکیم صاحب کے خطوط بھی ان کے احباب اور متولین کے پاس ہوں گے۔ اگر ان کو بھی ضروری حواشی کے ساتھ مرتب کر کے شائع کر دیا جائے، تو یہ ایک بیش قیمت علمی خدمت ہو گی۔ یوں یہ علمی ورثہ محفوظ ہو جائے گا۔

نوشتہ بماند سیاہ بر سفید

نویسنده را غیبت فردا امید

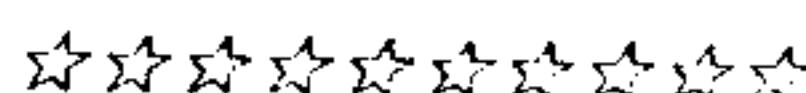
تاریخ ماضی کے واقعات کے روپ کارڈ کا نام ہے۔ آج کے واقعات کل تاریخ کا روپ دھار لیں گے۔ زندہ قومیں اس سے سبق حاصل کرتی ہیں اور اس کی روشنی میں مستقبل کا لائچہ عمل مرتب کرتی ہیں۔ تاریخ کے بارے میں علامہ اقبال نے کہا ہے:-

ضبط کن تاریخ را پاینده شو

از نفس ہائے رمیدہ زندہ شو

جس شخصیت نے اپنی زندگی بھر کا اٹاٹا (ذخیرہ کتب) قوم کے حوالے کر دیا۔ اس محسن قوم کے مشن کو جاری رکھنا ایک ایسی خدمت ہے جس کو ملک و ملت کی تعمیر سے تعبیر کیا جاسکتا ہے۔

آخر میں ہم رضوی صاحب کو بدیہی تبریک پیش کرتے ہیں کہ انہوں نے اس سلسلے میں ایک اہم خدمت اور قابل تقلید مثال قائم کی ہے۔ اللہ تعالیٰ ان کو جزاً خیر عطا فرمائے۔



## حوالی

1. Jamil Ahmad Rizvi, Syed, BIO DATA (Lahore: Syed Aqeel Ahmad Rizvi, 1997), p. 14.

- ۲۔ پیرزادہ علامہ اقبال احمد فاروقی، ”حکیم محمد موسیٰ امرتسری اپنے احباب کے حلقات میں“، مشمولہ ماہنامہ جہان رضا، لاہور: حکیم محمد موسیٰ امرتسری پر خصوصی نمبر، جلد ۹، شمارہ ۹۰ (اکتوبر، نومبر ۲۰۰۰ء، ربیعہ، رمضان ۱۴۲۰ھ) ۳۲
- ۳۔ ذاکر تریشی احمد حسین احمد قلعداری، ”ایک شخص سارے شہر کو دیران کر گیا“، مشمولہ ماہنامہ جہان رضا، لاہور: حکیم محمد موسیٰ امرتسری پر خصوصی نمبر، جلد ۹، شمارہ ۹۰ (اکتوبر، نومبر ۲۰۰۰ء، ربیعہ، رمضان ۱۴۲۰ھ) ۷۰
- ۴۔ سید جمیل احمد رضوی، فہرست ذخیرہ کتب حکیم محمد موسیٰ امرتسری، مخدونہ پنجاب یونیورسٹی لائبریری (لاہور: پنجاب یونیورسٹی، ۲۰۰۱ء) جلد چہارم، ص: ۱۹-۲۰

ما رفعت

الہی بخش میاں کوئی، مولوی: ۸۱	
امام علی شاہ مکان شریفی، سید: ۲۰	ا
انور شاہ کشمیری، مولانا: ۲۸، ۲۸	
اورنگ زیب عالمگیر، مجی الدین: ۱۶	
	آزاد، ابوالکلام: ۳۳
	آسی، محمد عالم: ۳۳، ۳۲، ۳۲، ۵۰، ۵۰، ۵۱-۵۰، ۳۸-۳۷، ۱۰، ۵۱
	۹۹، ۸۶، ۸۲، ۶۵، ۶۳-۶۲
باز خاں (بابا جی): ۱۵-۱۶، ۵۲-۵۲، ۵۲	آلی، محمود شکری: ۸۶
بدار الدین، میاں: ۱۰	اب راشم علی چشتی، مولوی: ۵۹-۵۸
(حضرت) بدھن شاہ کلانوری، پیر: ۷۹	ابوالبرکات، سید احمد قادری: ۷۸
برکت علی، چوہدری: ۹۳	ابوالحسن، شاہ: ۸۹
بیش راحمد رضوی، حکیم سید: ۱۹، ۳۲، ۳۲، ۳۸، ۳۸، ۳۳	احسان سالک (ابن علم الدین سالک): ۷۲
۹۲، ۸۵-۸۳، ۸۱، ۶۳	احمد حسین، سید: ۳۵
بیش رعلی خاں، ملک: ۹۳	احمد حسین قلعداری، ذاکرہ قریشی: ۹۸
بیش رہنڈی (سید بیش رحسین گیلانی): ۲۹	احمدرضا بریلوی، اعلیٰ حضرت: ۶۶
بیش الدین محمود احمد، مرزا: ۵۳	احمد سرہندی، مجدد الف ثانی: ۱۵
بلوچ، ذاکرہ این-ائے: ۱۷	احمد سعید کاظمی، مولانا: ۶۵
بہلول (لازم حکیم صاحب): ۷۰-۷۱	احمد شہید بریلوی، سید: ۶۹، ۵۳
	احمد علی، حکیم سید: ۸۱
	اخلاق حسین دہلوی، علامہ: ۸۹
پیر شاہ، میاں: ۱۷	اشرف علی تھانوی، مولانا: ۶۲
	اظہر: ۳۶
	اعجاز احمد: ۳۸
تاج، تاج الدین احمد: ۲۸	افتخار احمد چشتی، پروفسر: ۹۳
تمسم، ہوفن ناام مصطفیٰ: ۶۱	اقبال، علامہ محمد: ۱۰۱، ۸۷، ۳۰
	اقبال احمد فاروقی، پیرزادہ: ۹۸، ۳۷
	اکبر، جلال الدین (شہنشاہ): ۱۶
شاہ اللہ امر تری، مولوی: ۵۲، ۳۴	الہی بخش، میاں: ۱۷

ز	ج
زبیر احمد علوی کنج بخشی قادری نیالی. صاحبزادہ میاں ۹۲۲، ۱۹، ۲۳، ۲۲، ۱۰	جلگ مراد آبادی ۲۲ جماعت علی شاہ ثانی، پیر ۷۰
الزرکلی، خیر الدین ۷۵	جمیل احمد رضوی، سید ۳۶، ۳۳، ۲۲، ۱۰، ۷۸، ۷۷، ۷۵
س	جمیل احمد شر قپوری نقشبندی مجددی، صاحبزادہ میاں ۳۱، ۳۲، ۳۱، ۳۵، ۳۴، ۵۳، ۵۲، ۸۷، ۸۳، ۵۳، ۳۵
ساجدہ علوی، ڈائرن ۵۳	۱۰۰
سگرواری، میاں عطا اللہ ۱۰۰	
سالک، موالانا عالم الدین ۷۳	
خواست حسین بخاری ۲۵	(حضرت) حاجی حسین قادری ۱۶، ۳۵، ۱۹
سدید الدین، جعیم ۱۶	۷۹، ۳۶
سراج طوی، ابونصر ۸۶	حاتی، الطاف حسین ۹۱، ۲۸
سرفراز علی زیدی، سید ۹۱، ۹۳، ۹۰	حامد سعید کاظمی، سید ۶۶
سرد، سید ۳۵	حامد علی ۳۶
سعد اللہ، حاجی ۷۱	صیبیح احمد، چوہدری ۳۱
س	حید عسکری، پروفیسر ۹۳
شارب بلفر ۳۹	
شاه جہاں (بادشاہ) ۱۲	خادم حسین ۱۸
شافت و شاہی، سید شفیف احمد ۸۵، ۸۳	حضرت (ابن فدا حسین فدا) ۳۹
شلیل احمد ۱۱، ۱۰، ۲۶، ۲۴، ۲۲	خورشید رضوی ۸۶، ۷۸
شمع، مک (پروفیسر) ۹۳	
شمس الدین، جعیم ۱۱، ۱۰، ۲۶، ۲۴	(امام) رضا الشفیع ۴۶
شمس الدین، مولوی (گلستان ادب ناول) ۲۲	رسوان علی، پروفیسر سید ۶۰
شور، پروفیسر منظوم حسین ۹۳	رفیق احمد ۳۱

عبدالقدیر بدایوی، مولوی: ۳۳	شہاب اجمل، حکیم: ۵۲
عبدالقوی سونی پتی، مولوی: ۹۳	شہاب الدین، سر: ۵۸-۵۹
عبدالقيوم، پروفیسر: ۱۰۰	شہاب الدین، میاں: ۱۷
عبدالکریم مبارکہ، مولوی: ۵۲-۵۳	شیرانی، حافظ محمود: ۹۵
عبدالمطیف، ذاکر: ۹۳	ص
عبداللہ، ذاکر سید: ۹۵	الصفانی، حسن بن محمد: ۸۶
عبدالمجید پرویں رقم: ۲۵	صلاح الدین قادری قاضی: ۱۰
عبدالمنان عمر: ۵۳	ض
عبداللہ، مولوی: ۲۸	ضیاء الحق صوفی، ذاکر محمد: ۹۲
عرشی، علامہ محمد حسین: ۸۲، ۶۱	ضیغم، سید سبیط الحسن: ۱۰۰، ۳۲
عزیز الدین بلگرامی: ۳۳	ظ
عقلیل احمد، سید: ۷۶، ۶۷	طغراٹی، حکیم فیروز الدین احمد فیروز: ۳۹
علم الدین بھاگووالیہ، حکیم: ۸۱	ظ
(حضرت) ملیک الدین: ۹۵، ۱۳	ظہیر الدین قریشی، پروفیسر (زید- ذی - قریشی): ۹۳
علی بن عثمان بجویری، داتا نجف بخش: ۲۱، ۲۰	ع
علی محمد، مولوی: ۸۱، ۳۲	عبدالحکیم خان، رانا: ۹۳
علی محمد خان، میاں: ۶۶	عبدالرحیم (اے۔ رحیم): ۹۳
عنایت اللہ، ذاکر شیخ: ۶۶، ۶۰، ۳۷	عبدالرحیم، خواجہ: ۶۱
عنایت اللہ اثری کجراتی، مولوی: ۲۲-۲۳	عبدالتاریخی: ۵۶، ۳۲
غ	عبدالعزیز پرہاروی چشتی نظامی: ۹۱
غلام احمد قادریانی، مرزا: ۸۵، ۳۵	عبدالعزیز (السبنی)، علامہ: ۳۲
غلام ربانی کشیری، مولوی: ۹۳	عبدالغفاری خان: ۹۲
غلام رسول: ۱۸	
غلام رسول، مولوی: ۸۱	
غلام رسول (والد محمد صدیق): ۸۳	
غلام رسول شاہ (جی۔ آر۔ شاہ): ۹۳	

گل علی ہمدانی، موالی ۸۱	علام قادر، حکیم: ۶۱، ۵۳، ۳۱
گوہر نوشانی، ڈائلر ۵۷	علام علی، چوبہری: ۹۳
	علام علی رضوی، حکیم سید: ۸۲، ۸۱، ۳۲، ۳۲، ۱۹
	علام محمد، چوبہری: ۵۷
ف	
متنیں کا شیری: ۹۱	
فدا، ابوالاطاہر فدا حسین: ۷۱، ۳۹، ۸۶، ۷۲	محب بنی، مولوی: ۹۳
محبوب عالم، حکیم: ۸۲، ۵۰	۸۸
محبوب علی، سید: ۹۲	فدا حسین، مولوی: ۹۳
محمد علی پشتی، مولوی ۵۷	فرید الدین سخن شکر، باباجی: ۶۵
محمد ارشد (ملازم حکیم صاحب) ۵۱	فقیر محمد، مولوی: ۹۳
محمد اسلام، پروفیسر: ۸۹، ۶۲	فقیر محمد پشتی، حکیم: ۷۱، ۷۰، ۵۰، ۳۲، ۳۱
محمد اسحاق علیل پانی پتی، شیخ: ۵۲	فیروز دین (ملازم حکیم صاحب): ۷۰، ۳۲
محمد اقبال: ۹۳	۷۱
ق	
محمد اقبال، میاں: ۳۵	القشیری، امام ابوالقاسم عبدالکریم بن بوازن
محمد اقبال مجددی، پروفیسر: ۵۵، ۳۸، ۳۲	۸۵
محمد اقبال ندوی: ۹۳	
محمد امین گیلانی، سید: ۸۸	
محمد باقر: ۳۲	
محمد جمیل، مولوی: ۹۳	کامل خان: ۸۳
محمد حسن، ڈالر پیر: ۱۰، ۵۱، ۴۱، ۲۰، ۵	کرامت حسین جعفری، پروفیسر: ۹۳
محمد حسین، پیر: ۸۵	کسری منہاس: ۷۸، ۱۳
محمد دین کانوری، حافظ: ۸۱	کفایت اللہ، مولوی: ۹۳
محمد دین محمد دین: ۱۶	کلیم، میاں محمد دین: ۱۶، ۱۷، ۱۸، ۳۵، ۳۶، ۱
محمد رفیق، پیر (پہاڑاں): ۱۷	۵۵، ۳۵، ۳۶، ۱۰۰، ۷۹
محمد ریاض احمد خان: ۸۰، ۳۸	کوئب، قاضی عبدالنبوی: ۷۸، ۷۰، ۱۹
محمد ریاض نمایوں عیدی، یاں: ۲۳، ۲۲، ۹	
۹۱، ۷۵، ۷۳، ۷۲، ۶۹، ۶۶	گاندھی: ۳۳

مہر، خاکم رسول	۶۹	محمد فراز نعیمی، ذائقہ	۳
میر، سان، مولوی	۸۲	محمد شفیق، مولوی	۵۲-۵۱
میراں شاہ نسیم، حاجی	۳۵	میم-ش (صحافی)	۶۶-۵۶
	۶	محمد شفیق پاندہ	۸۲، ۳۳
نادر جاجوی	۹۳	محمد شہزاد، مجددی	۶۹-۶۸
ناز، ذا الہم احمد - ایس	۶۷	محمد صادق، مولوی	۸۱
نامی، سید خاکم دشکنیہ	۱۹، ۵۷، ۳۰-۲۸	محمد صدیق، ایس	۸۲، ۳۶
نصیر احمد خاں	۸۳، ۲۸	محمد صدیق، پروفیسر	۵۵
نواب نظامی (صحافی)	۲۸	محمد عادل، سائبی	۱
نور احمد، دوالا نا	۲۷	محمد عالم مختار حق	۸۱، ۶۹
نور الہبی، خوبیہ	۹۳	محمد عبد القدر	۲۳
نور دین، مولوی	۵۱	محمد معروف احمد	۸۳
نور الدین قادری، حاجی شاہ	۱	محمد نواز احمد خاں	۹۲، ۸۳
نور محمد قادری، سید	۸۰، ۵۳، ۳۸	محمد یوسف مدیدی، ساختہ	۶۵
	۶	محمد یوسف	۳۶
وارث شاہ	۳۲	مختار الدین احمد، ائمہ	۱
ولی اللہ، شاہ	۳۲	مختار شاہ کابلی	۹۱-۸۹
		مختار الدین احمد، ائمہ	۱
یار محمد خاں، پروفیسر	۱۰۰	مختار شاہ کابلی	۹۱-۸۹
یکتاش	۲۹	مشتاق احمد، ملک	۹۳
	۵	مظہر سعید کاظمی، سید	۶۵
		معران اللہ دین، قاضی	۱۰
		مقتدی شاہ شہ ولی	۳۳
		ممتاز علی انور، ذائقہ	۹۳
		(امام) موتی کاظمی	۶۶-۶۵
		پتو، کانٹہ ایفی، سید مظفر احمد	۳۲، ۳۰

لشانیہ کتب  
(بشمول رسائل)

پہلی سے مال پنجاب نوں بن: دوی نرمائی  
چشتی کی پلک خدمات ۸۸

## ن

- |                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| تاریخ نجد و بیان ۷۸               | آئینہ حیم کرن ۳۸                          |
| تذكرة آسی رحمہ اللہ علیہ ۸۲       | آیات قیومی ۳۵                             |
| ترفیر الغوس (من) تذیرہ ۹۰، ۹۲، ۹۴ | بلیں کاظمیہ صدارت ۳۳                      |
| تمثیلیں، تایاں، قانون ۶۱          | احوال و آثار حضرت علامہ عبد العزیز پاہاری |
| تفقید بر قصیدہ اقبالیہ ۸۵         | چشتی نظامی ۹۱                             |
| توشیح کتابیات اقبالیات ۹۵         | اردو انسائیکلو پیڈیا آف اسلام ۵۲          |

## م

- |                          |                           |
|--------------------------|---------------------------|
| حمسہ ۹۳                  | اسرار صدری ۸۱             |
| حیات قانون شیخ الرئیس ۶۱ | اندیا، کی معاشر (معاش) ۳۳ |
| حیات جاوداں ۸۵           | الاطام، قاموس تراجم ۷۵    |
|                          | (حضرت) اولیس قرآن ۶۷      |

## خ

- |  |                    |
|--|--------------------|
| خریزہ الاصفیاء ۲۸                        | ب                  |
| خریزہ الاطہار، المعرف پاہر اسرار صدری ۸۱ | باب کرم ۸۲         |
| خاوفت پاستان ۸۸                          | بامہ مش ۸۱-۸۰، ۳۰  |
| خی مناہ ۳۷                               | برکات آل رسول ﷺ ۷۸ |

## ذ

- |                                 |                  |
|---------------------------------|------------------|
| ذالث سید عبد اللہ ---- تایاں ۹۵ | بلوغ الارب ۸۲-۸۵ |
|---------------------------------|------------------|

## ذ

- |  |                              |
|--|------------------------------|
| ذخیرہ شیری انی میں اردو مخطوطات ۹۵           | ب                            |
| ذکر مبارک (تذکرہ مشائخ السادات مہان شریف) ۲۲ | پاہستانی الہ بیرین، الہور ۷۸ |

- |  |                                 |
|--|---------------------------------|
|  | بناب یونیورسٹی اور اقبال ۹۵، ۱۳ |
|  | پندتامہ ۹۳                      |

<b>عقل کے مظاہر</b> ۲۹ ملائیں امر ارض ۲۷-۲۸ ملامہ اقبال، قائد اعظم، پر ۱۹۰۰ءی اور تحریک پاستان ۳۱	<b>رسالہ امدادیہ</b> ۶۲ <b>رسالہ قشیرہ</b> ۸۵ <b>ریاض الصالحین</b> ۹۳
<b>ف</b> فائل اعنوانِ کتاب و تابع متعلقہ نئیہ و نئیہ نہ موئی امرتسری (غیر مطبوع) ۸۷-۸۵ فردت الاناظرین ۳۶ "الفۃ یہ امرتسر" ۸۵	<b>ز</b> زیننا جامی ۸۲
فہرست ذخیرہ ادب علمیہ احمدی امرتسر (ذخیرہ پنجاب یونیورسٹی ایجنسی) ۸۰-۹۵ <b>۱۰۲-۹۶</b>	سفر نامہ بہند ۸۹ سوانح حیات سید حاجی سین شاہ قادری (غیر مطبوع) ۷۹
فہرست ذخیرہ کتب سابقہ احمدیہ پایانِ ایڈیشن شہ قبوری (ذخیرہ پنجاب یونیورسٹی ایجنسی) <b>۹۱-۸۳</b>	سد ماہی خبر نامہ پاکستان انگریز ایسوں ایشن (پنجاب)، ۱۱، دور ۹۹-۹۷ سید احمد بریلوی کے فسات جہاد کی حقیقت ۵۳
<b>ق</b> قانونِ خیز الریس ۵۰ قرآن مجید ۳۸-۵۰، ۶۱-۶۲ القضايا النقايا (فی) الظلای النقايا (و عالیاً) انگریزی، ۸۳	شیخہ نسب سادات رضوی (سابق مقیم ۱۱۶) افغانیاں، ضلع گوردا پور ۹۵ شرح غرر الحکم و درر الحکم، ارشادات حضرت ملی الحبیب ۹۵
<b>ک</b> اکاؤنٹیٹی علی الغاویت ۵۰ الاتاب امتحانات طلب فی: اتاب فصل امتحانات کتاب لامع فی اتساق ۸۱ کریما ۹۳	<b>ص</b> صرفی کی دوسری کتاب ۸۲
	<b>ع</b> العباب الزاخر ۸۲

کلیات طفرائی: ۳۹

۶

نقوش، ۱۱، ہور: ۱۳

نور اسلام، شرق پور: ۹۷

گل

گلستان سعدی: ۹۳، ۸۲

۷

اہور کے پشتی خاندان میں اردو خدمات: ۵۷

دہلی ہیر: ۳۲

۸

اہوری سائنس اور اصول تحقیق: ۹۵

اہوری شپ کی عمر ان بیانوں میں: ۹۵

ہندو علم اتحاد پر کامیابی: ۱۳، ۱۴، ۱۵

بیہ وارث شاہ: ۳۲

م

۹

ماہنامہ جہان رضا، اہور: ۱۰۲، ۹۹، ۸۲

ماہنامہ حفاظت، اہور: ۳۵

ماہنامہ لئن: الایمان، اہور: ۹۹، ۸۰

ماہنامہ صہرو ماہ، اہور: ۲، ۸۸، ۹۹

مشنوی یکتا (قصہ ہیر، رنجھا): ۲۹

مراءۃ المحققین: ۳۰

مرقاۃ الامریۃ: ۸۵

خزن احمدی: ۶۹، ۱۲

بُجراۃ موصوین ٹیکم الہام: ۹۱

بُحجم صادر اسلامی (تاب احوال): ۹۵

معدن التواریخ: ۸۶

طۃ ب آئی (نیہ طبوم): ۳۲

ماتوبت امام، بانی: ۲۲، ۲۷، ۱۵

و ۲۰

B

*Bio Data:* 96, 102

I

*Theses on Iqbal:* 95

Marfat.com

- حکیم اہل سنت نے کی شخصیت کے خلاف مخالفین کی تلبیس کا پرده چاک کیا مفتی تقی الدین علی خان
- آپ صفوں کے فقاد و محقق ہیں جس کا اندازہ وہی لوگ کر سکتے ہیں جو خود اہل علم ہوں اور انہوں نے حکیم صاحب کی تحریرات کا بغور مطالعہ کیا ہو      داکٹر بیہن محمد حسن
- میرے نزدیک وہ ان چند فضلاء میں سے ہیں، جو پاکستان کی آبرو کھلا سکتے ہیں      داکٹر بیہن قاسم
- حکیم صاحب کی علم دوستی اور معارف پروری سینکڑوں نوجوانوں کو بے مقصد زندگی سے نکال کر تحقیق و تحسیس اور نوشت و خواندن کی علمی دنیا میں لے آئی ہے      سید محمد فاروق التادری
- وہ پیکر محبت و اخلاص ہیں۔۔۔۔۔ ان کونہ ستائش کی تمنا ہے، نہ صلی کی پرواہ۔۔۔۔۔ وہ کام کیے جاتے ہیں اور کام کرتے جاتے ہیں      پروفسر دا سر محمد سعید الدین
- حکیم محمد موسیٰ امرتری تاریخ ملت اسلامیہ کا بیش قیمت سرمایہ اور اہل ایمان کی آبرو تھے      دا سر ایم۔ ایس۔ ڈا۔
- میں نے اپنے قدیم خوابوں کو آواز دی اور حکیم محمد موسیٰ امرتری کا چہرہ نمائش گہہ اسلاف قرار دیا      دا سر پرنس ڈا۔
- حکیم محمد موسیٰ صاحب کی فضیلیت کو اگر میں دلفظوں میں سمیٹنا چاہوں تو کہہ سکتا ہوں      دا سر پرنس ڈا۔
- حکیم صاحب کی شخصیت کتابیاتی معلومات کا ایک زندہ خزانہ ہے      اسرائیل ڈاکٹر ایڈوارڈ ڈبلیو۔

**Arthur Frank Buehler**

Harvard University  
Cambridge, Massachusetts

۱۹۶۷ء

- حکیم اہل سنت نے کی شخصیت کے خلاف مخالفین کی تلبیس کا پرده چاک کیا مفتی تقی الدین علی خان
- آپ صفوں کے فقاد و محقق ہیں جس کا اندازہ وہی لوگ کر سکتے ہیں جو خود اہل علم ہوں اور انہوں نے حکیم صاحب کی تحریرات کا بغور مطالعہ کیا ہو      داکٹر بیہن محمد حسن
- میرے نزدیک وہ ان چند فضلاء میں سے ہیں، جو پاکستان کی آبرو کھلا سکتے ہیں      داکٹر بیہن قاسم
- حکیم صاحب کی علم دوستی اور معارف پروری سینکڑوں نوجوانوں کو بے مقصد زندگی سے نکال کر تحقیق و تحسیس اور نوشت و خواندن کی علمی دنیا میں لے آئی ہے      سید محمد فاروق التادری
- وہ پیکر محبت و اخلاص ہیں۔۔۔۔۔ ان کونہ ستائش کی تمنا ہے، نہ صلی کی پرواہ۔۔۔۔۔ وہ کام کیے جاتے ہیں اور کام کرتے جاتے ہیں      پروفسر دا سر محمد سعید الدین
- حکیم محمد موسیٰ امرتری تاریخ ملت اسلامیہ کا بیش قیمت سرمایہ اور اہل ایمان کی آبرو تھے      دا سر ایم۔ ایس۔ ڈا۔
- میں نے اپنے قدیم خوابوں کو آواز دی اور حکیم محمد موسیٰ امرتری کا چہرہ نمائش گہہ اسلاف قرار دیا      دا سر پرنس ڈا۔
- حکیم محمد موسیٰ صاحب کی فضیلیت کو اگر میں دلفظوں میں سمیٹنا چاہوں تو کہہ سکتا ہوں      دا سر پرنس ڈا۔
- حکیم صاحب کی شخصیت کتابیاتی معلومات کا ایک زندہ خزانہ ہے      اسرائیل ڈاکٹر ایڈوارڈ ڈبلیو۔

**Arthur Frank Buehler**

Harvard University  
Cambridge, Massachusetts

۱۹۶۷ء